

INSEZIONI: S.P.A. via Pellico 4, tel. 755955, 755255 - Prezzi per mm d'alt. (largh. una col.): Commerciali L. 430 (festivi L. 500) posizione prestabilita 15% in più - N. 800 (partecipazioni L. 650) - Finanziari e legali L. 800 - Redattoriali e cronisti L. 550 (festivi L. 650) - Avvisi economici: prezzi in testa alle rubriche. IVA 12% in più. Il giornale si riserva il diritto di rifiutare qualsiasi inserzione. ABBONAMENTI: C/O Postale 11/5396: ITALIA annuo L. 40.000, sem. L. 21.000, trim. L. 11.000 (col. Piccolo dal lunedì: 45.500, 24.500, 12.500) - ESTERO: annuo L. 59.000, sem. L. 30.500, trim. L. 15.750 (col. Piccolo dal lunedì: 65.500, 35.500, 18.500) - Copie arretrate L. 300

OGGI IL PRESIDENTE INCARICATO FA IL GIRO DELLE SUE CONSULTAZIONI CON I PARTITI

SI PROFILA UN GOVERNO-PONTE FORMATO DA SOLI DEMOCRISTIANI

E' questo l'obiettivo minimo che si propone l'on. Moro - Ad altri tempi l'eventuale ricostituzione del centrosinistra organico - PRI e PSI disponibili a sostenere il tentativo - Il PSDI non ha deciso

DALLA REDAZIONE ROMANA

Roma, 30

La direzione ed i gruppi parlamentari d.c., hanno ascoltato oggi, approvando, le dichiarazioni del presidente del consiglio incaricato, Aldo Moro, sulle sue previsioni circa la formazione del nuovo governo. Moro ha parlato brevemente: anzitutto ha affermato di non avere ancora elementi per definire chiaramente il quadro politico ed ha annunciato il programma delle consultazioni che inizierà domani mattina con la delegazione comunista e che concluderà in serata con quella democristiana. Moro ha quindi detto ai colleghi di partito di stare pure certi che non farà colpi di testa: sottoporà alla direzione tutti gli elementi che emergeranno dai colloqui con gli altri partiti.

L'incarico non si è nascosto le difficoltà per giungere ad un accordo che permetta una mediazione del centrosinistra. «Bisogna però», ha detto - ottenere un obiettivo minimo e creare un governo-ponte che consenta nel tempo la ripresa di questa disponibilità. Il programma del nuovo governo, ha aggiunto, è quello che la direzione ha già approvato per il tentativo fatto a suo tempo da Fanfani. Moro ha quindi affermato di aver avvertito un atteggiamento meno intransigente da parte dei partiti di centrosinistra in relazione alla maggiore «flessibilità» del suo tentativo: «Non è molto» - ha osservato - ma esploreremo queste possibilità con grande pazienza e con molta decisione».

Con queste dichiarazioni, dunque, Moro ha confermato di non puntare al centrosinistra organico, ma al monocolore, piuttosto che al bicolor DC-PRI, che oggi su una maggioranza comprendente i repubblicani e i due partiti socialisti. Per ora sembra che PSI e PRI siano propensi ad aiutare il tentativo dell'incaricato, la chiave del sì o del no è ancora in mano al socialdemocratico, che finora si sono sempre detti contrari al monocolore.

Nella situazione attuale, confermata anche dalla relazione fatta oggi dal segretario Orlandi alla direzione del PSDI, essi hanno due strade da percorrere: o rifiutare l'appoggio al monocolore Moro e quindi obbligare la DC a fare una scelta tra PSI e PSDI, scelta che la DC non vuol fare, oppure assumere un atteggiamento di distacco verso il nuovo governo, votando in Parlamento a favore con condizioni a termine o astenendosi. Arrivati in primavera, i socialdemocratici potrebbero ritirare il loro appoggio, accusare la DC di essersi spostata a sinistra e cercare di provocare le elezioni anticipate con una DC sbilanciata.

Per ora, come abbiamo detto, il PSDI si mantiene su una posizione abbastanza rigida, anche se le solite voci di corridoio sostengono che al suo interno si è già manifestata una frattura. Gli amici di Orlandi ed i saragatiani non escluderebbero a priori un appoggio

esterno all'eventuale monocolore, salvo vedere le condizioni e i modi. Tanassi e Preti, invece, sarebbero decisamente contrari a questa soluzione, perché preferirebbero porsi all'opposizione con la possibilità di ricercare grossi vantaggi elettorali.

Nella relazione svolta stasera alla direzione, Orlandi ha ribadito che il fallimento del tentativo di Fanfani è imputabile al PSI, perché non ha approvato il programma su quale invece avevano espresso giudizio positivo i socialdemocratici e repubblicani. Orlandi ha ribadito che il PSDI è per un governo costituito da una coalizione di partiti che compenga una maggioranza parlamentare ad essi rigorosamente delimitata, che dichiarino esplicitamente la propria autonomia politica e programmatica, e l'autosufficienza per il raggiungimento degli obiettivi concordati. Un mandato di questo genere non presuppone né transazioni, né rinunce.

«Abbiamo la consapevolezza», ha proseguito Orlandi - «della nostra non essenzialità,

dal punto di vista numerico, agli effetti della formazione della maggioranza e del governo, anche se abbiamo la ferma convinzione della nostra essenzialità agli effetti della salvaguardia della democrazia». Orlandi ha quindi commentato le dichiarazioni fatte ieri sera da Moro alla televisione, «il richiamo all'impostazione originaria del centrosinistra - egli ha detto - è da accogliere con soddisfazione. E' da accogliere invece con riserva, il richiamo ad una flessibilità di cui non vengano definiti i

rischi, e ad una transazione per la quale non vengono configurati i tempi, i modi e, soprattutto, le direttrici di marcia».

Nel dibattito che è seguito, Ferri si è fatto portavoce del punto di vista della sinistra socialdemocratica, che in precedenza aveva tenuto una riunione, e cioè aiutare in tutti i modi il tentativo di Moro di ricostituire un governo di centrosinistra a quattro, senza escludere pregiudizialmente un «no» al monocolore, ma comunque opposizione netta alle elezioni anticipate. La direzione del PSDI, dopo l'ampio dibattito, ha approvato un documento con il quale affida alla sua delegazione il mandato di arbitrare la disponibilità del PSDI coerentemente alle indicazioni espresse dal comitato centrale del partito, dopo aver confermato l'assenso alla piattaforma programmatica prospettata da Fanfani.

A prescindere dalla posizione del PSDI, vi è un'altra ipotesi che circola negli ambienti politici circa il futuro del nuovo governo. Si diceva oggi a Montecitorio che la DC fosse alla ricerca di un accordo con tutti i partiti per un rinvio delle elezioni regionali: è significativo che «Il Popolo» di domani ripeterà che Fanfani è sempre stato contrario a questa soluzione. L'on. Fajetta, in un'intervista ha rimproverato a Fanfani di non avere espresso alcuna critica sull'azione di Tanassi, né detto nulla sulla necessità di tenere regolarmente le elezioni regionali e di impedire lo scioglimento del Parlamento. Molti elementi, dice Fajetta, inducono a concludere che l'attuale tecnica di Fanfani ripete quella adottata alla vigilia del referendum per il divorzio. L'on. Fanfani - precisano domani «Il Popolo» - in un suo corsivo - non persegue alcun oscuro progetto.

Marina Alessi

Continua in 2.a pagina

IL CONGEDO DEL CANCELLIERE



Mosca - Il cancelliere tedesco Schmidt si congeda da Breznev al termine del colloquio. Prima di ripartire per la Germania.

Schmidt si congeda da Breznev al termine del colloquio. Prima di ripartire per la Germania.

Telefoto Ansa-Upi

Il capo del governo di Bonn compirà un breve giro turistico

Sluma per contrasti la visita in Vaticano del sindaco di Berlino

Berlino, 30

Il borgomastro di Berlino-Ovest, Klaus Schütz, ha rinunciato a un suo previsto viaggio a Roma a causa di difficoltà di natura politica con il Vaticano. Lo afferma oggi il giornale di Berlino-Ovest «Der Tagesspiegel» precisando che, secondo fonti informate della ex capitale tedesca, il Papa avrebbe accettato di concedere un'udienza privata a Schütz, rifiutando però la partecipazione all'udienza, come invece desiderato dal borgomastro di Berlino-Ovest, succeduto a Willy Brandt che avrà la «Ostpolitik» della Germania federale. Breznev e Kossighin sono stati invitati a recarsi nella Germania Ovest ed hanno accettato.

In tale sfondo generale di processi nei rapporti fra i due grandi paesi gli specifici e concreti risultati della visita sono stati altrettanto modesti, seppur non del tutto irrilevanti, e accompagnati da due importanti contratti economici.

Il comunicato finale si occupa dell'Europa («auspiciando una sollecita conclusione della conferenza paneuropea, e progressi nei negoziati di Vienna per la riduzione delle forze armate in Europa») e dei rapporti bilaterali.

«Le due parti - si legge nel comunicato - hanno discusso problemi relativi all'applicazione dell'accordo quadripartito del 3 settembre 1971, e specificamente gli aspetti riguardanti le loro relazioni bilaterali, e in questo contesto hanno confermato la dichiarazione congiunta del 21 maggio 1973» (dopo la visita di Breznev a Bonn). Si tratta di Berlino-Ovest, che è stata al centro dei lunghissimi colloqui tra Breznev e Schmidt.

La divergenza su tale punto non ha permesso la firma di altri due accordi virtualmente pronti: uno di cooperazione tecnico-scientifica, l'altro culturale. Ma nel comunicato si dice che in merito a tali accordi i colloqui sono stati fruttuosi e permettono di continuare le trattative con speranza di esito positivo. In questa formulazione così indiretta è confermato, secondo i più autorevoli osservatori tedeschi qui presenti, che le posizioni delle due parti si sono un po' ravvicinate sul controverso nodo di Berlino-Ovest.

Un'altra, più precisa conferma si è avuta col raggiunto accordo per la fornitura da parte tedesca di una centrale atomica da installare a Kaliningrad (l'ex Königsberg nella Prussia orientale, oggi territorio sovietico) per la produzione di energia elettrica che verrà fornita alla stessa Germania occidentale, come pure a Berlino-Ovest. Dopo serratissime discussioni si è deciso che l'energia elettrica sarà data anche a Berlino-Ovest, naturalmente passando per il territorio della Germania orientale, e che quest'ultima non potrà in alcun modo interrompere l'erogazione, la quale ha precisato Schmidt - sarà assicurata

UN PUNTO A VANTAGGIO DELLA GERMANIA OVEST NELLA MISSIONE DI SCHMIDT

MOSCA EMARGINA PANKOW PER ACCONTENTARE BONN

L'URSS fornirà energia elettrica alla Repubblica federale e a Berlino Ovest attraverso lo Stato orientale tedesco - L'ex capitale il nodo delle discussioni

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Mosca, 30

La volontà di proseguire la politica di distensione bilaterale e di cooperazione economica-commerciale a lungo termine e su vasta scala è stata riaffermata dai dirigenti sovietici e dal cancelliere Helmut Schmidt, succeduto a Willy Brandt che avrà la «Ostpolitik» della Germania federale. Breznev e Kossighin sono stati invitati a recarsi nella Germania Ovest ed hanno accettato.

In tale sfondo generale di processi nei rapporti fra i due grandi paesi gli specifici e concreti risultati della visita sono stati altrettanto modesti, seppur non del tutto irrilevanti, e accompagnati da due importanti contratti economici.

Il comunicato finale si occupa dell'Europa («auspiciando una sollecita conclusione della conferenza paneuropea, e progressi nei negoziati di Vienna per la riduzione delle forze armate in Europa») e dei rapporti bilaterali.

«Le due parti - si legge nel comunicato - hanno discusso problemi relativi all'applicazione dell'accordo quadripartito del 3 settembre 1971, e specificamente gli aspetti riguardanti le loro relazioni bilaterali, e in questo contesto hanno confermato la dichiarazione congiunta del 21 maggio 1973» (dopo la visita di Breznev a Bonn). Si tratta di Berlino-Ovest, che è stata al centro dei lunghissimi colloqui tra Breznev e Schmidt.

«automaticamente, se necessario» dei tedeschi occidentali. E' la prima volta - ha tenuto a porre in rilievo il cancelliere federale - che la Germania orientale serve da ponte fra oriente (cioè URSS) e occidente (cioè Germania Ovest e Berlino-Ovest). Si tratta in effetti di un importante precedente, perché la Germania orientale viene ad essere emarginata da un accordo fra URSS e Repubblica federale tedesca comprendente anche Berlino-Ovest ed interessante direttamente il territorio della Repubblica democratica tedesca.

Circa il delicato problema della riunificazione delle «Isole» (non menzionato nel comunicato congiunto) Schmidt ha detto di aver ricevuto assicurazione da Breznev che il flusso migratorio dei cittadini dell'URSS di origine etnica tedesca ed aventi parenti in Germania continuerà «nelle stesse proporzioni del passato». Si calcola siano circa 250.000 i tedeschi che potranno emigrare (a Bonn si parla però di trecentomila aspiranti), e i visti concessi nel 1973 furono circa quattromila.

Paolo Basevi

Continua in 2.a pagina

COLASSO DI TRE ORE DOPO L'INTERVENTO PER BLOCCARE UN EMBOLO NELLA COSCIA SINISTRA

Nixon in condizioni critiche

L'ex presidente sottoposto a terapia d'urgenza - Qualche miglioramento ma i timori restano - Un'emorragia interna stava per essergli fatale - Il nesso tra le sventure morali e le precarie condizioni di salute

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Washington, 30

L'ex presidente degli Stati Uniti Richard Nixon è in condizioni critiche. Addirittura era sul punto di morire. Nel «Memorial Hospital» di Long Beach, in California, dove è stato operato, l'ex presidente è stato operato alle 14.30. Tutta l'equipe di medici e infermieri è intervenuta praticando una terapia d'urgenza. E' stata necessaria una trasfusione di sangue di un litro e mezzo.

John Lungren, medico personale dell'ex presidente. Sebbene i bollettini medici abbiano parlato di qualche miglioramento nel corso della giornata le condizioni di Nixon sono tuttora considerate critiche. Questa è anche la sostanza di una dichiarazione fatta oggi al «Memorial Hospital» dal medico personale dell'ex presidente e del cancelliere, il dott. Eldon Hickman. Il bollettino medico parla, come si è detto, di qualche miglioramento, ma che l'emorragia interna sembra arrestata e i «sintomi vitali» del paziente sono stabili. Ma Nixon è ancora ufficialmente considerato in condizioni critiche, termine al quale il portavoce dell'ospedale, Norm Nager, attribuisce un significato ben preciso: vi è motivo di temere per la vita del malato.

Le precauzioni prese dai medici puntano tutte in questa direzione: Nixon è costantemente tenuto sotto osservazione da un gruppo di infermieri specializzati e vicino al suo letto è stata disposta l'installazione di un apparato di emergenza per interventi di rianimazione. Lungren e Hickman si sono mostrati prudenti. «In questo momento sarebbe prematuro fare prognosi», hanno detto. Quanto alla terapia seguita, si è appreso che Nixon sta ricevendo farmaci intensi ad attenuare il dolore, a procurargli un costante riposo e a evitare qualsiasi crisi di nausea, nonché antibiotici.

I medici hanno dichiarato che intendono riprendere la terapia anticoagulante non appena sia stata definitivamente allontanata la possibilità di un'emorragia interna. Per il momento, il dott. Lungren ha deciso di bloccare il passaggio di corpi estranei, pur permettendo il deflusso del sangue lungo i vasi.

In mancanza di tale intervento deciso dopo la prova inefficienza degli anti-coagulanti che avrebbero dovuto sciogliere l'embolo, quest'ultimo avrebbe avuto molte probabilità di arrivare al polmone del paziente, con conseguenze secondo i medici certamente fatali. Parecchie ore dopo l'operazione, sono cominciate le complicazioni, definite con il termine di collasso cardiaco. Subito dopo la scoperta di un nuovo embolo nella gamba sinistra, avvenuta due giorni fa, il dott. Hickman decise di intervenire. L'operazione, dopo aver inciso la coscia sinistra, avvenuta due giorni fa, il dott. Hickman decise di intervenire. L'operazione, dopo aver inciso la coscia sinistra, avvenuta due giorni fa, il dott. Hickman decise di intervenire.

Aldo Bagnalasta

Continua in 2.a pagina

ALTRA DENUNCIA DEL FISICO DISSIDENTE SAKHAROV

Sciopero della fame nei «lager» sovietici

Sono migliaia i detenuti per motivi politici o religiosi Condizioni inumane - Amnistia generale chiesta a Breznev

Mosca, 30

I detenuti politici nelle prigioni e nei campi di lavoro dell'URSS hanno effettuato oggi uno sciopero della fame. Lo ha reso noto il fisico dissidente Andrej Sakharov noto come il «padre della bomba H» russa, precisando che oggi è stata proclamata in tutta l'Unione Sovietica «la giornata del detenuto politico». Egli ha aggiunto che non vi è stata alcuna particolare ragione per scegliere la data odierna.

Sakharov ha detto di non sapere quanti detenuti abbiano partecipato alla manifestazione, ma ha detto di ritenere che i detenuti politici nell'URSS siano da 2 mila a 10 mila, senza contare le persone incarcerate per motivi religiosi. «Però», ha aggiunto - «si tratta di una cifra molto approssimativa». Il governo sovietico afferma, ovviamente, che non vi sono detenuti politici nell'URSS, ma soltanto detenuti di diritto comune.

Andrej Sakharov, che ha rifiutato queste dichiarazioni durante un incontro con vari giornalisti occidentali, ha aggiunto che è molto difficile mantenere i contatti con i detenuti, in merito ha mostrato agli astanti un pezzo di carta guastato coperto da una fittissima scrittura ed ha detto: «E' così che abbiamo le nostre informazioni. Ma - ha aggiunto - anche in queste condizioni egli è stato in grado di mettere insieme un importante dossier su torture e maltrattamenti nei campi e nelle prigioni, ottenendo le informazioni dall'interno di essi. Il fisico ha mostrato lettere, contenenti petizioni e proteste, che ha raccolto negli ultimi due mesi, e ha precisato che molti detenuti vengono severamente puniti perché contrabbandano la corrispondenza.

Sakharov ha accusato le autorità sovietiche di essere clementi nei confronti delle condizioni di detenzione dei prigionieri. «Esse - ha affermato

Continua in 2.a pagina

LE PREOCCUPANTI RIPERCUSSIONI DELLA CRISI SUI POSTI DI LAVORO

AUMENTA LA DISOCCUPAZIONE 800 MILA UNITÀ IN SETTEMBRE

Rispetto allo scorso anno c'è uno scatto del 6 per cento - I dati illustrati dal ministro Bertoldi - Crescente anche il ricorso all'«integrazione» - Scioperi

DALLA REDAZIONE ROMANA

Roma, 30

In Italia, alla fine di settembre, ottocentomila persone circa erano disoccupate: questo è il dato emerso dalla conferenza stampa che il ministro del lavoro Bertoldi ha convocato stamane per fare il punto della situazione occupazionale e sul ricorso alla cassa integrazione. Bertoldi ha detto che è quindi confermata la tendenza al peggioramento, con un aumento della disoccupazione e del ricorso alla cassa integrazione, con una diminuzione dell'emigrazione interna (Sud-Nord) e all'estero, con il rallentamento del ritmo di produzione nell'edilizia e nell'industria meccanica. I dati sulla disoccupazione sono stati raccolti dal ministero attraverso

la direzione generale del collocamento e gli uffici provinciali del lavoro. Secondo i dati alla fine del settembre scorso, risultavano iscritti nell'Anagrafe della disoccupazione 1 milione e 962.000 unità di queste, 645.429 appartengono alla prima classe (ossia disoccupati che avevano in precedenza un'occupazione); 357.626 appartengono alla seconda classe (persone al di sotto di 21 anni e persone in cerca di prima occupazione) per un totale di 1 milione e 365.055 unità. I rimanenti 93.165 appartengono alle classi terza, quarta e quinta composte in prevalenza di casalinghe, pensionati e altri, quindi non effettivamente disoccupati. Rispetto al settembre del 1973 c'è stato un aumento di 62.747 unità, pari al 6,1 per cento.

Considerate come significative del fenomeno sono le prime due classi (1 milione e 365.055 unità) e tutto quel 20 per cento di iscritti al collocamento per motivi diversi da quelli disoccupazionali, risulta confermato - ha detto Bertoldi - che oggi in Italia ci sono circa 800 mila disoccupati, con una fortissima accentuazione del fenomeno per i giovani e le donne, e nelle regioni di tradizionale emigrazione.

Bertoldi ha quindi fornito i dati relativi all'attività della cassa integrazione. Rispetto allo stesso arco di tempo del gennaio-settembre dell'anno scorso (prima quindi che la Fiat adottasse questa misura per 72 mila operai) si sono manifestati aumenti dell'11,7 per cento per la gestione ordinaria e del 13,2 per cento per gli interventi straordinari, mentre la gestione speciale per l'edilizia ha fatto registrare una diminuzione del 2,4 per cento, soprattutto perché moltissime piccole imprese licenziano i propri dipendenti senza utilizzare la cassa integrazione.

Gli aumenti si concentrano soprattutto nei mesi di luglio e agosto e settembre di quest'anno, rispettivamente con il 30, il 40 ed il 180,5 per cento in più rispetto all'anno scorso per



Telefoto Ansa

Il ministro del lavoro Bertoldi parla ai giornalisti

la gestione ordinaria, e con il 128, il 50 ed il 139 per cento in più per la gestione straordinaria. Il maggior ricorso alla cassa integrazione ha interessato le aziende del settore meccanico con 3 milioni e 800 mila ore in più, e di quello tessile con oltre 5 milioni di ore in più. La situazione finanziaria delle varie gestioni presenta un disavanzo pressante per il 1974 di oltre 74 miliardi per la gestione ordinaria e di circa 193 miliardi per la cassa speciale per l'edilizia. La cassa straordinaria

dovrebbe registrare un residuo attivo di circa 55 miliardi. Intanto oggi si è svolta un'altra serie di scioperi regionali articolati in appoggio alla cassa integrazione, che fra le rivendicazioni prevede la garanzia del salario. Il segretario della Cgil, Lama, parlando da un comitato, ha sottolineato la «arrestazione» della Confindustria, affermando che è certamente in atto un tentativo di colpire il potere sindacale e l'unità del lavoratore.

D'altra parte, all'interno della federazione unitaria si sono manifestati oggi gravi contrasti sull'adesione allo sciopero nazionale dell'8 novembre: la Uilva-Uil e la Flisla-Cisl hanno infatti deciso di non prendervi parte, condannando la posizione della forza federazione, la Federbraccianti-Cgil.

M. A.

NIENTE ESPULSIONE

Tre veti all'ONU per il Sud Africa

New York, 30

Stati Uniti, Inghilterra e Francia hanno posto oggi il veto all'espulsione del Sud Africa dalle Nazioni Unite. E' il primo tripartito veto nella storia delle Nazioni Unite.

Sulla risoluzione di iniziativa africana che proponeva di raccomandare all'assemblea generale l'espulsione del Sud Africa, i voti a favore sono stati 19 contro i 13 contrari di Stati Uniti, Inghilterra e Francia, e 2 astensioni. Il voto contrario di uno dei cinque membri permanenti del consiglio di sicurezza comporta automaticamente il veto per qualsiasi proposta importante.

Nel loro intervento prima del voto, i delegati americani John Scali e inglese Ivor Richard avevano detto che l'espulsione sarebbe servita soltanto a rafforzare gli elementi razzisti più estremisti in Sud Africa. Scali aveva anche affermato che bisognava mantenere il Sud Africa all'ONU per esporlo alla continua denuncia della politica di segregazione razziale.

Continua in 2.a pagina

(Ap)

VOTO DELLA COMMISSIONE BILANCIO DELLA CAMERA

Colombo invitato a riferire su Sindona

Unanime richiesta di chiarire definitivamente il «caso»
Proseguono le ricerche del rifugio estero del finanziere

DALLA REDAZIONE ROMANA

Roma, 30

La commissione bilancio della Camera ha invitato all'umanità il ministro del tesoro, on. Emilio Colombo, ad intervenire alla prossima riunione dell'organo parlamentare — che sarà fissata entro la prossima settimana — per riferire sulle vicende relative al «caso Sindona». La richiesta di invitare il ministro del tesoro davanti alla commissione bilancio era stata presentata dal gruppo comunista. Nel dibattito — che ha preceduto il voto della commissione — sono intervenuti gli onorevoli D'Alema (PCI); Mariotti (PSI); Ferrarini Aggradi (DC) e Anderlini (sinistra indipendente).

D'Alema (PCI), rilevato che la questione della Sindona è stata già discussa in commissione, ha chiesto la possibilità per il Parlamento di crisi governativa.

Il ministro del tesoro, on. Emilio Colombo, ha sottolineato che «nell'attuale situazione costituzionale, il rilievo politico del vicende legate all'«affare Sindona» è il Parlamento — ha aggiunto D'Alema — ha il diritto di conoscere le motivazioni dell'intera vicenda, le implicazioni che ne deriveranno, le responsabilità degli organi preposti al rispetto della legge bancaria, l'ammontare di eventuali operazioni di salvataggio, i motivi dell'autorizzazione di certe operazioni speculative».

L'on. Ferrarini Aggradi (DC), sottolineato che il suo gruppo «condivide la valutazione dei fatti per i quali il PCI ha richiesto la convocazione della commissione», ha affermato «l'esigenza di chiarezza quale presupposto per una visione completa ed obiettiva dei problemi e quale condizione perché il Parlamento maturi giudizi meditati ed approfon-

ditati». Mariotti (PSI) ha ricordato la gravità delle vicende legate al «caso Sindona» e dei preoccupanti ripercussioni che si avvertono già nel settore creditizio, ove si è diffuso il panico che certe banche private non siano più in grado di offrire garanzie ai depositanti. Anderlini (sinistra indipendente), infine, ha sostenuto che è inconsistente la tesi secondo cui il Parlamento non ha, durante la crisi di governo, un interlocutore nell'esecutivo, «il governo, infatti», ha aggiunto Anderlini — «resta in carica nel periodo di crisi per il disbrigo degli affari correnti e non c'è dubbio che in questa ampia dizione rientrino le vicende legate al «caso Sindona» così come è stato giustamente ritenuto che rientrassero le questioni del Sid, sulle quali il ministro della difesa ha riferito nei giorni scorsi alla commissione competente della Camera».

Intanto si apprende che ordini di ricerca per localizzare Sindona sarebbero stati disposti dal magistrato milanese che indaga sull'attività del finanziere colpito da un mandato di cattura e da un ordine di cattura rispettivamente emessi dall'ufficio istruttoria e dalla procura della Repubblica per falso in bilancio, falso in comunicazioni sociali, illegale ripartizione di utili e bancarotta fraudolenta. Nessuna pratica è stata invece avviata finora per quanto riguarda l'estradizione, in quanto tale azione potrebbe essere concretizzata soltanto se non si saprà dove si trova il finanziere ricercato.

Stabilito il paese in cui il dott. Sindona si trova, si potranno prendere contatti con le autorità competenti per ottenere l'estradizione. Viene ricordato anche il dott. Carlo Bordini, ex braccio destro del finanziere, colpito da ordine di cattura per bancarotta fraudolenta, quale amministratore delegato dell'«Ente unificato».

Dopo la licenziata della banca di Padova, dove ha lavorato per due anni, il magistrato è rientrato in sede dove sta tirando le somme del suo lavoro. Qualcuno dà per scontate le decisioni prese da parte sua. Come, ad esempio, l'«Espresso», che nel numero in edicola oggi, dice che il giudice veneto avrebbe già pronto il mandato di cattura nei suoi confronti. Previsione attendibile o poco informata? È difficile dirlo. Miceli è a casa in attesa di eventi. Il suo difensore, l'avvocato Franco Coppi, nega che un provvedimento del genere sia stato firmato. Un'altra smentita proviene da Padova, dove la procura della Repubblica si esclude che allo stato sia stato

Ancora angoscia per i Nixon



Long Beach — La signora Nixon e le figlie Julie e Tricia, al loro arrivo al «Memorial Hospital» per visitare il rispettivo marito e padre in gravi condizioni in seguito al collasso post-operatorio. Nessun altro ha potuto avvicinare l'ex presidente

Dalla prima pagina

«Quanto poi ai due comportamenti di Fanfani che il giudice supremo Pajetta dice di condannare, ci permettiamo di fargli osservare che se il segretario politico della DC non ha espresso, come Pajetta asserisce, alcuna critica sull'azione di Tanassi, lo ha fatto non ritenendosi giudice dell'altrui condotta, come dimostra il fatto che non ha giudicato neppure le continue lamentele dei capi dei comunisti sul pericolo di nuove elezioni e sugli ammiccamenti che qualcuno di questi capi comunisti, durante le tante conversazioni di queste ultime settimane, ha avuto modo di fare circa la convenienza del partito comunista ad avere sollecite elezioni politiche anche per dare una lezione ai concorrenti socialisti.

«Infine — scrive sempre «Il Popolo» — c'è da dare del bugiardo a chi asserisce che Fanfani non avrebbe detto nulla sulla necessità di tenere regolarmente le elezioni regionali e di impedire lo scioglimento del Parlamento. All'on. Pajetta ricordiamo che l'on. Fanfani, in una pubblica lettera sulle

dieci richieste del PSI, assenti per iscritto a che le elezioni regionali si facessero nel '75 a termini di legge e richiamo all'efficacia dell'unico vero rimedio per chiudere la strada all'estremo pericoloso ricorso alle elezioni anticipate, sono andati per dare sollecitamente all'Italia un solido e stabile governo.

«Sarebbe ora — conclude «Il Popolo» — che Pajetta e quanti lo imitano in seno al PCI smettessero di pretendere rispetto dai partiti della maggioranza ripagandosi ad ogni momento con giudizi temerari, con dilaghi e — come afferma oggi Pajetta — con condanne che né Pajetta né i suoi compagni hanno autorità di pronunciare, specie quando parlano da fasti inesistenti. È inutile che vestano pelli di agnello quando parlano di rapporti fra maggioranza e opposizione, per comportarsi poi da spregiudicati quando ritengono che la maggioranza si sia addeverata».

Non c'è dubbio che si tratta di una mossa a punto molto duro, dalla quale si possono trarre indicazioni politiche di un certo rilievo. Proprio nel momento in cui la DC esprime la candidatura dell'on. Moro vuol togliere ai comunisti l'illusione che questa designazione rappresenti una svolta a sinistra. Domani l'«Unità» risponderà al quotidiano d.c. contestando che il PCI abbia sollecitato con ammiccamenti elezioni politiche, ed affermando che i comunisti non hanno niente da temere da un eventuale confronto elettorale. Il giornale ritiene di poter dare uguale assicurazione anche per il PSI.

M. A.

DOPO IL CAOS PROVOCATO DAI «PENDOLARI»

Ancora gravi ritardi sulla rete ferroviaria

Scioperi di due ore nei compartimenti di Venezia di Torino, di Cremona, di Roma e di Reggio Calabria

Milano, 30

Anche oggi, dopo il caos della circolazione ferroviaria di ieri provocato dalle proteste dei pendolari, primo a Treviglio e poi a Lambrate, è stata una giornata di intralci e di gravi ritardi dei treni in arrivo a Milano da quasi tutte le direzioni a causa di scioperi proclamati dai ferrovieri del compartimento di Venezia: i treni provenienti da Venezia per Milano hanno viaggiato con forti ritardi. La situazione sulla linea di Venezia, inoltre, è rischiatata particolarmente perché a Peschiera (Verona), è svistato un treno-mercato che ha bloccato la linea e soltanto verso le 14.30 il traffico ha potuto essere riattivato su un binario di riserva. Altri scioperi hanno riguardato il compartimento di Torino, dalle 10 alle 13; quindi anche i treni Torino-Milano sono arrivati nel tardo pomeriggio con forti ritardi.

Sono scesi in sciopero, dalle 10 alle 12, anche i ferrovieri delle stazioni di Roma. Di conseguenza, i treni in partenza da Roma per il Nord dalle 10 alle 12 sono rimasti fermi. A Reggio Calabria, sciopero dei ferrovieri dalle 10 alle 12 e anche su questa linea i treni hanno accumulato ritardi. Infine, in sede locale, nel compartimento di Milano hanno avuto sciopero per due ore alla fine di ogni turno di lavoro i ferrovieri della stazione di Cremona. Il loro sciopero ha avuto ripercussioni sui convogli locali Cremona-Mantova, Cremona-Treviglio, Cremona-Codogno (Piacenza).

(Ansa)

Conferenza dell'amm. Henke

E' urgente ristrutturare le forze armate

Roma, 30

«Una più radicale revisione e ristrutturazione delle nostre forze armate si pone come il problema più urgente che dobbiamo risolvere: lo ha detto a Roma il capo di stato maggiore della difesa, ammiraglio Eugenio Henke, nel corso di una conferenza tenuta al «Centro studi militari» in occasione dell'inaugurazione della XXVI sessione del Casvi».

Parlando sul tema «Ristrutturazione ed avventure delle nostre forze armate» l'amm. Henke ha esordito sottolineando la responsabilità che nell'attuale condizione assume l'organismo militare nella duplice veste di garante, di fronte alla collettività, dell'integrità dello stato e della forma di civiltà democratica; e di modello, di fronte all'individuo, di senso dello stato, di correttezza amministrativa, di sana gestione.

L'amm. Henke ha delineato alcuni punti che rendono necessaria ed urgente affetto procedimenti di revisione e cioè l'andamento delle spese per la difesa nel più recente passato; la necessità di migliorare il rapporto efficienza-costi con particolare attenzione alle crescenti spese per il personale; la necessità di adeguare l'apparato militare alla realtà sociale del paese; infine, la necessità di rinvigorire la concezione interforze, condizione necessaria per dar vita a un armonico e bilanciato strumento militare.

L'amm. Henke ha ricordato come le forze armate non possano ulteriormente sostenere la configurazione o strutturazione sinora mantenuta: ha auspicato che tale ristrutturazione segua un piano ben preciso, trattandosi di problema non solo tecnico-militare, ma anche politico-nazionale sia per i compiti che le forze armate sono chiamate ad assolvere, sia per il rilievo da dare al «tono morale» dell'organismo, compromesso da una costante disinformazione dell'opinione pubblica e da una azione

IL VICE DELL'USAFE
VISITA AD AVIANO
del generale Poo

Pordenone, 30

Il generale Breys Poo, nuovo vicecomandante in capo delle forze aeree statunitensi in Europa, è giunto oggi alla base aerea Nato di Aviano per una visita al comando americano. Il capo di stato maggiore dell'aviazione, col. Robert Millan, dal comandante dell'aeroporto e da altri ufficiali americani. Il generale Poo ha assistito a una conferenza sulle attività operative del gruppo e ha visitato alcuni reparti e installazioni aeroportuali.

(Ansa)

IL TEMA FOCALE DEL SINDO RIPRESO DA PAOLO VI

L'evangelizzazione ha bisogno di uomini

Il Pontefice sottolinea la necessità della parola della fede nel mondo contemporaneo - La crisi aperta delle vocazioni

Città del Vaticano, 30

Tra i maggiori e vitali bisogni della chiesa ai nostri giorni, «l'urgenza di uomini», ha detto Paolo VI, «è il tema più attuale dell'evangelizzazione nel mondo contemporaneo, tema ampiamente dibattuto dal Sinodo dei vescovi. Di che cosa ha bisogno, di che si sente, di che cosa si arricchisce e di che cosa difende? A questi interrogativi Paolo VI ha risposto dicendo che innanzitutto l'evangelizzazione necessita di una causa cooperante, ministeriale, umana, gerarchica in senso proprio, e comunitaria, cioè solidale e coesistente; ha bisogno di un sacerdozio sacramentale e di un sacerdozio comune, dell'intera chiesa, che ha chiaramente insegnato, in sintesi, ha bisogno di uomini.

«Se noi meditiamo su questo aspetto della vita cristiana, e guardiamo dall'obbligo di una professione militante della fede — ha detto il Papa — non ci appaiono forse sconcertanti le difficoltà incontrate da tante chiese locali, e da insieme stesso della chiesa cattolica nello sforzo di evangelizzazione, sia in relazione alla comunità di coloro che si professano cattolici, sia esteriore nell'area circostante di tanti e tanti cattolici? Non solo passivi, ma ostili alla vita religiosa e alla carità sociale, che ne deve risultare?».

A questo punto il Pontefice ha indicato due questioni innanzitutto: la prima è la libertà di coscienza e il pluralismo delle opinioni non annullano ormai oggi preoccupazione apologetica della fede? «No» — ha risposto — non annulla, ma presuppone la sollecitazione del dovere dell'evangelizzazione da compiersi, nel rispetto dell'altrui coscienza e opinione, ma con altrettanto

cresciuta sollecitudine di testimonianza, di esempio e di assistenza, e con altrettanto aumentata sapienza di motivi e di mezzi persuasivi. L'evangelizzazione sarà pedagogicamente più rigorosa e più attenta, ma non mai rinunciataria».

Seconda questione: l'evangelizzazione manca quasi dappertutto di chi ne faccia una propria missione e questo è il problema delle vocazioni. «Problema aperto. Aperto per la scarsità di chi vi dia la risposta interiore di San Paolo: Signore, che cosa ti chiedo? Il tuo servizio? Aperto per l'ampiezza e per la complessità del mondo contemporaneo, che quanto più si allontana da Cristo, tanto più, come grido senza pastore, ne sperimenta la struggente mancanza».

Terminato il discorso Paolo VI ha rivolto parole di stima e di incoraggiamento a 90 preti bianchi missionari ricevuti in udienza. «La nostra stima, perché essi danno una testimonianza ammirevole di spirito di servizio e di abnegazione del compito loro affidato, in particolare per ciò che riguarda lo sviluppo e la formazione del clero africano. I nostri incoraggiamenti perché essi non si perdano d'animo di fronte alle difficoltà esteriori, e proseguano la loro collaborazione disinteressata allo sviluppo spirituale e temporale delle popolazioni presso le quali sono stati inviati».

FORSE ALLA VIGILIA DI IMPORTANTI CONCLUSIONI LE INDAGINI SULLE TRAME NERE

L'ARRESTO DI MICELI Sembra ormai vicino

Ad avere preparato il «mandato» sarebbe il giudice Tamborino
Momento di sosta nell'inchiesta sul presunto «golpe» Borghese

DALLA REDAZIONE ROMANA

Roma, 30

Il generale Vito Miceli sta navigando in acque tempestose. Ad agitare è stato il giudice di Padova, Giovanni Tamborino, che indaga sulla cellula evasiva «La rosa del vento». Dopo il suo ultimo soggiorno romano, il magistrato è rientrato in sede dove sta tirando le somme del suo lavoro. Qualcuno dà per scontate le decisioni prese da parte sua. Come, ad esempio, l'«Espresso», che nel numero in edicola oggi, dice che il giudice veneto avrebbe già pronto il mandato di cattura nei suoi confronti. Previsione attendibile o poco informata? È difficile dirlo. Miceli è a casa in attesa di eventi. Il suo difensore, l'avvocato Franco Coppi, nega che un provvedimento del genere sia stato firmato. Un'altra smentita proviene da Padova, dove la procura della Repubblica si esclude che allo stato sia stato

preso un provvedimento del genere. Per il momento Miceli rimane perciò ancora un indiziato di reato. Le accuse che Tamborino gli rivolge sono state già precisate nella comunicazione giudiziaria notificata da tempo all'alto ufficiale che, dal 1970 al luglio scorso, fu a capo dei servizi segreti. Le accuse consistono in tre punti: la prima, che si attribuisce la cospirazione politica e il falso ideologico per aver coperto l'attività dei capi evasori di estrema destra. Una seconda, è bene precisarlo, che si trova ancora a livello di sospetto e vi resterà «fino a quando il giudice di Padova non avrà raccolto prove tali da modificare la posizione processuale del generale».

Frattanto l'inchiesta sul «golpe» attribuito al principe Junio Valerio Borghese, nel dicembre del 1970, continua, per il momento, in ordine. E' una situazione di «stallo» che prevale, stando alle insistenti voci che circolano negli ambienti giudiziari, a nuove importanti iniziative. Si tratterebbe, come abbiamo scritto ieri, di una ulteriore serie di comunicazioni giudiziarie (cinquantina) nonché di qualche mandato di cattura. Anche se lungo i corridoi dell'ufficio istruttoria non c'è più la via via dei giorni scorsi, non è detto che i magistrati impegnati nell'inchiesta stiano con le mani in mano. Dal loro ufficio continuano a muovere i fili delle indagini svolte a livello di polizia giudiziaria.

Prima di fare altri passi, gli inquirenti desiderano rafforzare quello che già hanno raccolto, eliminando tutti quegli elementi che in un futuro potrebbero essere causa di confusione. Quasi ogni giorno alle loro orecchie giungono notizie talvolta contraddittorie che potrebbero trarre in inganno. Sembra proprio del presunto «golpe» Borghese, «l'Espresso» sostiene che nella vicenda ha avuto una parte anche l'ambasciatore americano a Roma. Secondo il settimanale, sarebbe stato per primo Remo Orlandini a parlare nella sua confidenza agli ufficiali del SID di una presunta copertura che nei mesi precedenti il tentativo di colpo di Stato, l'ambasciatore americano di allora, Graham Martin, avrebbe assicurato ai congiurati. Sarebbe stato poi merito del gen. Giadello Masetti, capo dell'ufficio «Ds del SID, mettere a frutto la «sospensione» del costruttore fuggito in Svizzera. I risultati

delle indagini svolte da Masetti farebbero ora parte integrante del dossier del SID sul «golpe», messi a disposizione dei magistrati di Roma e di Padova che indagano sul complotto di Borghese e sulla «rosa del vento».

Secondo «l'Espresso» gli agenti dell'ufficio «Ds» avrebbero accertato che sarebbe stato in particolare l'addetto militare americano James Clavio, di origine albanese, a darsi da fare fin dall'inizio del 1970, per mettersi in contatto con ufficiali italiani e controllare su quali di essi si sarebbe potuto fare affidamento nel caso si fosse resa necessaria un'energica azione delle forze armate per salvaguardare il Paese dal caos, in quello stesso periodo — dice «l'Espresso» — i contatti tra Clavio e Miceli e tra Miceli e l'ambasciatore degli Stati Uniti, erano molto frequenti.

Sergio Geraldini

Varese, 30

I magistrati bresciani che si occupano della strage di Piazza della Loggia e dell'inchiesta sulle «Sams-Fumagalli», hanno interrogato nelle carceri mandamentali di Varese i quattro neofascisti arrestati a Casaleggio, domenica scorsa fino alle tre di notte. L'interrogatorio di Mario Di Giovanni, Daniele Zani, Silvio Bottazzi e Armando Tedesco, si è protratto per quasi dieci ore continue fino a notte inoltrata: segno evidente che l'operazione condotta dal nucleo antiterroristico della Lombardia, in collaborazione con l'ufficio politico della questura di Varese, ha messo le mani su una cellula di particolare importanza.

Stamattina, il sostituto procuratore Giovanni Trovato e il giudice istruttore Domenico Vito, che avrebbero dovuto far rientro a Brescia, sono invece tornati nuovamente in carcere ed hanno ripreso l'interrogatorio.

Sergio Geraldini

Dopo l'interrogatorio



Varese — Il sostituto procuratore Francesco Pintus esce dal tribunale penale dopo l'interrogatorio dei quattro arrestati

RIUNIONE A TRE PRESSO IL MINISTERO DELL'INDUSTRIA

ANCORA DIFFICOLTÀ PER L'OLIO COMBUSTIBILE

Enel: arduo ricostituire le scorte - Le richieste dei petrolieri

IN ASSEMBLEA I VESCOVI dell'America Latina

Città del Vaticano, 30

«Una Chiesa povera, missionaria e pasquale, impegnata fortemente nella liberazione dell'uomo e di tutti gli uomini». Così è stata definita la Chiesa dell'America latina dal vescovo argentino mons. Eduardo Pironio, presidente del Consiglio episcopale latino-americano (Celam), nel suo discorso di apertura della quindicesima assemblea ordinaria dell'organismo, iniziata stamattina a Roma nell'antico collegio di Propaganda Fide, presso la Via Aurelia.

Al termine è stato deciso di riesaminare in un prossimo incontro il problema globale della disponibilità di olio combustibile per l'Enel e per l'industria nel prossimo mese di novembre. In pratica i dati sulle disponibilità saranno ul-

teriormente approfonditi per prendere decisioni preventive. Il comitato tecnico per la sicurezza dell'industria — un comitato tecnico per seguire l'andamento della situazione.

Nel corso della riunione è stata innanzitutto esposta — a quanto s'è appreso — la situazione delle scorte di olio combustibile delle centrali termoelettriche, mettendo in rilievo le difficoltà incontrate recentemente per ricostituire le scorte operative, ormai in molti casi quasi esaurite. I rappresentanti dell'industria petrolifera, per parte loro, avrebbero ricordato quanto già hanno reso noto in un'altra recente riunione nella stessa sede: cioè che la produzione di olio combustibile è resa difficile dalla sovrabbondanza

dei prodotti più leggeri (benzina e gasolio) che non trovano collocazione sul mercato, cosicché si sono già posti grossi problemi di stoccaggio.

E' stato poi riproposto dai rappresentanti del settore petrolifero il problema del prezzo dell'olio combustibile, nel corso di una operazione di antiterrorismo, condotta in una località della Lombardia. Ciò lascia supporre che da un negativo originale erano state rivate poi stampe distribuite poi a diverse persone presumibilmente appartenenti alla medesima organizzazione.

NOTO PROFESSIONISTA

arrestato a Napoli

Napoli, 30

Agenti della questura di Napoli hanno proceduto all'arresto dell'avv. Dino Murolo Landi, 57 anni, noto professionista napoletano presidente del circolo nautico «Fari Nautici». Alla presenza dello stesso procuratore della Repubblica, Lancuba, sono stati perquisiti lo studio e l'abitazione del professionista, dove è stato rinvenuto un arsenale, costituito da 6 pistole (alcune da guerra), 3 bombe a mano, alcune centinaia di cartucce di vario calibro, un nastro per mitragliatrice con 60 cartucce, 9 caricatori per mitra ed un detonatore per cannoni cal. 105. Inoltre, è stato sequestrato altro materiale scritto su cui viene mantenuto il massimo riserbo.

Sciopero

«decisero di porre in libertà un uomo per motivi di salute, ma quando lo fecero era già morto». Sakharov ha accusato a Breznev chiedendogli un'amnistia per tutti i detenuti politici. «Solo in questo modo — ha detto — potremo cancellare questa vergognosa macchia di crudeltà, intolleranza e illegalità dalla faccia del nostro paese».

(Ansa - Upi - Ap)

IERI E OGGI

NEL dodicesimo secolo il giovane filosofo Abelardo si occupava degli «universali». Il problema consisteva nel cercare di capire se le categorie aristoteliche preesistevano alla realtà o erano il frutto di un processo di astrazione o erano soltanto una vuota parola. Ma, a dispetto del loro nome, gli «universali», evidentemente, non erano tutto per lui. Lo si vide quando Fulberto, canonico della cattedrale di Parigi, gli affidò l'educazione della nipote Eloisa. I due divennero amanti e fuggirono in Bretagna, ove nacque un bimbo a cui fu dato il nome di Astrolabio. Ne seguì un matrimonio celebrato segretamente alla presenza di Fulberto, il quale, non soddisfatto di quell'atto riparatorio, nutrendo un odio implacabile nei riguardi del giovane filosofo, una notte lo fece assalire da alcuni sicari che lo mutilarono dei suoi attributi virili.

Di questi tempi, forse, ci sono pochi che si amano come Abelardo ed Eloisa. Però bisogna ammettere che, per fortuna, la razza dei Fulberti si è estinta. Altrimenti, con l'attuale facilità dei rapporti tra i due sessi, la virilità durerebbe, come le rose, «l'espèce d'un matin».

Fra Dolcino Tornielli, non v'è dubbio che il suo maestro Gerardo Segarelli fu vivo, divenne il capo della setta dei fratelli apostolici, fondata a Parma nel 1260. Dolcino predicava il ritorno della Chiesa alle origini e la comunanza dei beni. Aveva probabilmente molti seguaci se Clemente V bandì contro di lui una crociata che lo costrinse a ritirarsi con i suoi fedeli e con la sua compagna Margherita da Trento sui monti vicini a Biella, dove, dopo una resistenza durata un paio d'anni, dovette arrendersi e, avendo rifiutato di riconoscere le sue colpe, finì sul rogo con Margherita e alcuni altri. E' la sorte che tocca spesso a chi cerca di infrangere, spinto da una volontà criminale o da più o meno utopistici ideali, l'ordine costituito. In genere si è più duri con gli idealisti che con i delinquenti perché i primi costituiscono un pericolo maggiore. Ma oggi, a differenza di allora, non corrono grossi rischi quanti, nel campo della fede, assumono posizioni in contrasto con quelle ufficiali. Ciò dipende dal fatto che la religione ha perduto l'importanza di un tempo e che, forse, siamo diventati meno intolleranti.

Nell'ultimo capitolo del Principe, scritto più di quattrocento e cinquant'anni or sono, il Machiavelli afferma che «vi è grande virtù nelle membra» dell'Italia, mentre i capi non sono all'altezza della situazione. Si tratta di un giudizio storicamente errato per quanto riguarda il periodo rinascimentale che fu ricchissimo di personalità eccezionali ma non potè raggiungere livelli soddisfacenti nella vita collettiva e morale del popolo. Le parole del Machiavelli diventano però attuali se analizziamo la storia più recente in cui, ad una continua elevazione dei cittadini sul piano della cultura e della maturazione sociale, corrisponde, con alcune rare eccezioni, un progressivo decadimento della classe dirigente amministrativa, politica ed economica.

«Frondi che soverchiano facciano troppo scuro alla faccenda; rose che rigiungono rendono grato olezzo all'udienza; lumi che brillanti allestano gli intellettuali fanciulli, soliti ad anfaneggiare dietro alle lucciole...». Così scriveva alla fine del Seicento il monaco genovese Francesco Fulvio Frugoni nel suo libro «Il cane di Dogene», che, a quanto si dice, ebbe un notevole successo. In realtà si tratta di parole quasi del tutto prive di senso tra le quali fa spicco il verbo «anfaneggiare» che qui ha il significato di andare in giro senza uno scopo e in altri testi quello di parlare a vanvera.

Contrariamente a quanto si pensa, anche in questa nostra era scientifico-tecnologica gli «anfaneggiamenti» sono molto frequenti. Basta leggere i nuovi programmi dei concorsi a cattedre nei licei, certe critiche d'arte e alcune elucubrazioni di pedagogisti per trovare un linguaggio pretenzioso e barocco, ove si fa spreco di «momenti educativi», di «strutture» e di «problematiche». Quando si è oscuri e contorti si ha troppo da dire o non si ha niente da dire. Dato che il primo caso è estremamente raro, propendo per la seconda alternativa a proposito di non poche prose e poesie del nostro tempo.

In alcuni periodi storici della cultura occidentale la donna fu considerata creatura celestiale ed irraggiungibile. Basti pensare a certe figure femminili del dolce stil nuovo che erano delle immagini prive di corporeità e, secondo quanto di esse dicevano i loro cantori, avevano la funzione prevalente di aiutarli ad avvicinarsi a Dio. Penso però che si trattasse solo di una moda: una moda certamente più poetica di quella seguita dai ragazzi e dalle ragazze di oggi, i quali si compiacciono di infiorare i loro discorsi con parolece un tempo usate, sia pure con minore frequenza, solo nelle caserme.

Nel Medioevo, accanto ad autori i cui versi vengono spesso guastati dal manierismo, ci sono anche poesie vive e vicine alla nostra sensibilità nelle quali l'amore assume le sue dimensioni reali. Mi riferisco in particolare ai canti goliardici, ove si dice che «è piacevole liberarsi dalla saggezza e cogliere tutto ciò che la gioventù offre» o si afferma che «è bello stendersi all'ombra di un albero ma è ancor più bello fare giochi d'amore con una fanciulla graziosa sul verde prato». Le donne di questi canti sono viste senza le nebbie di un sentimentalismo ammalato e senza la pretesa di farne dei simboli. Esse hanno gli occhi risplendenti di luce e lampeggianti di desiderio.

Più tardi anche il romanticismo creò una moda: quella degli amori resi impossibili a causa di un precedente fidanzamento della fanciulla, che, pur smangiando di passione per il suo Werther o per il suo Jacopo, non deve mancare alla parola data e costringe quindi al suicidio l'amato bene, il quale non è in grado di sopportare il dolore dell'addio. Il suicidio stesso divenne una moda. Infatti, di quei tempi, non pochi giovani si sparavano al capo lasciando accanto a sé «Le ultime lettere di Jacopo Ortis» per indicare che erano stati spinti a togliersi la vita dagli stessi motivi che avevano indotto il protagonista del romanzo foscoliano a compiere, come si direbbe oggi, l'insano gesto.

Attualmente i ragazzi usano assai raramente la rivoltella contro sé stessi a causa di un amore infelice. Un po' meno raramente la usano per assalire qualche banca.

IL RINASCIMENTO PADANO TEMA CENTRALE DELL'ATTUALE MOSTRA AL PALAZZO DELLA RAGIONE

Nel ponte da Giotto al Mantegna un secolo e mezzo di «patavinitas»

A Padova nell'arco di tempo compreso fra i due grandi pittori si fanno le ossa l'uomo nuovo e il nuovo artista che, svincolati ormai dalla tutela di teologi, retori e poeti possiedono essi stessi il senso della vita e della storia

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE
Padova, ottobre. Da Giotto al Mantegna. E' il gran tema questa della mostra di Padova nel Palazzo della Ragione perché intende darci un'idea, e ce la dà magari in uno scorcio asciutto come il paradigma di un verbo, della «patavinitas» che proprio in quel secolo e mezzo, dai primi anni del Trecento ai primi della seconda metà del Quattrocento, andò formandosi e caratterizzandosi come isola a sé nella pianura Padana inondata dal gotico internazionale. E' naturale che la mostra parta dalla cappella degli Scrovegni dalla quale proviene il Crocifisso.

Senza pretendere — e anche questo è naturale — di mettere d'ito le dispute degli specialisti che appunto perché tali non vanno mai d'accordo fra loro, accettiamo che Giotto abbia eseguito i celeberrimi affreschi fra il 1303-1305 e il 1310, che sono le date proposte, e che il Crocifisso sia invece stato dipinto da lui, Giotto, perché avrebbe sempre la sua statura e la sua voce anche se fosse, come qualcuno vorrebbe, una copia della Crocifissione fiesca nella cappella. L'avrebbe perché la pittura porta avanti con semplicità, tuttavia solenne e maestosa, con calma che pure fermi lo spazio e il tempo, l'emozione che non è nella narrazione convenzionale, ma nella concretezza essenziale del segno e della forma, nella finezza miracolosa della modulazione cromatica e nella smaltita stesura perfettamente esultante nel giovinile e gemmato nell'esecuzione. Che è, insomma, nel linguaggio d'arte, nell'assoluta di questo linguaggio che vive solo di sé, che non ha bisogno di niente altro, che è il messaggio, nuovissimo, di un artista che non è più il sapiente artigiano che opera nel filo di una tradizione al servizio dei supremi poteri religiosi e politici (Argan), ma l'annunciatore di un nuovo mondo. E arriviamo ai grandi affreschi dell'Assunta di Nicolò Pisano, ma ultimata dal Mantegna, e al Martirio di San Cristoforo, tutto del Mantegna. Prendiamo nota che il Mantegna lascia Padova nel 1459 per andare a Mantova alla corte di Francesco I Gonzaga e teniamo ferma questa data, 1459, per quella conclusiva della mostra.

(Parentesi emotiva: l'Assunta e il San Cristoforo, danneggiati da infiltrazioni d'acqua, erano stati staccati dalle pareti della cappella Ovetari agli Eremitani negli anni dal 1886 al 1891; risanati per quanto possibile, furono ricollocati al loro posto; rimossi durante l'ultima guerra e posti al riparo, sono gli unici salvati dal bombardamento aereo del 1944).

Torniamo pure al discorso. Quando Giotto si mette davanti ai muri della cappella è già iniziato un grande rivolgimento della storia: il passaggio dall'età del cavaliere medievale a quella del mercante-banchiere, vale a dire a quella dell'evoluzione del popolo fino a competere col nobile e col prelati che spesso devono discutere con esso condizionali questioni di soldi. E il cliente di Giotto è infatti un ricchissimo Enrico Scrovegni figlio ed erede di un «usurario», che equivale a ciò che noi diciamo «banchiere».

La nuova classe non è più popolo, nemmeno più popolo grasso, ma borghesia che nell'età comunale si è anche cementata in compiti di governo e ha imparato che, al potere è necessario il prestigio. Lo chiede, non alle armi come prima i cavalieri, ma al mecenatismo e quindi alla cultura che al mecenatismo dà magnificenza. E' vero che il mercante-banchiere si propone una conquista di dominio, ma, anche senza rendersene sempre ragione, avvia l'uomo verso un mondo tutto nuovo in cui esso, come nell'antichità greca, torna ad avere coscienza di sé, torna a nascere uomo, appunto, e comincia a sentire, anche in maniera informale perché imbrigliato com'è ancora da suggestioni già millenarie, il bisogno di pensare e di pensare libero, da uomo in possesso della propria dignità. Dunque un nuovo avvenire, aperto, tutto da percorrere.

Giotto, abbiamo visto, è il primo ad avviarsi e l'Università, formidabile strumento della nuova società, era prossima al primo centenario e di lì a qualche decennio il Petrarca sarebbe venuto a Padova per delle soste, avrebbe avuto dai

signori da Carrara un benefico economico nella cattedrale e un terreno ad Arqua dove nel '69, vecchio e malato, si sarebbe definitivamente ritirato rinunciando al suo eterno peregrinare e dove, nella erudita abitazione, sarebbe morto cinque anni dopo, il 19 luglio 1374, proprio alla vigilia di compiere settant'anni essendo nato ad Arezzo il 20 luglio 1304. Scherzi del destino, ma di quelli non cattivi.

E' una «patavinitas» che si fa la ossa in tempi duri, drammatici, tragici addirittura. Il dominio, non certo rimpianto, di Ezzelino da Romano era tramontato mezzo secolo prima dell'arrivo di Giotto, tramontato nella cruenta giornata di Cassano d'Adda dove il tirano stesso era morto. Era il 1259 e da allora anche Padova aveva fatto la sua esperienza comunale che era stata come tutte le altre esperienze comunali: un susseguirsi e inasprirsi di lotte interne e un trovarsi debole di fronte a cupidigie esterne. Il 25 luglio 1318 Giotto, dopo essere stato accettato dal consiglio comunale, si era ritirato a casa.

Ma siamo all'Assunta e al Martirio di San Cristoforo, siamo davanti al Mantegna nel quale, si può dire, si accentra e si fissa per sempre la «patavinitas» che nell'Italia settentrionale acquistò la sua prima fisionomia dal restauratore fuori dal gotico internazionale, arginato dall'aristocrazia e dalla filologia dell'Università, dalla scolarità di Giotto e poi di Paolo Uccello, Filippo Lippi, Andrea del Castagno e Donatello, e anche dall'aristocrazia classica del Petrarca che non è quella dell'archeologo erudit, ma del poeta che sogna di rivivere e far rivivere un mondo perduto. Proprio il Mantegna, grandissimo pittore, ma anche partecipe dello storicismo dell'Università, della nostalgia petrarchesca del mondo classico, del drammatico senso donatelliano della forma e ideatore infine dello spazio esistenziale in cui l'uomo risorge a vivere, conclude nella fase rinascimentale la grande mostra con la quale Padova ha anche voluto celebrare il sesto centenario della morte del Petrarca.



Roma — Via Margutta con la mostra dei «Cento Pittori», la tradizionale rassegna estemporanea che si svolge ogni anno in primavera e in autunno nella caratteristica strada della vecchia Roma

Ma siamo all'Assunta e al Martirio di San Cristoforo, siamo davanti al Mantegna nel quale, si può dire, si accentra e si fissa per sempre la «patavinitas» che nell'Italia settentrionale acquistò la sua prima fisionomia dal restauratore fuori dal gotico internazionale, arginato dall'aristocrazia e dalla filologia dell'Università, dalla scolarità di Giotto e poi di Paolo Uccello, Filippo Lippi, Andrea del Castagno e Donatello, e anche dall'aristocrazia classica del Petrarca che non è quella dell'archeologo erudit, ma del poeta che sogna di rivivere e far rivivere un mondo perduto. Proprio il Mantegna, grandissimo pittore, ma anche partecipe dello storicismo dell'Università, della nostalgia petrarchesca del mondo classico, del drammatico senso donatelliano della forma e ideatore infine dello spazio esistenziale in cui l'uomo risorge a vivere, conclude nella fase rinascimentale la grande mostra con la quale Padova ha anche voluto celebrare il sesto centenario della morte del Petrarca.



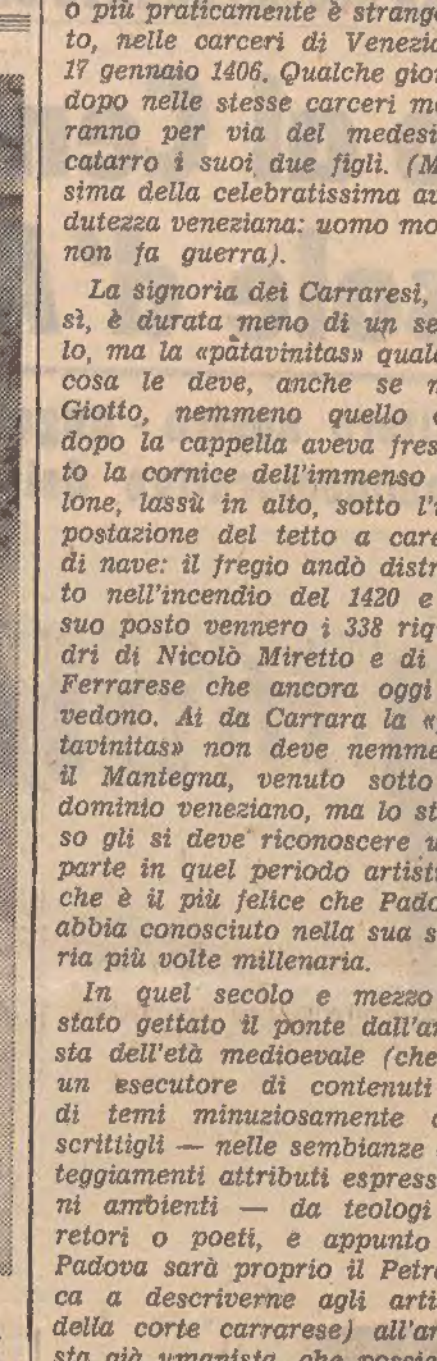
Roma — Via Margutta con la mostra dei «Cento Pittori», la tradizionale rassegna estemporanea che si svolge ogni anno in primavera e in autunno nella caratteristica strada della vecchia Roma

Ma siamo all'Assunta e al Martirio di San Cristoforo, siamo davanti al Mantegna nel quale, si può dire, si accentra e si fissa per sempre la «patavinitas» che nell'Italia settentrionale acquistò la sua prima fisionomia dal restauratore fuori dal gotico internazionale, arginato dall'aristocrazia e dalla filologia dell'Università, dalla scolarità di Giotto e poi di Paolo Uccello, Filippo Lippi, Andrea del Castagno e Donatello, e anche dall'aristocrazia classica del Petrarca che non è quella dell'archeologo erudit, ma del poeta che sogna di rivivere e far rivivere un mondo perduto. Proprio il Mantegna, grandissimo pittore, ma anche partecipe dello storicismo dell'Università, della nostalgia petrarchesca del mondo classico, del drammatico senso donatelliano della forma e ideatore infine dello spazio esistenziale in cui l'uomo risorge a vivere, conclude nella fase rinascimentale la grande mostra con la quale Padova ha anche voluto celebrare il sesto centenario della morte del Petrarca.



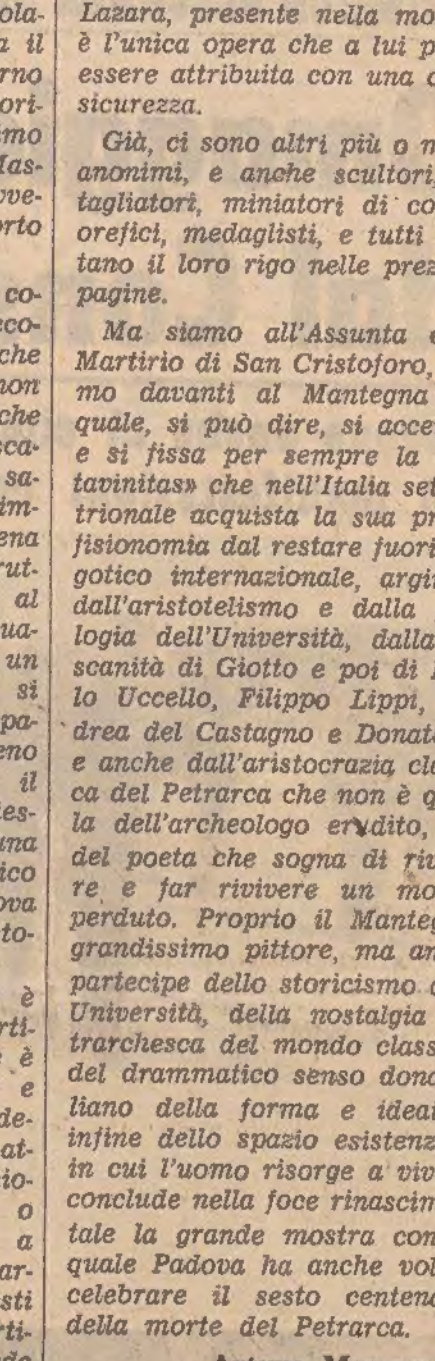
Roma — Via Margutta con la mostra dei «Cento Pittori», la tradizionale rassegna estemporanea che si svolge ogni anno in primavera e in autunno nella caratteristica strada della vecchia Roma

Ma siamo all'Assunta e al Martirio di San Cristoforo, siamo davanti al Mantegna nel quale, si può dire, si accentra e si fissa per sempre la «patavinitas» che nell'Italia settentrionale acquistò la sua prima fisionomia dal restauratore fuori dal gotico internazionale, arginato dall'aristocrazia e dalla filologia dell'Università, dalla scolarità di Giotto e poi di Paolo Uccello, Filippo Lippi, Andrea del Castagno e Donatello, e anche dall'aristocrazia classica del Petrarca che non è quella dell'archeologo erudit, ma del poeta che sogna di rivivere e far rivivere un mondo perduto. Proprio il Mantegna, grandissimo pittore, ma anche partecipe dello storicismo dell'Università, della nostalgia petrarchesca del mondo classico, del drammatico senso donatelliano della forma e ideatore infine dello spazio esistenziale in cui l'uomo risorge a vivere, conclude nella fase rinascimentale la grande mostra con la quale Padova ha anche voluto celebrare il sesto centenario della morte del Petrarca.



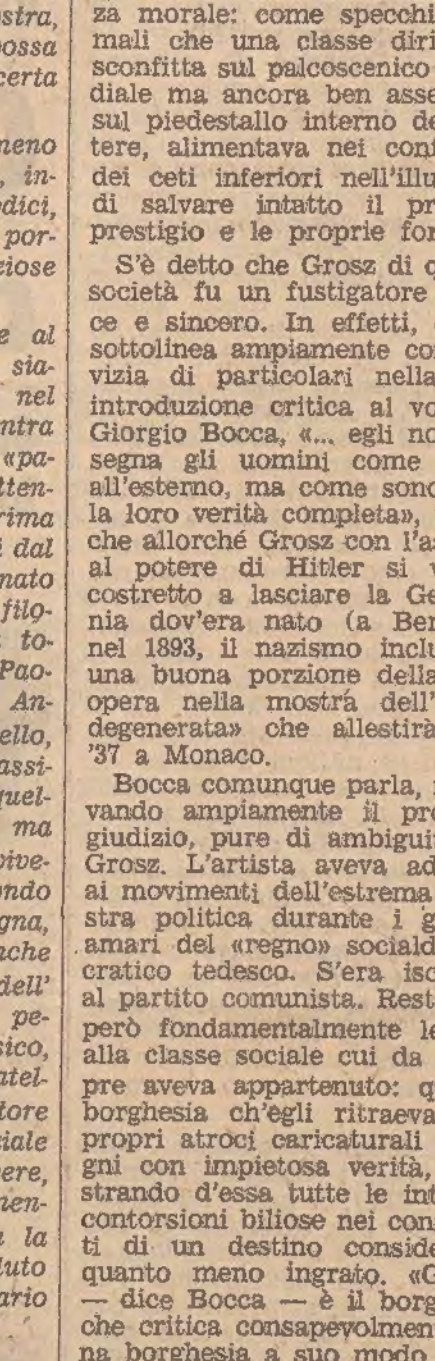
Roma — Via Margutta con la mostra dei «Cento Pittori», la tradizionale rassegna estemporanea che si svolge ogni anno in primavera e in autunno nella caratteristica strada della vecchia Roma

Ma siamo all'Assunta e al Martirio di San Cristoforo, siamo davanti al Mantegna nel quale, si può dire, si accentra e si fissa per sempre la «patavinitas» che nell'Italia settentrionale acquistò la sua prima fisionomia dal restauratore fuori dal gotico internazionale, arginato dall'aristocrazia e dalla filologia dell'Università, dalla scolarità di Giotto e poi di Paolo Uccello, Filippo Lippi, Andrea del Castagno e Donatello, e anche dall'aristocrazia classica del Petrarca che non è quella dell'archeologo erudit, ma del poeta che sogna di rivivere e far rivivere un mondo perduto. Proprio il Mantegna, grandissimo pittore, ma anche partecipe dello storicismo dell'Università, della nostalgia petrarchesca del mondo classico, del drammatico senso donatelliano della forma e ideatore infine dello spazio esistenziale in cui l'uomo risorge a vivere, conclude nella fase rinascimentale la grande mostra con la quale Padova ha anche voluto celebrare il sesto centenario della morte del Petrarca.



Roma — Via Margutta con la mostra dei «Cento Pittori», la tradizionale rassegna estemporanea che si svolge ogni anno in primavera e in autunno nella caratteristica strada della vecchia Roma

Ma siamo all'Assunta e al Martirio di San Cristoforo, siamo davanti al Mantegna nel quale, si può dire, si accentra e si fissa per sempre la «patavinitas» che nell'Italia settentrionale acquistò la sua prima fisionomia dal restauratore fuori dal gotico internazionale, arginato dall'aristocrazia e dalla filologia dell'Università, dalla scolarità di Giotto e poi di Paolo Uccello, Filippo Lippi, Andrea del Castagno e Donatello, e anche dall'aristocrazia classica del Petrarca che non è quella dell'archeologo erudit, ma del poeta che sogna di rivivere e far rivivere un mondo perduto. Proprio il Mantegna, grandissimo pittore, ma anche partecipe dello storicismo dell'Università, della nostalgia petrarchesca del mondo classico, del drammatico senso donatelliano della forma e ideatore infine dello spazio esistenziale in cui l'uomo risorge a vivere, conclude nella fase rinascimentale la grande mostra con la quale Padova ha anche voluto celebrare il sesto centenario della morte del Petrarca.



Roma — Via Margutta con la mostra dei «Cento Pittori», la tradizionale rassegna estemporanea che si svolge ogni anno in primavera e in autunno nella caratteristica strada della vecchia Roma

Biblioteca

IL VOLTO DELLA CLASSE DIRIGENTE

Non v'è dubbio che la nuova BUR, soprattutto per ciò che concerne la vistosa sezione dei «grandi libri illustrati» iniziata, ricominciata, con i due volumi «Strani viaggi, carriere e avventure del Barone di Munchausen» di Rudolf Erich Raspe e «La ballata del vecchio marinaio» di Samuel T. Coleridge, entrambi illustrati dal Doré, sta prendendo un proprio elettante assestamento. I titoli sono pescati con oculatezza, tenendo conto in egual misura dei testi e così di quella che è la loro parte più giustamente sfruttabile, vale a dire quella visiva.

Da un po' è in libreria il «pezzo» più recente: «Il volto della classe dirigente» di George Grosz. Cioè del più feroce e sincero fustigatore con le sue vignette dal desolato sapore espressionistico della Germania di Weimar. La Germania uscita sfiancata, azoppata, lacerata, irrimediabilmente rovinata, è lì, in quel volto della classe dirigente, e le sue sue parti più giustamente sfruttabili, vale a dire quella visiva.

Fu quella la stagione più feroce di George Grosz, suddivisa in vari capitoli, tutti comunque dotati della medesima forza morale: come specchio dei mali che una classe dirigente sconfitta sul palcoscenico mondiale ma ancora non assediata dal potere, alimentava nei confronti dei ceti inferiori nell'illusione di salvare intatto il proprio prestigio e le proprie fortune.

S'è detto che Grosz di quella società fu un fustigatore feroce e sincero. In effetti, come scoltina, pure di angoscia, di violenza di particolari nella sua introduzione critica al volume Giorgio Bocca, «... egli non disegna gli uomini come sono all'esterno, ma come sono nella loro verità completa, tanto che allorché Grosz con l'ascesa al potere di Hitler si vedrà costretto a lasciare la Germania dov'era nato (a Berlino) nel 1933, il nazismo includerà nella sua posizione di esilio una opera nella mostra dell'arte degenerata» che allestirà nel '37 a Monaco.

Bocca comunque parla, motivando ampiamente il proprio giudizio, di una «vera» angoscia. Grosz, l'artista aveva aderito ai movimenti dell'estrema sinistra politica durante i giorni amari del «regno» socialdemocratico di Weimar. S'era iscritto al partito comunista. Restando però fondamentalmente legato alla classe sociale cui da sempre aveva appartenuto: quella borghesia che egli ritraeva nei propri atroci caricaturali disegni con impietosa verità, mostrando d'essa tutte le sue contorsioni biliose nei confronti di un destino considerato quanto meno ingrato. «Grosz dice Bocca, «è il borghese che si è trasformato in un borghese a suo modo, un borghese che, traendo questa e altre considerazioni dalla autobiografia, dello stesso pittore, che il volume raccoglie, ampliando una precedente edizione originale, offre una realtà a dir poco terrificante. Sono gli anni Venti. Grosz irride teoricamente al potere militare e finanziario (i generali di stanza noni, nonostante tutto) a una borghesia ambigua. Sfila nelle strade, nei cortili, nei salotti, nelle prigioni, nei tribunali, nelle miniere, nelle fabbriche, nei cinema, in una «strana» cioncia, brutalmente mutilata, dai daveri viventi che ancora sopportano e trascinano la loro stanche angosciosa giornata sul loro corpo che interessano, continuano ad accumulare denaro e profitti, sulle miserie sanguinanti del più.

Eppure Grosz confesserà nel suo scritto autobiografico: «Pensavo a me, e al male ma le mie conclusioni erano in genere sfavorevoli in egual misura a tutti gli uomini. La classificazione in bianchi e neri era pratica come mezzo di propaganda, ma per me era repulsiva e puerile. Anzi quanto più vasto era il gruppo cui appartenevo (quello politico, comunista, n.d.r.), tanto più individualista diventavo».

Dopo la sua fuga dalla Germania nazifascista, Grosz approdò negli Usa e si dedicò alla pittura. La borghesia americana, dice Bocca, lo aveva conquistato: era diversa da quella tedesca di Weimar. Spinta al progresso dalla carica rooseveltiana del New Deal. Non prestava il fianco, cioè, a considerazioni grafiche atrocemente caricaturali. Nonostante avesse ottenuto la cittadinanza statunitense, Grosz tornò agli inizi degli anni Cinquanta in Germania. Morì a Berlino il 6 luglio 1959.

G. V.

SOPRANO MILITARE ORDINE DI MALTA

POSTE ITALIANE

1 SCUDO

OSTIA

CORRIERE FILATELICO

Sperimentale USA

Le Poste statunitensi hanno già dato il via (23 ottobre) all'annuale valanga di francobolli natalizi. Sono tre tutti nel valore di 10 centesimi. Il primo è a soggetto religioso: un angelo in contemplazione, dettaglio di un grande pannello d'altare di scuola provenzale del secolo XV appartenente al Metropolitan Museum di New York. Il secondo rappresenta «La strada d'inverno», litografia ottocentesca a firma degli artisti americani Currier e Ives. Il terzo, infine, riproduce la colomba della pace segnata collocata sul monte Vernon, patria di George Washington. Questo francobollo riveste una notevole importanza tecnica: si tratta di un preobliterato (pre-cancelled) sperimentale, destinato a semplificare la manipolazione del corriere. Esso è autoadesivo: una volta applicato diventa inservibile.

Delle recenti emissioni statunitensi merita segnalazione il francobollo da 10 centesimi dedicato allo scrittore Washington Irving nell'ambito della serie «Folclore americano». Il «ving» fu il primo scrittore americano (1783-1859) a imporsi all'attenzione del mondo culturale europeo con i suoi libri di viaggi (interessanti anche per l'aspetto geografico) e i racconti popolari. Nel francobollo è riprodotta la scena del cavaliere decapitato che insegue, in una notte di luna, un pardo maestro: è contenuta nella «legenda della Valle addormentata».

I GRANDI PROGETTI E I FATTI

Il Ministro Togni ha fatto progettare ed ha presentato al Cipe (Comitato interministeriale per la programmazione economica) un piano quinquennale 1974-78 per la ristrutturazione dei servizi postali. In tale piano sono considerati anche i problemi e le prospettive della filatelia nel prossimo quinquennio. Considerato il francobollo come un prodotto industriale, si afferma la necessità del suo miglioramento e dell'espansione dell'area di vendita all'interno e all'estero. Questi sono i due obiettivi essenziali che dovrebbero essere raggiunti con il piano quinquennale. Questo, poi, è arricchito da altre considerazioni e di buone intenzioni. Se ne potrà riparlare.

Un piano che fare una buona politica di francobolli, infatti i grandi progetti mancano di credibilità quando contemporaneamente si cade in errori tante volte deprecati. Così sabato scorso, 26 ottobre, è avvenuta l'emissione del francobollo celebrativo del centenario dell'Ordine forense (in pagina) senza alcun preavviso al pubblico. Il consueto «espresso» da Roma è arrivato quando il francobollo in parola era già in vendita. Tali procedure lasciano fortemente perplessi, perché nonostante i conclamati propositi che «mai più» sarebbero accaduti fatti del genere, questi tornano a ripetersi.

E che dire del ricorrente accumulo delle emissioni in ristretti spazi di tempo? Dal 19 al 26 ottobre, cioè nell'arco di otto giorni, i filatelisti sono dovuti andare tre volte agli sportelli: prima per i due francobolli dell'UPU (50 e 40 lire), poi per il commemorativo di San Tommaso d'Aquino (50 lire), infine se casualmente informati, per l'Ordine forense (50 lire). Questo modo caotico di amministrare la filatelia non è davvero accettabile, e finché durerà questo stato di cose sarà impossibile credere ai grandi piani. Una maggiore serietà è condizione indispensabile.

Vaticano: Anno Santo

La serie vaticana celebrativa dell'Anno Santo 1975 verrà emessa il 18 dicembre, alla vigilia cioè dell'apertura del giubileo. Tale serie si comporrà di 11 francobolli per un valore complessivo di 1000 lire. Le vignette saranno dominate dalla figura del Cristo, al quale faranno corona i santi Pietro e Paolo, tratti da pitture e mosaici delle quattro principali basiliche romane, in un'altra edizione i dettagli.

Quattro d'Austria

Quattro francobolli hanno visto la luce in Austria il 15 ottobre: tre «ordinari» e uno «ordinario». Quest'ultimo, nel valore di scellini 1,50, fa parte della nuova serie corrente «Passaggi» che ormai sta per completarsi. I tre francobolli previsti, almeno per ora, manca soltanto uno, che sarà nel taglio di 1 scellino. Il francobollo attuale è dedicato all'antica città di Bludenz — il primo insediamento umano viene fatto risalire all'età del bronzo — nel Vorarlberg. E' un centro collocato alla confluenza di cinque valli, ricco di storia e di bellezze naturali: molto frequentato dagli alpinisti e dal turismo in genere. Il francobollo in pagina è invece dedicato a un illustre musicista viennese del Settecento, Carl Ditters von Dittersdorf, del quale si ricorda il 175° anniversario della morte. Fu valente compositore di opere liriche (primistra di «L'occasione fa il farmaciante»), sinfonie, concerti, quartetti, molto richiesti dal pubblico del suo tempo. Purtroppo, in un mondo dominato da tre «big», Haydn, Mozart e Beethoven, la sua fama venne oscurata e il Ditters cadde nel dimenticatoio; oggi la sua opera viene progressivamente rivalorizzata. Gli altri due francobolli — rispettivamente 2 scellini e 70

Israele

Il centenario dell'ITU è stato festeggiato dalle Poste israeliane il 15 ottobre con due francobolli rispettivamente da 0,25 e 1,30. Per il 5 novembre sono annunciati due valori commemorativi (0,25 e 1,30) dello statista David Ben-Gurion, e la quinta «tranche» della serie ordinaria «Passaggi» con i valori di 0,25, 0,80 e 1,30.

Da un paese all'altro

Gran Bretagna: 6 novembre, tre francobolli regionali da 4½ pence per la Scozia, il Galles e l'Irlanda del Nord. Canada: 1.º novembre, quattro natalizi tratti da dipinti di artisti canadesi (6, 8, 10 e 15 centesimi) altri quattro preolimpici dedicati agli sport invernali che si praticano in Canada. Grecia: 15 novembre, Giornata del francobollo, un valore da dracme 2,50, riprodotto un francobollo di Grecia del 1905 con il ritratto di Europa. Formosa: 31 ottobre, serie di 9 pezzi «Progetti di nuove costruzioni». Guinea Equatoriale: Fiori e Natale, due serie di 14 valori ciascuna più sei foglietti complessivi. Il Natale è interpretato secondo la visione dei vari popoli dei cinque continenti.

Marcello Lorenzini

SMOM: le virtù

Le quattro virtù cardinali (e cioè nella dottrina cattolica, perché costituiscono il principio e il fondamento di tutte le altre virtù), cioè prudenza, forza, temperanza e giustizia, figurano sull'ultima serie emessa pochi giorni or sono dalle Poste del Sovrano Militare Ordine di Malta. Le immagini simboliche di dette virtù sono state tratte dagli affreschi che decorano il palazzo magistrale esistente a La Valetta, nell'isola di Malta. I quattro soggetti, eseguiti dalla «Staderini» di Roma, si presentano in una gamma di colori vivi e armoniosi, propri di un'arte molto raffinata; la fattura è, come sempre, eccellente. Il valore della serie si ragguaglia a 600 lire. La tiratura è indicata in 150 mila serie, inferiore a quella di un tempo. Questi «francobolli» contano tuttavia un buon numero di «aficionados» fiduciosi che un giorno troveranno quella validità di corso da tenersi stretta e costanza in filatelia viene spesso premiata.

Kolossal!

E' l'aggettivo che si addice a una eccezionale rarità che sarà battuta all'asta in programma per le manifestazioni filateliche milanesi dei primi di novembre, promossa dalla ditta romana D'Urso sotto l'etichetta di «Aste filateliche internazionali». Si tratta di una lettera del 1869 viaggiata da Providence (USA) a Châlons-sur-Saône (FRANCIA) e affrancata con un «Lincoln 90

filatelia TERGESTE

di A. Bornstein Servizi novità - Accessori Trieste, via San Lazzaro 23, telefono 35346

THE LEGEND OF SLEEPY HOLLOW

ORDINE FORENSE

ITALIA 150

REPUBBLICA ITALIANA

★ GIORNALE DI TRIESTE ★

APPROVATO UN ORDINE DEL GIORNO DAL CONSIGLIO MUNICIPALE

TORNA NEL LIBRO DEI SOGNI IL NUOVO TEATRO DI PROSA

Fidejussione del Comune per un'anticipazione allo «Stabile» sloveno
Una mozione sollecita il Parlamento a concedere il voto ai diciottenni

Nell'atto di adottare una serie di provvedimenti a favore delle attività teatrali cittadine, il Consiglio comunale ha approvato ieri sera un ordine del giorno presentato dalla stessa maggioranza giuntale — con il quale è stato deciso il rinvio a tempo indeterminato della realizzazione del nuovo teatro di prosa, con un'anticipazione della crisi economica e delle esigenze prioritarie esistenti in città nel settore delle opere pubbliche e dei servizi sociali; la Giunta è stata comunque impegnata a intervenire presso la presidenza del Consiglio dei ministri affinché venga conservata al Comune la somma di un miliardo e 400 milioni, stanziata cinque anni fa e in scadenza col prossimo 31 dicembre, per la realizzazione di un'opera di carattere permanente a ricordo di Trieste '68. Non è detto, nel documento, quale sia l'opera alternativa.

Tale ordine del giorno è stato votato (favorevoli tutti i gruppi, eccettuato il Pci, e del Msi) al termine di una lunga discussione sui problemi del teatro di prosa, alla quale ha partecipato lo spunto la presentazione delle delibere riguardanti il rinnovo del contratto fra il Comune e il Lloyd Adriatico per l'affidamento del teatro di prosa, nonché la fidejussione del Comune al Teatro di prosa sloveno per un'anticipazione bancaria di 50 milioni di lire, crediti che lo stesso teatro chiedeva di versare nei confronti dello Stato. L'assessore De Gioia ha riferito sul contratto con il Lloyd Adriatico, rinnovato dopo lunghe trattative alle condizioni precedenti (invariato l'utile del 5 per cento sugli incassi per la proprietà) salvo un onere annuo di 9 milioni a carico del Comune per l'uso del teatro di prosa sala Bartoli, non inclusa nel precedente contratto, e un contributo del Comune al Teatro stabile per la gestione del Rossetti. L'assessore Lonzar ha riferito della fidejussione al Teatro sloveno. E il sindaco Spacini ha dato lettura dell'ordine del giorno sul rinvio della costruzione del nuovo teatro di prosa.

Nell'ampia discussione sono intervenuti i consiglieri Marzocchi (Msi), il quale ha lamentato che alla direzione di Teatro di prosa del «Friuli-Venezia Giulia» non corrisponda l'acquisizione di contributi da parte di Enti locali che non siano il solo Comune di Trieste; Kervin (Pci) secondo il quale il rientro nel «rigorifero» — ha detto — del nuovo teatro di prosa ha per il suo partito il significato di scelta di un'opera alternativa d'efficace validità sociale; Giacomelli (Msi) che ha lamentato l'assenza di contributi al Teatro sloveno da parte dei Comuni minori della nostra provincia e ha protestato per l'abbandono del progetto del nuovo teatro; Morgutti (Pci), che ha affrontato i programmi del Teatro stabile che nei lavori prodotti in proprio non ha contestabili scelte politiche; Richetti (Dc), che per contro ha sottolineato il salto di qualità delle attività dello Stabile, con sempre più ampi consensi di pubblico, e per quanto riguarda lo slittamento del nuovo teatro di prosa ha detto che «sarebbe irresponsabile il non sopprimere alla realizzazione di un'opera la cui spesa è solo parzialmente coperta dal contributo di Trieste '68», e ciò avendo presente la drammatica situazione finanziaria del Comune.

Sono intervenuti inoltre i consiglieri Stanja Spic (Pci), il quale ha illustrato l'ordine del giorno del suo partito che impegna la Giunta ad adoperarsi presso gli organi dello Stato per la pubblicazione del Teatro sloveno e per l'adempimento dei contratti finanziari. Pesante (Pci) il quale si è dichiarato

rinunciato al nuovo teatro: Di Giorgio (Msi), secondo il quale l'ordine del giorno della maggioranza sulla rinuncia al nuovo teatro è il frutto delle contraddizioni interne alla coalizione di centro-sinistra e in particolare della Dc; Fragiaco (Pri), il quale ha auspicato la scelta di un'opera alternativa che rispecchi l'alto significato ideale di Trieste '68; e Rossetti (Pci), che si è dichiarato d'accordo per la fusione dell'ordine del giorno sui teatri sloveni con quello presentato anche dalla maggioranza di centro-sinistra. Quest'ultimo documento è stato

COMORE
E MADAGASCAR
PATERINI VIAGGI
COURT CAVOUR n. 7/1

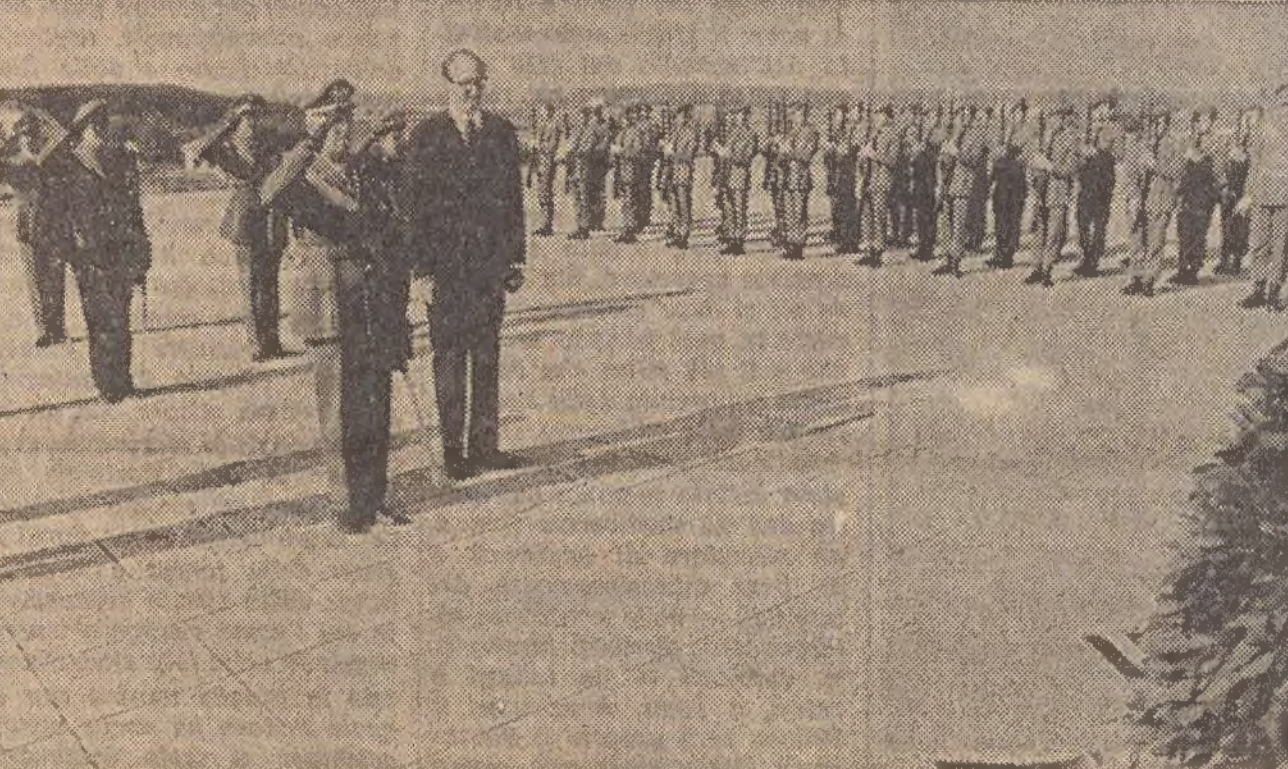
approvato da tutti i gruppi, ad eccezione del Msi; e così la delibera sulla fidejussione al Teatro sloveno, mentre sono passate all'unanimità il rinnovo del contratto per il Politeama e il contributo annuale al Teatro stabile.

In apertura di seduta è stata votata all'unanimità (i missini essendosi astenuti prima della votazione) la mozione — frutto di una fusione fra quella del Pci ed una del Pci e tradotta in un documento unitario sottoscritto da tutti i partiti del Nastro costituzionale — con cui si sollecita il Parlamento ad affrettare l'iter dei disegni di legge che prevedono la concessione del voto anche ai diciottenni (i missini hanno votato un proprio documento, respinto da tutti gli altri partiti).

HEINRICH BLECHNER ERA ACCOMPAGNATO DAL GEN. FANTASIA

Omaggio ai Centomila dal Console d'Austria

Corone anche al cimitero austro-ungarico di Fogliano
Le manifestazioni commemorative dei prossimi giorni



In alto: il console austriaco Blechner al Sacrario di Redipuglia assieme al gen. Fantasia. Qui sopra (foto foto): l'omaggio della Lega Nazionale al monumento ai Caduti sul colle di San Giusto

Una significativa anticipazione delle manifestazioni in occasione della festività del 4 novembre si è avuta ieri mattina con la deposizione di una corona all'altare del Sacrario di Redipuglia da parte del console d'Austria, dott. Heinrich Blechner, e del comandante delle truppe Trieste gen. Ivan Fantasia. Successivamente il console e l'alto ufficiale hanno deposto altre corone in onore dei Caduti nel cimitero austriaco di Fogliano.

Nella stessa giornata di ieri una delegazione giovanile dell'Unione degli istriani ha reso omaggio al monumento ai Caduti che sorge sul colle di S. Giusto, in ricordo di coloro che si immolarono per l'italianità delle nostre terre.

Nel quadro delle altre manifestazioni programmate per celebrare le prossime festività e ricorrenze, l'amministrazione comunale di Muggia e i gruppi consiliari del Pci, Dc, Psdi, Psi, Pri, Pli hanno organizzato per domani, 1.º novembre, la commemorazione dei Caduti nella lotta di liberazione. Il programma delle celebrazioni prevede la partenza, fissata alle ore 9, di una delegazione per la deposizione di una corona sul cippo dedicato ad Anna Vivoda a Trieste, il raduno e la partenza del corteo avverrà da piazza Martini alle 19.30, mentre per le 10.40 è prevista la deposizione di un'altra corona al monumen-

dente Piero Ponis e da Vittorio Fragiaco, sarà presente alle manifestazioni che avranno inizio il 2 novembre con la deposizione di fiori sulla tomba del compianto presidente dell'Associazione, Gianni Bartoli, al monumento a Nazario Sauro in ricordo degli istriani, fiumani e dalmati caduti per la Patria, una corona, quindi, sarà deposta sulla tomba di Basovizza.

Tra diverse cerimonie, in altrettante giornate, sono state programmate dalla Compagnia volontari giuliani e dalmati, a ricordo dei Caduti nelle due guerre mondiali. La prima avverrà nella chiesa del Rosario alle ore 17 di sabato: sarà celebrata una messa in suffragio dei caduti; quindi nell'aula magna del liceo «Dante Alighieri» alle ore 19 sarà tenuta una commemorazione della Medaglia del giorno 3, e si svolgerà anche una deposizione di una corona al cimitero dei partigiani e la celebrazione della Messa nella cappella del cimitero stesso; la cerimonia si chiuderà con la deposizione di una corona al monumento ai caduti di S. Barbara.

Anche il comitato provinciale di Trieste dell'Associazione nazionale Venezia Giulia e Dalmazia, con una delegazione guidata dal presidente provinciale Mario del Conte, dal vicepresidente

FERITO ALLA TESTA UN TRIESTINO

«PUGNI» NOTTURNI IN BORGO TERESIANO

Violenta lite notturna in Borgo teresiano, dove un rappresentante di commercio triestino, Attilio Iardi, di 50 anni, abitante in viale XX Settembre 38, è rimasto ferito al capo, tanto che è stato ricoverato all'Ospedale maggiore con prognosi di una decina di giorni.

L'origine del litigio è molto nebulosa; sta ora agli agenti della Mobile stabilire la verità e ricostruire la dinamica dei fatti. L'uomo ha tentato di dire con una donna jugoslava, Draga Pugar, di 27 anni, che si trovava in compagnia di un'amica, Daniela Spolaric, di 21 anni. Ad un tratto — ma qui le versioni si scontrano — l'uomo e la donna sono venuti alle mani. In difesa della straniera è intervenuto un giovane serbo, che ha colpito alla nuca Attilio Iardi. L'uomo è quasi svenuto ed è stramazza-

to a terra con una ferita sanguinante al capo. Sono intervenuti due finanzieri di passaggio, i quali hanno telefonato al 112 e alla Croce Rossa. I due militari hanno tentato anche di inseguire il giovane serbo, che si è allontanato con una macchina guidata da una ragazza.

Gli agenti della Volante hanno identificato lo straniero, un minore di 17 anni. Ora si stanno accertando le varie responsabilità per il prosieguo dell'inchiesta.

Cane abbattuto
a colpi di pistola

Un cane pericoloso, che è stato abbattuto dai carabinieri della stazione di Prosecco con alcuni colpi di pistola, ha assalito e azzannato ieri pomeriggio

DOPO L'IMPROVVISA SVALUTAZIONE

Tuttora incerto il destino del dinaro

Saliti leggermente i valori durante la mattinata
La situazione è sempre fluida - Corsa all'acquisto

L'improvvisa svalutazione del dinaro, decisa l'altra sera dalla Banca nazionale jugoslava, ha creato ieri una situazione di incertezza sul mercato triestino, particolarmente sensibile alle fluttuazioni della moneta della vicina Repubblica, anche se le quotazioni della nostra piazza non vengono influenzate sulla base dei corsi ufficiali ma sulla domanda e sull'offerta, largamente prevalente quest'ultima per la massiccia presenza in città di acquirenti d'oltre confine.

Le notizie pervenute di prima mattina ai cambiavalute e agli istituti di credito da parte dei loro corrispondenti preannunciavano una discesa del dinaro molto più sensibile di quanto poi si sia verificata. Veniva data addirittura per certo un assestamento a quota 34, con previsioni abbastanza pessimistiche circa gli effetti del provvedimento adottato dalla Banca jugoslava. Nel corso della mattinata, invece, i valori sono leggermente saliti, anche se la situazione è rimasta estremamente incerta. Le banche acquistavano a 35 lire e le vendevano a 39, contro i valori rispettivamente di 37 e 40 lire dei giorni scorsi.

Anche negli uffici del cambiavalute le quotazioni sono andate progressivamente salendo nel corso della mattinata, fino a raggiungere quota 36 lire per l'acquisto e 37 per la vendita. Estremamente modeste, comunque, le partite commerciate, proprio in considerazione della fluidità della situazione, che ha consigliato i cambiavalute ad esporre troppo. Le partite disponibili sono andate così presto esaurite, anche perché i triestini che avevano appreso per tempo la notizia della svalutazione si sono affrettati ad acquistare i dinari reperibili al nuovo prezzo.

Tutti sono stati comunque concordi nel sottolineare che qualche elemento di maggiore chiarezza potrà venire soltanto nel corso della giornata odierna, non appena si conosceranno i prezzi fatti registrare dal mercato internazionale.

A fare le spese dell'improvvisa svalutazione sono stati soprattutto gli acquirenti d'oltre frontiera, venuti a fare in città le tradizionali compere con quantità di denaro risultati tutto ad un tratto notevolmente sotti.

Soddisfazione invece per i triestini che, soprattutto in considerazione del lungo «spot» di novembre, hanno visto farsi an-

cora più conveniente l'acquisto di benzina, carne e altri generi in territorio jugoslavo.

Nuovo contributo
per l'autoporto

L'importo di 400 milioni di lire per l'autoporto dei lavori relativi al secondo lotto di opere per il completamento dell'autoporto di Ferneti, in prossimità del valico confinario italo-jugoslavo, è stato stanziato dall'amministrazione regionale. I 400 milioni si vanno ad aggiungere al miliardo e 130 milioni di lire già destinati per il primo lotto. I 400 milioni rappresentano un concorso nella spesa per la concretizzazione del secondo lotto, che è prevista attorno ai 3 miliardi di lire. Il progetto esecutivo per il secondo lotto di lavori si articolerà, tra l'altro, sulle seguenti opere: completamento del piazzale della dogana con le zone di importazione e di

esportazione; edificio della dogana ed uffici, provvisori, del consorzio per la costruzione e la gestione dell'autoporto; allargamento a tre corsie del raccordo con la strada statale n. 58; illuminazione esterna sul piazzale della dogana.

Mancanza d'acqua
causa lavori

L'Accegta informa che oggi e sabato, dalle ore 8 alle 11 verranno eseguiti dei lavori sulla linea elettrica ad alta tensione che alimenta l'acquedotto Zandaccio. A seguito di questi lavori potrà verificarsi in qualche singola zona una diminuzione di pressione e, al limite, una mancanza d'acqua.

Si riunisce oggi alle ore 20.45 la consultazione dell'altipiano Est nella sede di via Prosecco, 28 con l'ordine del giorno i pareri sulle licenze edilizie.

MOMENTI DI AUTENTICA SUSPENCE A MUGGIA

«Ammazzo tutti!» urlava dalla finestra

In casa aveva sequestrato la moglie e i due figli

Drammatica cattura a Muggia di un uomo che dopo aver sequestrato in casa moglie e figli — minacciava di ucciderli. La «suspence» è durata per qualche ora, fino a quando il vice questore dott. D'Onofrio, dirigente del commissariato di Muggia, non è riuscito — con un'azione da «camicia» — ad entrare nell'appartamento.

Il protagonista della movimentata vicenda è Franco Vascotto, di 35 anni, abitante in lungomare Venezia 1. Nel pomeriggio, alcune persone hanno segnalato agli agenti del commissariato che un uomo stava minacciando i vicini, urlando a squarciagola dalla finestra «Ammazzo tutti!», gridava mentre i due figli, terrorizzati, erano chiusi in casa e non potevano allontanarsi.

Immediatamente dal commissariato è partita una macchina della polizia con l'appuntato Bevaqua e le guardie Mischio e Merola. Quando però l'uomo ha visto gli uomini in divisa, la sua crisi è diventata ancora più violenta: «Sgozzo la mia famiglia con la scure — ha urlato — solo se vi avvicinate troppo alla casa».

La situazione era molto grave e gli agenti, ritirandosi, hanno informato via radio il dott. D'Onofrio che si è recato sul posto. Il funzionario ha cercato di avviare un dialogo con l'uomo affacciato alla finestra, ma non era facile. In attesa che arrivasse l'ufficiale sanitario di Muggia (che conosce bene l'uomo), il vicequestore ha tentato

di continuare il discorso per telefono. Perciò si è recato alla vicina caserma della guardia di finanza, da dove ha telefonato al Vascotto. Anche questa volta la conversazione è stata di breve durata. Non restava allora che giocare la carta dell'intervento con la forza. Per fuorviare l'attenzione dell'uomo, il dott. D'Onofrio ha fatto intervenire i vigili del fuoco, i quali hanno detto — dovevano fingere un controllo dell'impianto di riscaldamento.

Il ghiaccio ormai era rotto e Franco Vascotto stava volentieri alla finestra a conversare. Era il momento d'agire. Così il vicequestore dott. D'Onofrio e due guardie hanno aggirato la casa e si sono arrampicati sul retro dell'edificio fino a raggiungere

LO HA NOMINATO IL CONSIGLIO DI FACOLTÀ

FERUGLIO DIRETTORE DELLA CLINICA MEDICA

Contributo al potenziamento dell'Università regionale
Oggi pomeriggio si decide per la clinica oculistica

Il prof. Francesco Saverio Feruglio è il nuovo direttore della clinica medica dell'Università. La sua nomina è stata decisa ieri, all'unanimità, dal consiglio della facoltà di medicina, chiamato a coprire la cattedra lasciata vacante dal prof. Ruol. Nato nel 1922 a Jesi, in provincia di Ancona, ma di famiglia friulana, il prof. Feruglio è uno dei più illustri geriatri italiani, uscito dalle famose scuole dei professori Pastai e Beretta Anguissola. La sua attività di docente, clinico e studioso della medicina, è ricca di tappe significative percorse nell'arco di quasi trent'anni nella università di Padova, Sassari e Torino. Nell'ateneo del capoluogo piemontese insegna dal 1964 gerontologia e geriatria ed è, oggi, uno dei maggiori studiosi del problema degli anziani.

È questo un aspetto — che rende particolarmente felice la scelta fatta dal consiglio della facoltà di medicina di una città,

come la nostra, nella quale la percentuale degli anziani è particolarmente alta. Tale scelta deve anche intendersi come un auspicio che la venuta del prof. Feruglio a Trieste, non temporanea ma definitiva, possa dare un notevole contributo al potenziamento dell'Università regionale. Il prof. Feruglio, a cui nomina è stata firmata ieri dal ministro della sanità, prenderà possesso del nuovo incarico da domani.

Il consiglio della facoltà di medicina, che si riunirà oggi sotto la presidenza del nuovo preside, il prof. Campallia, dovrà provvedere alla nomina del nuovo direttore della clinica oculistica, lasciata libera dal prof. Venturi rientrato a Firenze.

Si riunisce oggi alle ore 20 la consultazione di Cologno-Scorcola, nella sede di via Cologno, 30 con l'ordine del giorno: sport e tempo libero nel rione; problemi scolastici ed edili.

Viaggi - Cambio Valute
Suez, Antiochia, Tel. 51893
Documenti - Viaggi
Piazza Unità (tel. 62621)
Suez, Centrale (tel. 415207)

ORARIO AUTOSERVIZI

ABBZIA - FIUME ore 8.10-12.18.
CAPODISTRIA - PORTOROSE
UMAGO - CITTA'NOVA giornale
ore 8 e 14.50
MILANO giornale ore 8.15,
escluso sabato ore 21.30.
PORTOROSE - PIRANO giornale
ore 8-10.15-14.50.
VENEZIA ore 6.45.

Per ogni altro orario (automobili, treni, aerei ecc.) informazioni e prenotazioni rivolgersi ai suddetti uffici CIT.

VIENNA
1-4/11

ANCORA 3 STANZE DOPPIE
disponibili per il viaggio in pullman a Vienna, albergo di II cat.
stanze con bagno, visite città.

Lire 58.000 più tasse.

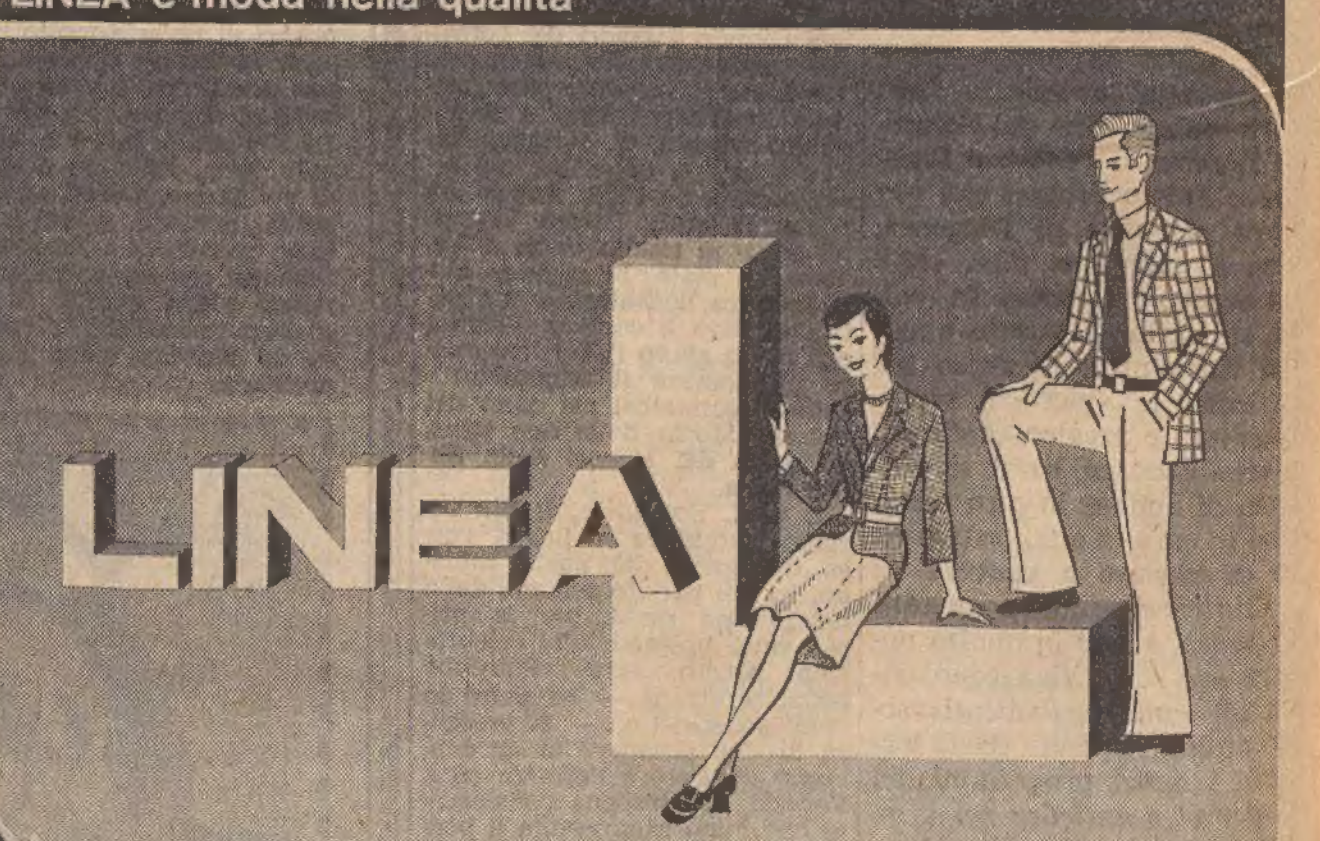
Ufficio Centrale Viaggi-CIT
Piazza Unità 6 - Tel. 62621

BREMA
BAGNOBOUTIQUE
PER L'ARREDAMENTO DEL BAGNO
VIA MAZZINI 16 - V.L. D'ANNUNZIO 6

la nota casa di cosmesi
Patricia Milton
vi invita presso
L'ISTITUTO DI ESTETICA E PROFUMERIA
FULVIA
via Baiaumonti 20 Trieste - Tel. 815364

UNA DERMATOLOGA SARA' A COMPLETA DISPOSIZIONE
PER CONSIGLI E CURE AI VOSTRI PROBLEMI EPIDERMICI

non siate eleganti a meta'!
LINEA è un modo completo di pensare alla moda...
LINEA è moda nella qualità



ABBIGLIAMENTO MASCHILE E FEMMINILE
Trieste - Via Carducci, 4 - Tel. 31188

Oggi riapre
la piscina

La piscina comunale «Bruno Bianchi» riapre stamane i battenti, con legittima soddisfazione di tutte le società sportive che ne avevano seguito con ansia le alterne vicende. Data per certa e poi smentita, per ben due volte, la riapertura è stata confermata ieri dall'assessore allo sport prof. Lanzani.

I lavori di riparazione del soffitto non sono stati ancora ultimati, ma la messa in opera di una grande rete di polietilene è ora in grado di garantire le avventure degli allenamenti e delle lezioni di nuoto senza alcun pericolo per i frequentatori della piscina.

piastrelle si, ma...
LINEA CAVA
Carpini

SCUOLA
PER INTERPRETI
TRIESTE
VIA S. FRANCESCO 6
Telefono 62650

• INGLESE
• FRANCESE
• TEDESCO

Corsi a tutti i livelli
Corsi Peter Pan per
bambini dai 6 ai 13 anni

IN VIA ECCEZIONALE
SI RICEVONO LE ISCRIZIONI
RITARDATE SINO
AL 31 OTTOBRE

Doit. GOLDSCHMIDT
PELLE - VENEREE
Via San Francesco 3/1 (Polidivino
Triestino) - Ore 12-13 e 17-18.30
Tel. 37266
A: via Cologno 2 - Tel. 62695

DA DUE ANNI SI TRASCINA IL CONFLITTO STATO-REGIONE

Sono ancora «orfani» i corsi professionali

Ribadita la necessità di una nuova precisa regolamentazione all'inaugurazione dell'anno scolastico 1974-75 all'Encip-Cifap

Si è completato in questi giorni l'anno scolastico 1974-75 dei centri Encip-Cifap che hanno la direzione in via Mazzini 32. Ai corsi di formazione professionale, che interessano maggiormente le categorie del settore terziario e del lavoro d'ufficio, si sono iscritti 801 allievi, i quali sono convenuti, a turno, nelle aule della scuola per l'inaugurazione dell'anno scolastico.

Il direttore dei centri, Severino Zucca, ha illustrato a tutti le finalità e lo svolgimento dei singoli corsi, che sono impostati su basi moderne con lezioni pratiche di immediato interesse. I centri in attività preparano i giovani nelle professioni più richieste, che trovano corrispondenza anche nel mondo del lavoro. Infatti molte aziende, specie del settore privato, si rivolgono a questo ente quando hanno bisogno di personale qualificato. A tale riguardo è stato osservato che al giorno d'oggi l'impianto gestito non può trovare una adeguata sistemazione se non dimostra di possedere una preparazione polivalente con una o più specializzazioni. Per questo è necessario non accontentarsi della formazione avuta dalla scuola dell'obbligo ma rivolgersi ai centri di addestramento professionale.

In merito ai corsi finanziati dal Ministero del Lavoro e della Regione, che sono stati istituiti dal Cifap, è stato rilevato il momento critico in cui si trova tutto il settore della formazione professionale, sia pubblico che privato. Gli enti di diritto pubblico non hanno dato ancora l'avvio ai corsi, in quanto sono in attesa di una nuova sistemazione, mentre gli enti privati, come il Cifap, hanno iniziato l'attività a proprio rischio, con il pericolo di trovarsi senza i mezzi necessari a portare avanti l'anno scolastico.

Con l'istituzione delle Regioni, la competenza sulla formazione professionale è stata trasferita alle Regioni a statuto ordinario, mentre per quanto riguarda la nostra Regione, che è a statuto speciale, la competenza su questo settore è ancora del Ministero del Lavoro. Il trasferimento dei poteri si trascina ormai da due anni e sembra essere sempre imminente. Questa situazione precaria — si rileva — risulta essere dannosa alla formazione professionale, poiché non si può dare una impostazione seria e definitiva alle varie istituzioni che operano in questo campo.

Le sovvenzioni dello Stato sono insufficienti a coprire tutte le spese che si incontrano nella gestione dei corsi. Basti pensare che sono a carico degli enti gestori tutte le spese organizzative (affittanze, telefoni, ecc.) effettuate durante i mesi estivi e che non vengono riconosciute quelle spese che, anche durante l'anno scolastico, superano certi parametri fissati dal Ministero del Lavoro. D'altra parte, specie per il personale, deve essere sempre imminente la sede ministeriale, senza che la sovvenzione dello Stato sia sufficiente a coprire tale spesa.

Di fronte a questa situazione

ne gli enti interessati attendono con ansia che la Regione assuma le competenze in questo settore, perché solo così la formazione professionale potrà acquistare un nuovo impulso, secondo quelle che sono le esigenze del mondo del lavoro. La Regione dovrà regolare anzitutto l'aspetto finanziario, in modo che tutti gli enti gestori dei corsi, sia pubblici che privati, possano assolvere nel modo migliore al loro compito. In secondo luogo sarà necessario definire il rapporto giuridico esistente tra l'ente pubblico che finanzia i corsi e l'ente privato che riceve i contributi, in modo che non vi possano essere interpretazioni tali da rendere confusa la posizione degli operatori della formazione professionale.

Di fronte alle difficoltà attuali — ha osservato il direttore dell'Encip-Cifap — molti giovani, dubbiosi nel frequentare i corsi programmati dallo Stato, ricorrono ai corsi di libera formazione, indicati da pochi enti, o alle scuole private che sono sorte numerose in tutto il paese. Questa soluzione, però, contrasta con i doveri che gli organi governativi hanno di attuare iniziative atte a dare a tutti i giovani la possibilità di seguire una formazione professionale regolare, senza andare incontro ad alcuna spesa.

Questa situazione è stata rilevata anche da alcuni giovani presenti, i quali hanno aggiunto le loro osservazioni sulla struttura didattica dei corsi ministeriali, non sempre rispondente alle esigenze del mondo del lavoro moderno, che incalzano veloci senza lasciare troppo tempo a disposizione di chi vuole studiare. In pratica, il mondo del lavoro vuole personale qualificato e lo vuole presto. Non è possibile frequentare i corsi professionali con lo stesso metodo della scuola. E' necessario imparare subito quanto attiene a un determinato mestiere, senza dilungarsi in nozioni culturali e teoriche che devono essere sviluppate dalla scuola pubblica.

Inoltre anche il rapporto tra l'allievo e l'ente finanziatore deve essere speso cattedratico, lontano da ogni dialogo e da ogni diretta discussione, risultando quindi sorpassato e non conforme all'evoluzione dei rapporti umani. Ecco perché molti giovani preferiscono iscriversi ai corsi liberi, che hanno uno svolgimento pratico e moderno e nei quali possono sviluppare la propria personalità.

una formazione professionale regolare, senza andare incontro ad alcuna spesa.

Questa situazione è stata rilevata anche da alcuni giovani presenti, i quali hanno aggiunto le loro osservazioni sulla struttura didattica dei corsi ministeriali, non sempre rispondente alle esigenze del mondo del lavoro moderno, che incalzano veloci senza lasciare troppo tempo a disposizione di chi vuole studiare. In pratica, il mondo del lavoro vuole personale qualificato e lo vuole presto. Non è possibile frequentare i corsi professionali con lo stesso metodo della scuola. E' necessario imparare subito quanto attiene a un determinato mestiere, senza dilungarsi in nozioni culturali e teoriche che devono essere sviluppate dalla scuola pubblica.

Inoltre anche il rapporto tra l'allievo e l'ente finanziatore deve essere speso cattedratico, lontano da ogni dialogo e da ogni diretta discussione, risultando quindi sorpassato e non conforme all'evoluzione dei rapporti umani. Ecco perché molti giovani preferiscono iscriversi ai corsi liberi, che hanno uno svolgimento pratico e moderno e nei quali possono sviluppare la propria personalità.

Fiori, prezzi e regolamenti

«Colgo l'occasione della pubblicazione della notizia "Crisantemi a quota mille" per segnalare all'opinione pubblica quanto segue. Sono titolare di un posteggio di vendita presso il locale mercato ortofrutticolo all'ingrosso e in vista del 2° novembre, giornata dei defunti, presento in tempo utile domanda affinché mi venisse concessa l'autorizzazione per la vendita di una partita di crisantemi offerti da un gruppo di produttori pesaresi miei fornitori di derrate ortofrutticole. In risposta alla mia richiesta mi veniva comunicato in data 23 ottobre dalla Ripartizione V - Sezione 2a del Comune, che tale concessione non poteva venir accordata in base agli articoli 18 e 44 del vigente regolamento.

«Sino a qui nulla da eccepire: i regolamenti sono regolamenti e vanno rispettati. Senonché mi sembra che da parte della Prefettura e di altri enti, tutti i commercianti siano stati invitati a suo tempo ad applicare tutti quegli accorgimenti atti a contenere i prezzi. L'unico che il voler intervenire con la mia attività normale negli interessi della categoria dei fiorai, mi sembra che in via eccezionale e solamente in questa occasione si sarebbe potuta autorizzare tale vendita anche perché, come specificamente dichiarato nella mia lettera alla direzione del Mercato, il prezzo di tali fiori sarebbe stato di ben tre quarti inferiore ai prezzi attuali, e, mancando in questa nostra città un punto di vendita migliore, perché non approfittare del nostro mercato?

«Lascio la risposta a chi di competenza e ringrazio le benemerite "Segnalazioni" per la gentile ospitalità. Lettera firmata.

Sentirsi protetti col 113

«Care "Segnalazioni", dopo l'avventura dolomitica del quattro giovani triestini (di cui avete parlato in cronaca martedì 29), cessato l'incubo, finalmente sicuri, sentiamo il bisogno di porgere un pubblico grazie agli amici, ai vicini, che in quelle tremende ore hanno trepidato e gioito con noi nel susseguirsi delle notizie.

«Con particolare risalto, poi, desideriamo esprimere la nostra riconoscenza al 113, che così tempestivamente è intervenuto, non solo per mobilitare i soccorsi delle zone alpine, ma anche presso il Centro radio e le pattuglie della Polizia stradale, in quanto, in un primo tempo, si presumeva trattarsi di un incidente automobilistico.

«E' doveroso riconoscere che il personale in servizio al 113 ogni lunedì mattina, non si è limitato alla semplice comunicazione, ma ha anche usato verso di noi una gentilezza permeata da una straordinaria sensibilità: le loro parole di speranza e di conforto, ci hanno fatto capire anche quale sia la loro forza organizzativa e con quale spirito di missione essi operano, ben al di sopra di un normale servizio pubblico. E' davvero consolante, per il cittadino, sapere protetto e compreso. Grazie, dunque, e bravo 113!

«Certi di interpretare, con queste righe, anche i sentimenti delle famiglie, porgiamo cari saluti a queste tante necessarie "Segnalazioni". Silvia e Adriano Micheli.

Bologna 7, Firenze 7, Bari 5, Cagliari 6.

Infine, per quanto riguarda la collocazione dell'attività di ostetrici-ginecologi presso l'Istituto per l'infanzia, essa sarà completata secondo un programma che prende lo spunto da collaudate esperienze straniere (Paesi scandinavi, Russia, ecc.), suggerite e raccomandate dall'Organizzazione mondiale della sanità. Avv. Enzo Morges, presidente dell'Organizzazione regionale "Ospedali riuniti".

Il rapporto tra ospedali e numero di abitanti

Si prega di voler pubblicare la seguente nota di risposta alla segnalazione "Trecentomila abitanti e otto ospedali", pubblicata il 29 ottobre.

Il rapporto indicato va rettificato nei suoi due termini: gli abitanti sono di più e gli ospedali di meno. Non sono solo gli abitanti della città (circa 300 mila) che gravano sul Ospedale di Trieste, ma anche quelli della Provincia di Gorizia (per complessivi 440 mila abitanti).

«Ospedali non possono essere definiti né dai servizi che essi erogano, né dal numero di letti, ma dal numero di prestazioni ambulatoriali. L'ente Centro tumori, che è un presidio ambulatoriale.

«L'esistenza di più ospedali nella nostra città non è dovuta poi ad una programmazione realizzata da un fatto, ma deriva dall'antica vocazione ospedaliera della città che ha portato, nel tempo, alla concentrazione di varie iniziative assistenziali. Il che non sembra deprecabile.

«In quanto ai problemi gestionali derivanti dalla molteplicità delle strutture, è bene rilevare che l'unico ospedale con competenza nosologica a carattere generale è l'Ospedale maggiore, al quale si aggiungono il nuovo Ospedale di Ginecologia e quello per Lungodegenti stanno per essere collegati funzionalmente con l'istituzione del dipartimento dell'anziano. L'Istituto per l'infanzia, come noto, svolge attività specialistica ospedaliera maternità.

«Gli ospedali specializzati potrebbero essere distribuiti su un'area territoriale più vasta, che di fatto già servono, e questa probabilmente sarà la situazione di altre città, nelle quali, però, le traversie della guerra non hanno mutato l'indirizzo provinciale.

«Il fatto di trovarli concentrati in città non è certo svantaggioso, né irrazionale.

«La contestata segnalazione chiede poi l'elenco di altre località dotate di otto ospedali. Non si vede quanto indicativo possono essere dati del genere, senza l'esame comparato di tutti gli elementi che entrano nel calcolo della popolazione, delle esigenze assistenziali ospedaliere. Comunque, a titolo di esempio, il numero di ospedali in alcune città con popolazione tra i 250 mila e 500 mila abitanti risulta il seguente: Venezia, ospedali 8, Verona 5.

Muro pericolante (ma nessuno provvede)

«Siamo un gruppo di condomini ammassati da quanto ci succede, dimenticati da tutti, che riteniamo opportuno rivolgersi alle "Segnalazioni" per far rilevare che, all'altezza dello stabile 53 di vicolo delle Rose (stabile di nuova costruzione) il muro di contenimento del dissenso da chissà quanto tempo, in seguito ai recenti piovaschi, è frantumato da un lato con grave pericolo per gli inquilini costretti a transitare sopra e da un altro lato, che percorrono il sottostante vicolo delle Rose.

«E' inutile dire che la ditta costruttrice dell'edificio, interessata in proposito già da tempo, si è rifiutata di provvedere a qualsiasi restauro o rifacimento del muro pericolante, così come finora è stata trascurata la gravità di una fessurazione verificatasi, nei giorni di pioggia, lungo la parete esterna del cascinale, con il rischio di un terreno collinoso ricoperto da bosco.

«Nell'edificio in questione abitano 26 famiglie, ben preoccupate di tale situazione e del pericolo che incombe sull'incolumità di tutti, memore di quanto accaduto in altri casi in cui è atteso che avvenga il disastro prima di correre ai ripari. Si chiede pertanto un'urgente verifica sul posto da parte degli organi competenti.

«Non trascuriamo neppure di segnalare il notevole disagio provocato dalla mancata pavimentazione della strada, sia davanti agli stabili di recente costruzione, ove invece dei giardinietti promessi dalla ditta costruttrice, come da tabella reclamistica, abbandonati sassi e fango, sia di tutto il vicolo delle Rose ove i lavori di ripristino del manto stradale, iniziati il 6 gennaio, aspettano ancora di essere ultimati con cubetti di porfido. Intanto, con l'approssimarsi dell'inverno, i disperati cittadini costretti a percorrere giornalmente (specie gli anziani ed ora anche i numerosi scolari) vanno incontro ad inevitabili scivolate e pericolose cadute.

«Aggiungiamo che recentemente il muro in questione è franato in un punto: intervenuti i pompieri, i vigili urbani e la Comune, non se è fatto niente! Qui tutto corre solo se ci scappa il morto!

«Grazie per l'ospitalità nelle "Segnalazioni". G. Marcheschi.

Il referendum contro il finanziamento dei partiti

«Vi prego di pubblicare il testo di questo telegramma da me inviato al sindaco di Trieste: "Tengasi conto avuto voluto precisare stampa e servizio comunale può solo autenticare firme. Pregola re-

La settimana della lotta contro il cancro

La Lega italiana per la lotta contro i tumori organizza l'annuale "Settimana del cancro", che avrà luogo dal 1° al 7 novembre.

Poiché quest'anno la raccolta verrà effettuata in maniera ridotta, la Lega raccomanda caldamente ai cittadini di contribuire generosamente, come fatto finora, alla riuscita della manifestazione, inviando la propria offerta alla sede della Lega per la lotta contro il cancro, in via della Pietà 17.

derati come essere contro legge in quanto che autenticazione significa apposta firma presenza autenticata. Senza intralciare attività autenticanti Comune Trieste pregola delegati autentica firme come delegati funzionali ufficio stato civile. Per comitato triestino referendum contro finanziamento partiti, consigliere comunale Marcheschi».

«Grazie per l'ospitalità nelle "Segnalazioni". G. Marcheschi.

«Se ne sarà bon...»

«In merito alla segnalazione del 22 ottobre riguardante i vecchi tram di Trieste, vorrei precisare alla gentile signora Maria Turra che, prima capitata, sono d'accordo con lei circa il nostalgico ricordo salvato "se ne sarà bon no" non si farà la tranviata", perché, quale vecchio triestino di radicate origini ("mio bisnonno era caligiano in Caviana") faccio presente che nel vecchio dialetto triestino si diceva: "se ne sarà bon no" non si farà la tranviata", mentre "il" usato è un inquinamento del dialetto originale, particolarmente manifestatosi negli ultimi trent'anni. Toni Coghi.

Le spese accessorie e gli affitti bloccati

In merito alla segnalazione "Spese accessorie", pubblicata il 29 ottobre, l'Associazione Inquilini, con sede in via XX Settembre 29, non escludendo la lettera elementare sufficienti per una risposta scritta, invita l'interessato a telefonare all'Associazione stessa, al n. 796112.

Stadion

«E' stata recentemente aperta in via Battisti una nuova galleria d'arte alla quale è stato dato il nome di "Galleria Stadion". Ora, Stadion si chiamava l'attuale via Battisti quando a Trieste imperava l'Austria, in omaggio al generale che comandava il V Corpo d'armata austriaco nella seconda guerra per l'indipendenza combattuta dal Piemonte nel 1859. Quando l'attuale corso Italia si chiamava corso Rudolfsky e la via Carducci diventava via Borevich.

«Grave mi sembra il fatto che l'autorità competente, cui i titolari della galleria avranno pur dovuto chiedere i necessari consensi, abbia permesso un tal nome nella via che onora il martire trentino impiccato dall'Austria. E non vediamo fuori, per favore, dopo questo mio rilievo, con le solite accuse di "fascismo" o "socialismo" con i quali da certa parte si usa tacitare chi la pensa diversamente. L'anima di Trieste va rispettata. F. G.

La riga saltata

«Mentre ringrazio per la cortese pubblicazione delle mie precisazioni in ordine alla questione della raffigurazione di alcune parole contenute nella mia lettera, ha capovoltato il senso dell'affermazione da me fatta al punto 3 della stessa, iadovvero precisavo che la Regione di Trieste non aveva definitive del Governo — poteva delle condizioni irrimediabili per evitare pregiudizi alle altre attività del porto e della zona industriale, nonché eventuali guasti all'ambiente o pericoli di inquinamento.

«La frase nel testo originale suona infatti: "In questo quadro si inserisce l'azione svolta dalla Regione per la revoca della concessione per l'insediamento della raffineria Vincer nella stessa Valle delle Noghere"., mentre la frase apparsa sulle "Segnalazioni" era la seguente: "In questo quadro si inserisce l'azione svolta dalla Regione per la revoca della concessione per l'insediamento della raffineria Vincer ecc.". Ringrazio per avermi concesso la possibilità di fare questa doverosa rettifica. Nereo Stoppers.

Al Geofisico

«Signor direttore, il "Piccolo" ha ospitato altre notizie "di parte" sulla situazione al Geofisico, fornita come sempre da un anno a questa parte, secondo metodi ormai noti e per finalità altrettanto chiare. «Sui cosiddetti "licenziamenti" del segretario del Sindacato si è già risposto sul "Piccolo" del 9 ottobre, e si sta pronunciando la Magistratura. Sulla volontà di trattare, si precisa che è dal marzo di quest'anno che il Sindacato ha rifiutato ogni trattativa con l'amministrazione, al solo scopo di impedire qualunque composizione della vertenza promossa come più volte specificato per fini che nulla hanno di sindacale, e senza alcun riguardo delle sventose conseguenze per il personale e per l'ente. Prof. Carlo Morelli, presidente dell'O.G.S.A.

Amilcare ritrovato

«Se te perdi cane e gatto / scrivi le "Segnalazioni" / del giornale letto da tutti / principali de la città. / Anca Amilcare sperduo / sora el "Picolo" enfiado / el xe stato ritrovato / con assai rapidità / In "repubblica" elegria / tutti canta, tutti ridi / xe passata la tempesta / la Cleopatra la fa festa!"

«Tra le 12 e le 13 di giovedì una telefonata alla Repubblica dei ragazzi: Amilcare ritrovato! Poco dopo l'Ufficio del gatti (pustotto sporchetto) ercolò davanti alla "sua" Cleopatra la quale però, annusandolo, gli ha mollato un paio di "sberle" (avviso ai mariti "vagabondi" prima di ricacciarsi alle proprie "Penelope", dopo le "scappatelle", fare la doccia...). Ma l'ira di Cleopatra non è durata molto e a sera i due "congiunti", si sono messi attorno allo stesso piatto, con buon appetito. Grazie e di gran cuore alle "Segnalazioni" — che se non ci fossero bisognerebbe inventare — da tutta "la muleria" della Repubblica dei ragazzi.

La filosofia nelle scuole

Nella segnalazione «La filosofia nelle scuole», pubblicata ieri, per un errore tipografico il nome del noto prof. Fano, che insegna alla "Petraia", è stato pubblicato in maniera inesatta (Tano).

SCOLARI IN VISITA ALLA CASSA DI RISPARMIO

All'insegna di un'antica virtù



(Giornalfoto)

Ventiquattro alunni della classe seconda «B» della scuola «Virgilio Giotto», guidati dall'insegnante Milla Crocchio, sono stati guidati alla Cassa di Risparmio: era ad accoglierli il vicedirettore generale avv. Battisti Stabile, che ha loro rivolto parole molto cordiali, guidandoli poi nella visita all'ufficio risparmio della sede centrale.

Qui, a uno sportello, essi hanno ricevuto un piccolo importo in un libretto a risparmio intestato alla loro classe, e in cui verranno iscritti da loro loro possibile risparmiatori, nel corso dell'anno, per adattare infine l'importo per qualche particolare necessità della loro piccola comunità. E' solo un piccolo episodio di cronaca, dunque, ma a giusto rilievo perché è fiorito all'insegna di un'antica virtù che, malgrado i tempi così brutti per l'economia di tutti, non va frustrata nei ragazzi, ma incoraggiata: perché torni ad essere una buona e salutare virtù in anni migliori. E' bene fare la Cassa di Risparmio a preoccuparsi di conservare la corrente di simpatia che con tante iniziative ha saputo creare con i suoi giovanissimi «amici», gli uomini e le donne di domani.

ALL'IMPROVISO LA TRAGEDIA IN UNA FAMIGLIA

Fatale l'infreddatura a un bambino in culla

Un bimbo di due mesi e mezzo, Ivo Balbi, è morto soffocato dal catarro che gli ha otturato le vie respiratorie. La causa è stata accertata: un'infreddatura a un bambino in culla.

La mamma, signora Maria Luisa, ha dichiarato che, quando il bimbo era in culla, stava dormendo nella culla, ma la culla era infreddata, e il bimbo era soffocato dal catarro che gli ha otturato le vie respiratorie. La causa è stata accertata: un'infreddatura a un bambino in culla.

Il marciello Della della Volante, accorso con le guardie Tuzzi e Iacchetta, ha informato del caso il magistrato di turno, dott. D'Onofrio, il quale ha rilasciato il nulla osta per la rimozione della piccola salma, che è stata deposta all'obitorio a disposizione dell'autorità giudiziaria.

Il marciello Della, ha fatto intervenire sul posto il marciello Narducci del gabinetto scientifico per il rilievo di legge ed ha provveduto a sequestrare il fiammone del medicinale.

Il padre del piccino, Emilio Balbi, al momento della disgrazia si trovava nella sua macelleria di via Coronio 36, dove è stato raggiunto dagli agenti della Volante, che lo hanno accompagnato a casa, mettendolo al corrente di ciò che era accaduto.

Muore annegata una donna a Muggia

Tra gli scogli del lungomare Venezia, a Muggia, è stato trovato ieri mattina il corpo di un'annegata. Si tratta di Elvira Degrossi Parma, di 65 anni, abitante in Borgo San Cristoforo, da tempo ammalata di diabete. Il medico della CRL ha constatato il decesso avvenuto per annegamento.

LE ORE DELLA CITTA'

Ricordo di Slapater

Nel quadro delle celebrazioni della sua diciassettesima settimana la Lega Nazionale intende ricordare tra gli illustri cittadini di Trieste la figura della Medaglia d'Oro Guido Slapater, assieme agli altri eroi componenti la sua famiglia. La sezione commemorativa organizzata in unione della Compagnia volontari italiani e delmiati e alla Federazione grigiorovera avrà luogo sabato 2 novembre alle ore 19 nell'aula magna del liceo "Dante", in via Giustiniano.

Iscrizioni all'università

L'università rende noto che, per gli anni 1, 2, 3 e 4 novembre 1974, gli uffici dell'università stessa resteranno chiusi per l'occasione dell'immatricolazione e l'iscrizione ai vari corsi di laurea della facoltà per l'anno accademico 1974-75, è previsto al 10 novembre.

Spray Elneti...

Signale con Mennen omaggio lire 1500; lancia Wilkinson lire 900; dentifricio Durban lire 200. E' un'offerta eccezionale del Centro Jolly 15, viale XX Settembre 9, per apertura del settore profumeria.

Rotary Club

Nella riunione conviviale edizionale del 29 ottobre, presieduta dal presidente parlatore sul "Problema della tutela del Carso".

«Voce giuliana»

Le prestazioni autocomme nell'assistenza sociale debbono essere liquidate a prescindere da quello che è lo stato di cittadinanza della persona, e che la persona sia o non sia del comitato regionale dell'Inps, stata ora avvalorata dal pronunciamento del Ministero del lavoro e della previdenza sociale. Sul problema che interessa una vasta cerchia di persone, «Voce Giuliana» pubblica un articolo. Il ventennale del ritorno dell'Italia alla pace, le molteplici attività dell'Associazione delle Comunità istriane, oltre al notiziario d'oltre confine, sono al centro di altri servizi di questo numero.

Assemblea Amici della lirica

Stasera, giovedì 31, nella sede del 1830 di piazza Verdi 1, alle ore 19.30, si terrà la seconda assemblea convocata, avrà luogo l'assemblea generale ordinaria dei soci dell'Associazione Amici della lirica. L'ordine del giorno prevede, oltre alla lettura e all'approvazione del bilancio artistico, consuntivo e preventivo, il rinnovo delle cariche sociali. Avranno diritto di voto i soci in regola col pagamento dei canoni.

Telefono amico 766.666-7

Un'occasione per un dialogo aperto.

Avviso per le signore

è arrivata «Claslo», la parrucchiere più sicura ed elegante del vostro guardaroba. In esclusiva al Market della parrucchiere.

«Parrucca special»...

per apertura settore profumeria eccezionale a L. 10.000. E' un'offerta del "Centro Jolly 15, viale XX Settembre 9.

Roulottes Nardi

In via Caboto 24, Alla Nuova Concessionaria Ford, via Caboto 24 sono arrivate le favolose roulotte Nardi. Venite a vederle.

Per la bellezza della pelle

Una dermatologa, della nota Casa di cosmetici «Patricia Milton», sarà a tua disposizione per consigliarti e curarti presso l'Istituto di estetica e profumeria Fulvia, via Balmaini 30, tel. 813364.

Nella rosa finale

Lina Gali è nell'ultima rosa del "Premio di poesia indiana Marina di Pallesse". La giuria presieduta dal poeta Alfonso Gatto è formata da Giuliano Manacorda, Claudio Maraschio, Bianca Spadaccia, Ferdinando Viridia e Francesco Maltona. I concorrenti sono 525, di ogni parte d'Italia.

«Urbis et orbis» ritrovato

Una studentessa, ieri nel pomeriggio, salendo in motorino la via del Monte, ha perduto un libro di scuola: «Urbis et orbis», un corso di latino. Una ragazza ha visto, ha chiamato la studentessa, ma non è stata udita. E allora è venuta da noi, affidandoci il libro, che forse non c'è stato caso e che la studentessa potrà riaverlo dalla segreteria della nostra istituzione.

Tariffe parrucchieri uomo

L'Associazione degli artigiani invia i propri associati, titolari di salone da parrucchiere per uomo, a ritirare in sede (via Ghega 1) le nuove tariffe dei servizi che entrano in vigore il 1° novembre. Si ricorda che l'esposizione della tariffa è obbligatoria ai sensi dell'articolo 212 bis del regolamento di polizia urbana del comune di Trieste.

Novità Seiko

Maraviglioso assortimento automatico impermeabili autoluminescenti con sconti eccezionali tanto che non conviene andarci a prendere in Giappone. Al centro del porto, Orogleria Orogleria Laurenti Stigliani, largo Santorio 4.

Vestiti da uomo

alta qualità, ultimo grido nel design, vasto assortimento di taglie. Cambio pure a prezzi ragionevoli in via S. Nicolò n. 30, «Mazzoni San Nicolò».

Malossi

Porte a soffitto. Via Nordio 9.

Malossi

Arretrabili. Via Nordio 9.

Malossi

Tende verticali in tessuto. Via Nordio 9.

Carrelli da bar e da the

da Balcor, via S. Maurizio 2, 1.0 piano, e negozi di esposizione via Piazza 2 angolo via Cavalli.

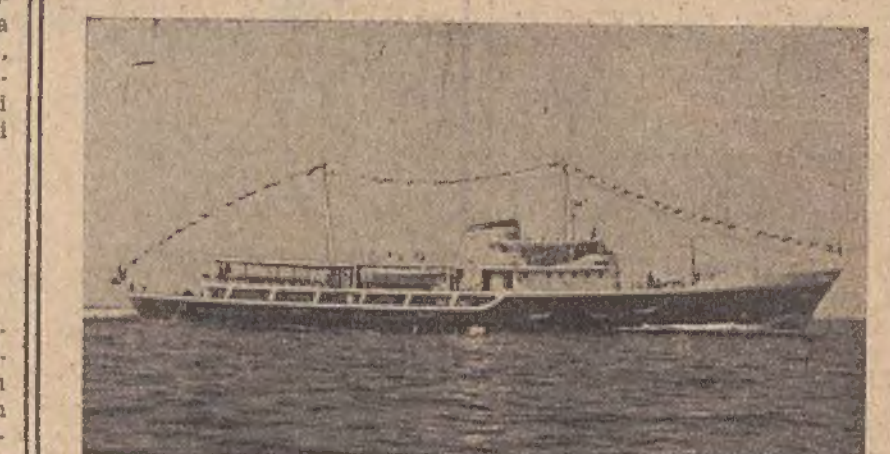
WALD RESIDENCE

la casa tra i monti a 750 metri per le vostre vacanze estive e invernali in oasi di pace e tranquillità. Soleggiatissima, centrale, dominante uno splendido scenario. Una scelta di classe, un prezioso investimento, vacanze in casa propria. Si trova nella più bella posizione di Tarvisio, vicino alle attrezzature turistiche e sportive.

Informazioni a Trieste: PATERINI VIAGGI, Corso Cavour, 7

Navigazione Alto Adriatico S.p.A.

TRIESTE - Via F. Venezian 2 - Tel. 35457 - 60273



Orari in vigore fino al 30 aprile 1975

		M/n «EDRA»				
Andata:		Lun.	Mart.	Merc.	Ven.	Sab. Dom.
Trieste	p.	8.00	8.30	8.30	8.30	8.30
Capodistria	a.	8.35	8.35	8.35	8.35	8.35
Isola	a.	9.20	9.20	—	9.20	9.20
Pirano	a.	9.50	9.50	9.40	9.40	9.50
Umanova	a.	10.35	10.35	10.35	10.35	10.35
Cittanova	a.	—	13.20	—	13.20	—
Pola	a.	—	—	13.20	—	—

Sulla M/n «EDRA» sono in vendita sigarette e liquori in esenzione doganale.

M/n «DIONEIA»

		Lun.	Mart.	Merc.	Ven.	Sab. Dom.
Andata:						
Trieste	p.	9.30	—	12.15	—	—
Muggia	a.	9.50	—	12.35	—	—
Capodistria	a.	—	13.15	—	—	—
Ritorno:						
Capodistria	p.	—	14.45	—	—	—
Muggia	p.	10.20	—	15.25	—	16.30
Trieste	a.	10.20	—	15.45	—	16.50

SI RENDE NOTO

che i tappeti orientali scelti e importati dalla ditta TACCARI, con esperienza di mezzo secolo, sono in vendita

ESCLUSIVAMENTE E UNICAMENTE

nel negozio di via Giustiniano 6 (Foro Ulpiano).



TACCARI TAPPETI ORIENTALI

Premiata con "Vittoria della Qualità"

VIA GIUSTINIANO, 6

«
Ciu
e s
que
si è
l'at
sor
pol
un
pro
cer
rea
em
nu
sa
gio
que
sti,

La mostra in onore di Benco



(Giornalisti)

Si è inaugurata l'era, alle 19, nella sede di via del Rosario della Biblioteca del popolo l'annunciata mostra bibliografica in onore di Silvio Benco, con un discorso dell'avv. Manlio Cecovini.

La mostra è stata allestita in occasione del centenario della nascita di Benco, con la collaborazione dell'Università, dell'Archivio di Stato, dei civici Musei, della Biblioteca Civica e dei figli di Silvio Benco, dott. Aurelio Gruber Benco e prof. Claudio Benco.

Nella foto, da destra: il commissario di governo, dott. Di Lorenzo, i due figli di Silvio Benco e l'avv. Cecovini.

Le delibereazioni della giunta regionale

La Regione rimborserà alla Camera di commercio di Udine, Trieste e Pordenone la somma complessiva di 68 milioni di lire per l'allestimento di padiglioni regionali presso alcune fiere ed esposizioni, nazionali ed estere, lungo l'arco del 1974. Il contributo, che fa capo alla legge regionale n. 23 del 1965 ed è stato proposto dall'assessore all'industria e commercio, ha avuto l'approvazione della giunta regionale nella riunione tenuta martedì.

L'articolo 1 della legge n. 23 autorizza l'amministrazione regionale del Friuli-Venezia Giulia a concedere sovvenzioni e sussidi ad espositori e ad operatori economici per la partecipazione — anche all'estero — a fiere, mostre, mercati, rassegne, esposizioni, concorsi, convegni e congressi. Alla Camera di commercio di Pordenone sono stati assegnati 4 milioni e 500 mila lire per la manifestazione fieristica di Bologna; alla Camera di commercio di Trieste, 25 milioni e 500 mila lire per la manifestazione fieristica di Vienna, Zagabria e Graz; alla Camera di commercio di Udine, 38 milioni di lire per le manifestazioni fieristiche di Lubiana, Salisburgo, Bologna, Klagenfurt, Salisburgo e Valpolicella e Monaco di Baviera.

Sempre su proposta dell'assessore all'industria, la giunta regionale ha pure aderito ad integrare con la somma di 14 milioni e 400 mila lire il contributo di 180 milioni di lire assegnato nel dicembre '72 all'ente per la zona industriale di Trieste per opere di pavimentazione e di fognatura nel triangolo servizi, alla testata del canale industriale.

NELLA CASA DEL LAVORATORE PORTUALE

Stamane il congresso regionale della FILLEA

Stamane, alle ore 9, nella sala del circolo ARCI, presso la Casa del lavoratore portuale si effettueranno i lavori del I congresso regionale della Fillea Cgil. Il congresso — è detto in un comunicato — che viene a collocarsi in una situazione che non è esagerato definire preoccupante, e sotto certi aspetti drammatica, assume un'importanza ancor più determinante, se si tiene conto della grave crisi che attraversa l'edilizia in questi mesi.

«Nel momento in cui la situazione politica ed economica in cui versa il paese, e per la quale si impongono delle scelte capaci di capovolgere l'attuale tendenza, trova i lavoratori edili seriamente minacciati dal loro posto di lavoro. Le prospettive per l'immediato futuro fanno temere una caduta verticale della produzione e dell'occupazione (attualmente in Italia sono circa 200.000 gli edili licenziati o posti in cassa integrazione), sia per quanto concerne l'edilizia abitativa, sia per quanto concerne i lavori pubblici in genere e questo a causa della politica restrittiva del credito adottata dal Governo Rumor.

«Nella Regione Friuli-Venezia Giulia la situazione economica e sociale non si discosta da quella nazionale. In questi anni si è verificato uno sviluppo dell'attività produttiva in modo disorganico, a isole, senza che il potere pubblico intervenisse in un serio sforzo programmatico, proiettato nel futuro, tenendo conto delle necessità e delle realtà locali. Tendenze queste, emerse anche con il varo della nuova legge regionale sulla casa da approvare dal Consiglio Regionale alla fine di luglio di quest'anno. Sono problemi, questi, di fondo, ai quali bisogna da-

re una risposta immediata, concreta, che non può essere di semplice intervento parziale.

«Bisogna invertire la rotta, prendere decisioni immediate, risolutive che modifichino gli indirizzi politici e programmatici della Regione, che vadano verso le aspettative dei lavoratori e di grandi masse di cittadini. In questo quadro non si può non sottolineare la situazione politica del Paese e della Regione, resa ancor più allarmante dalle iniziative messe in atto dalla destra politica ed economica attraverso la crisi a livello governativo, il disegno delle elezioni anticipate, il terrorismo economico e la strategia della tensione.

«Lasciar passare questi disegni — conclude il comunicato — vuol dire mettersi contro i lavoratori, contro il movimento sindacale. Le volontà politiche si misurano nel confronto, nel dibattito e non nel pronunciamento che restano sulla carta.

Alla prof. Gherardi Bon il Premio «Fonda Savio»

L'Associazione partigiani italiani di Muggia comunica che la giuria del Premio «Colonnello Antonio Fonda Savio» per studi sulla Resistenza italiana nella Venezia Giulia, ha deciso di assegnare il Premio per l'anno 1974 alla prof. Silvana Gherardi Bon, residente a Trieste, per l'opera «La persecuzione antiebraica a Trieste (1938-1945)».

La cerimonia della premiazione avrà luogo venerdì 10 novembre nella sala consiliare del Comune di Muggia. Il premio è costituito da una medaglia d'oro recante l'effigie del col. Fonda Savio.

Lavoro e previdenza

nelle

SEGNALAZIONI

Pensione di reversibilità Aumenti errati

«Sono titolare di una pensione di reversibilità cat. 80 (la n. 1810783) dal dicembre 1975. Mio marito era già pensionato dal 1956 (cat. 90); nel 1972 ha avuto un aumento del solo 15 per cento. Non so perché tante volte mi sono rivolta all'Inps. In gennaio ho scritto al patronato e in maggio al direttore (raccomandando con ricevuta di ritorno), senza ricevere un solo rigo di risposta. A questo punto, dopo passati ormai più di due anni, che cosa devo fare? Spero in una cortese risposta. A. P.»

Come più volte abbiamo precisato, è successo che parecchie pensioni di reversibilità sono state aumentate al di sopra della percentuale stabilita all'anno di decorrenza della pensione di reversibilità anziché a quella di decorrenza della corrispondente pensione diretta. Il motivo è che il Centro elettronico, non disponendo delle decorrenze della pensione diretta, pur di far qualcosa ha attribuito la percentuale di aumento in rela-

zione alla decorrenza della pensione di reversibilità.

E' del tutto pacifico che alle lettrici compete l'aumento del 40% (pensioni aventi decorrenza negli anni dal 1952 al 1957) e non del 15% (pensioni aventi decorrenza negli anni dal 1958 e 1965) come erroneamente è stato attribuito. Ci sembra strano però che la sua posizione non sia stata ancora regolarizzata, mentre a suo tempo avevamo avuto assicurazione che ormai tutti i casi di cui trattiamo erano stati favorevolmente definiti. Preghiamo pertanto il direttore della sede dell'Inps, chiamato direttamente in causa da chi ci scrive, di voler interessarsi perché anche la pensione indicata nella segnalazione possa essere quanto prima regolarizzata.

Pensionati all'estero

«Sono una emigrata italiana con pensione minima dell'Inps. Sono quasi tre anni che non ricevo la pensione; l'ultimo versamento infatti risale al febbraio 1972. Dopo tale data non ho più ricevuto nulla e tutti i miei ricorsi sono caduti nel vuoto. Poiché sembra strano che la Patria e perciò non mi possa difendere, e poiché la pensione mi serve per vivere, vi prego di intervenire in mio aiuto.

«Non chiedo favori: chiedo solo che venga puntualmente corrisposta la pensione alla quale ho diritto perché ho pagato puntualmente a suo tempo i contributi richiesti. Vi prego di non trascurare il caso: ciò che succede a me oggi può succedere domani a chiunque. Con la solidarietà contro l'abuso e l'ingiustizia, contro l'insensibilità e l'egoismo difenderemo quindi l'interesse di tutti. Saluto cordialmente Valentina Maffei; Apartado 301, Arequipa, Perù.

Le pensioni all'estero vengono corrisposte dal Servizio pagamenti all'estero presso la Direzione generale dell'Inps. Roma: preghiamo pertanto il direttore della locale sede dell'Istituto, di interessare la Direzione generale, dopo aver accertato che nessun adempimento è stato omissso dalla sede periferica, affinché la corresponsabilità possa essere quanto lo più e perché i suoi diritti, anche se non direttamente e personalmente difesi, vengano giustamente protetti.

Pensioni di vecchiaia diverse

«Sono un pensionato dell'INPS. Vo e percepisco una pensione mensile di lire 32.350, sul libretto di pensione risulta il n. 178 nella colonna base per contributi versati fra ordinari e volontari. Un mio amico anche pensionato dell'INPS percepisce una pensione mensile di lire 34.750, sul libretto di pensione risulta pure il n. 178 nella colonna base per contributi versati fra ordinari e volontari.

«Poiché il mio amico percepisce lire 2.350 in più al mese, chiedo, perché questa differenza quando ho il certificato di pensione abbiamo entrambi il numero 178 nella colonna base. Mi sono recato all'INPS e l'ho chiesto allo sportello dell'Ufficio pensioni: mi si risponde testualmente: «Voi dite che il suo amico avrà pagato più contributi». Sebastiano Giorgi».

Il lettore, come del resto il suo amico, deve essere anche titolare di

MOVIMENTO NAVI

ARRIVI: mn. «Walvis Bay» (naz.), mn. «San Cataldo» (naz.), mn. «Pekim» (ru.), mn. «Francisco I» (naz.), mn. «Postorico» (spagn.), mn. «Otis» (naz.), mn. «Mabaco» (tur.).

PARTENZE: mn. «Rio Colorado» (arg.), mn. «Anne Bessas» (dan.), mn. «Stefania A.» (naz.), mn. «Pedrina» (naz.), mn. «Donax» (br.), mn. «Adriatico» (lib.), mn. «San Cataldo» (nazionale), mn. «Managor» (cy), mn. «Humilitas» (naz.), mn. «San Marco» (naz.), mn. «Jalagour» (ind.), mn. «Galaxidi» (cy), mn. «Volissos» (nazionale), mn. «Bakara» (jug.), mn. «Tata» (ungh.).

Il console jugoslavo a Savogna

Il console generale di Jugoslavia a Trieste, Trampuz, si è recato ieri pomeriggio a Monte Maggiore di Savogna, dove nel cimitero ha deposto corone davanti al monumento che ricorda i partigiani sloveni, caduti nel settembre 1943.

DURANTE LO SCIOPERO DI QUATTRO ORE PROCLAMATO IERI

Il comizio sindacale tenuto in piazza Goldoni



(Foto Rino)

Un aspetto di piazza Goldoni durante il comizio sindacale di ieri mattina organizzato dalla federazione unitaria Cisl, Uil, Cgil in concomitanza con lo sciopero provinciale di quattro ore

Si è svolto ieri mattina, dalle 8 alle 12, lo sciopero di quattro ore promosso dalla federazione unitaria Cisl, Uil, Cgil in concomitanza con lo sciopero provinciale di quattro ore. «Ci troviamo — ha detto ieri Agli Giorgi — di fronte al bivio della sopravvivenza o della sconfitta del sindacato nella sua natura di organismo istituzionale di difesa degli interessi dei lavoratori.

Nel corso della manifestazione sono intervenuti anche Antonio Di Turo che ha ribadito le motivazioni dello sciopero, e Paolo Cruciani, il quale si è soffermato in particolare sul problema dei pensionati, rivendicando l'allineamento delle pensioni minime a centomila lire.

Allo sciopero di ieri ha aderito anche la sezione aziendale del comizio di Valerio Giorgi, della segreteria nazionale, i

quali ha illustrato i punti della piattaforma rivendicativa, sottolineando altresì la particolare importanza dell'attuale vertenza. «Ci troviamo — ha detto ieri Agli Giorgi — di fronte al bivio della sopravvivenza o della sconfitta del sindacato nella sua natura di organismo istituzionale di difesa degli interessi dei lavoratori.

Nel corso della manifestazione sono intervenuti anche Antonio Di Turo che ha ribadito le motivazioni dello sciopero, e Paolo Cruciani, il quale si è soffermato in particolare sul problema dei pensionati, rivendicando l'allineamento delle pensioni minime a centomila lire.

Allo sciopero di ieri ha aderito anche la sezione aziendale del comizio di Valerio Giorgi, della segreteria nazionale, i

voro per un'ora, dalle 9 alle 10. In un comunicato diramato in serata è detto tra l'altro che si lavorerà in silenzio, che i lavoratori dei problemi del Paese, non intendono estraniarsi dal resto del movimento sindacale, come vorrebbe far credere la nervosa reazione espressa dalle segreterie della Fim, della Flnal, della Fnaal. Le organizzazioni degli autotrasportatori della Cisl e della Uil non avevano, infatti, aderito allo sciopero.

Dato il rapporto di forza esistente tra i tre sindacati, l'astensione da lavoro ha interessato soltanto una minima parte del personale viaggiante (autisti), tant'è vero che quasi tutti i mezzi pubblici hanno funzionato regolarmente. Sono rimasti fermi per un'ora soltanto il tram di Opicina e un'altra decina di automezzi.

Cronache degli spettacoli

PER INIZIATIVA DI ADRIACLUB ITALIA

COLLOQUI MUSICALI SU SEI STRUMENTI

Oggi il primo «incontro» dedicato all'oboe

Incontro con l'oboe è il titolo del primo degli incontri con gli strumenti, la nuova iniziativa promossa dalla sezione cultura e arte di Adriacub Italia per favorire la partecipazione degli appassionati ai colloqui musicali proposti dal sodalizio, a cura di Edoardo Guglielmi e Gianni Gori. La rubrica prevede la storia di sei strumenti dalle origini alle peculiarità tecniche e timbriche; dalla loro personalità solistica alla presenza nell'orchestra. Gli esempi

musicali, eseguiti da valenti solisti, si alterneranno all'audizione discografica, commentata dal coordinatore degli incontri.

Questa sera, con inizio alle ore 31, nella sala maggiore di Adriacub Italia (via S. Nicolò 6) sarà la volta di Piammetta Zuliani, nell'incontro con l'oboe. La Zuliani, che ha compiuto gli studi di pianoforte al Conservatorio Tartini con Dario De Rosa e Roberto Repini, a 18 anni ha iniziato lo studio dell'oboe con il m.o. Angelo Bergamaschi.

Lo scorso anno ha tenuto due concerti a Trieste, la prima volta con alcuni allievi dei corsi di musica d'insieme del m.o. Giorgio Brezgar, la seconda in Trio (con Luciano Glavina e Cristina Meyr). Nell'estate del '73 ha partecipato al seminario internazionale di Grignana organizzato dalla «Gioventù musicale». Ha suonato alla Rai e recentemente, a Graz nel corso delle manifestazioni artistiche di gemellaggio fra la città austriaca e Trieste.

LINGUE STRANIERE
Iniziano all'U.P.

i corsi di conversazione

La presidenza dell'Università Popolare di Trieste informa gli interessati che sono ancora aperte le iscrizioni ai corsi di conversazione in lingua inglese, francese e tedesca che avranno inizio il giorno di mercoledì 20 novembre p.v. In particolare sono ancora disponibili alcuni posti ai corsi di conversazione in lingua inglese inferiore, inglese superiore e francese superiore.

Fresso la segreteria dell'U.P. in via del Coroneo 17 (telefoni 761914, 765338) si ricevono le iscrizioni ai corsi predetti e a quelli di lingua inglese I/C, I/L, I/N e II/B, nonché ai corsi II/A e II/B di lingua francese, che avranno inizio il giorno 7 novembre p.v., giornalmente dalle ore 10 alle 13 e dalle 16.30 alle 19; il sabato dalle 10 alle 13.

Date aiuto all'opera civile della LEGA NAZIONALE

Il concerto al CCA

del pianista Roscigno

La quasi perfezione tecnica è ormai un presupposto scontato fra le giovani leve pianistiche, forti dell'esperienza di grandi maestri, di metodi parascritici di studio e di diuturna applicazione. Eppure quando a questa pulizia formale s'accompagna quella tanto preziosa dell'intelletto, frutto di scelte stilistiche che non sondono a compromessi, e conseguenza di convincente sensibilità musicale, un concerto di pianoforte suscita ancora una forte emozione.

Il sentimento è stato avvertito dal folto pubblico accorso al recital di Fermo Roscigno, il quale non si è certo risparmiato presentando un poderoso programma nella Sala maggiore del Circolo della cultura e delle arti. Il ventiquattrenne pianista pugliese mira lontano, e il bagaglio che l'accompagna è tanto sostanzioso da permetterglielo. Si raccomanda per una naturale ed elegante compostezza allo strumento, per un disinvolto dominio sulla tastiera e per una ricca tavolozza di colori che egli pare ancora restio a sfruttare appieno.

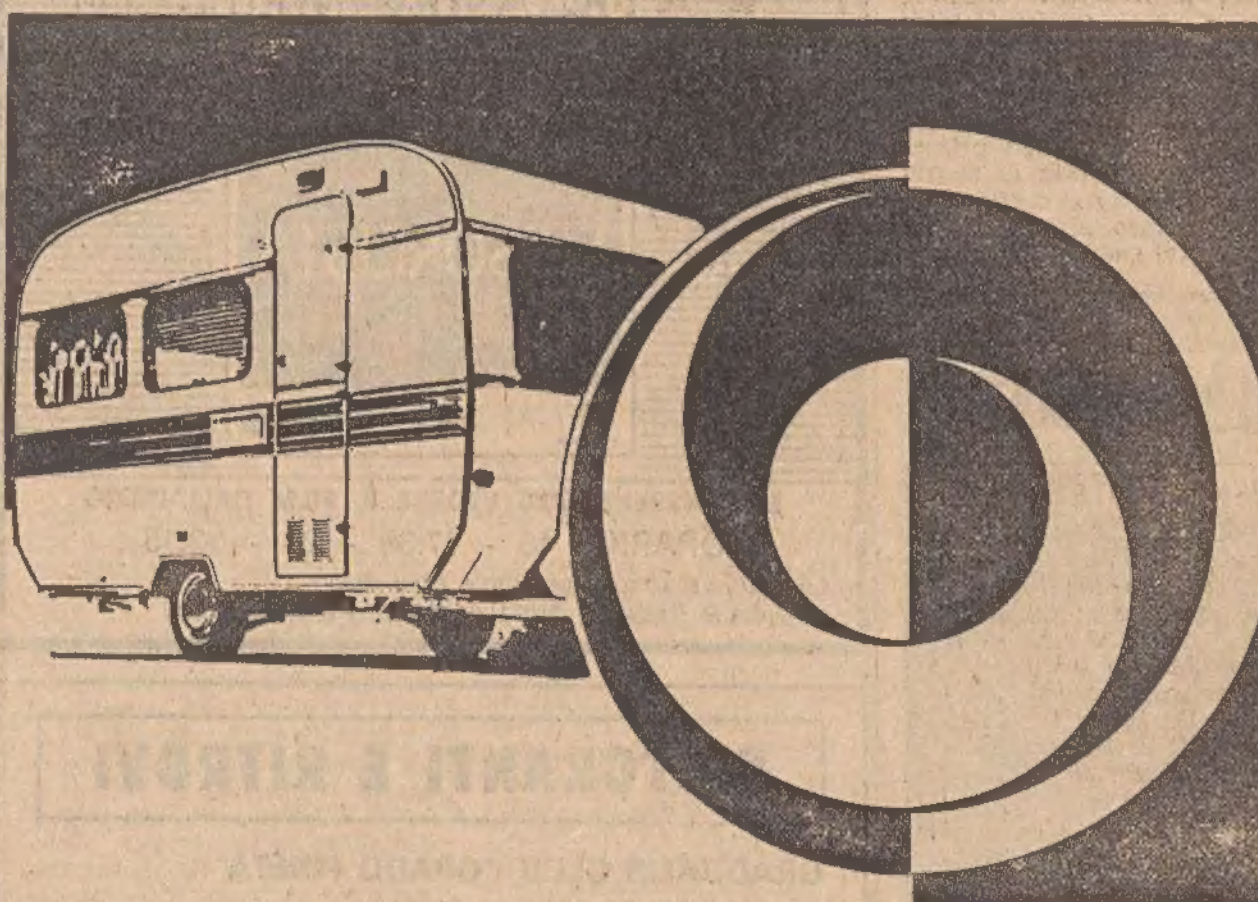
Con la Partita in Sol maggiore di Bach, Fermo Roscigno ha presentato il proprio ragguardevole biglietto da visita. Nella «Sarabanda» condotta sul testo di una continua cantabilità, nel «Minuetto» offerto con delicatezza, nella «decisa impronta» di «Andante» di Liszt, il pianista ha mantenuto un'asciuttezza di linguaggio e un rigore che scaturivano come da un intimo approfondimento; ed è solo riducendo all'osso l'enorme carica di manifestazioni artistiche del mondo bachiiano viene alla luce. Una Sonata di Muzio Clementi, robusta e spavalda, stava fra i brani di maggior effetto di potenza quasi illimitata, e la Polonaise in Fa di Chopin.

Vivi applausi hanno sottolineato ogni esecuzione del giovane pianista e consensi particolarmente calorosi hanno accolto le paratesti romantiche di Scriabin e di Chopin. Alla fine le insistenti richieste di musica fuori programma sono state accolte solo in parte.

C. G.

Stasera assemblea degli «Amici della lirica»

Stasera nella sede del C.C.A. di piazza Verdi 1, alle ore 18.30 in prima e 19 in seconda convocazione, avrà luogo l'assemblea generale ordinaria dei soci dell'Associazione triestina «Amici della lirica». L'ordine del giorno prevede, oltre alla lettura e all'approvazione dei bilanci artistici, consuntivo e preventivo, il rinnovo delle cariche sociali.



solo dal 16 al 31 ottobre

puoi chiedere (e ottenere)

uno sconto personale

su tutta la produzione roller

È vero: uno sconto eccezionale ti sarà personalmente offerto su tutta la produzione Roller. Ma è meglio che ti informi subito subito presso l'organizzazione di vendita Roller.

roller calenzano firenze telefono 886141

ORGANIZZAZIONE DI VENDITA DI ZONA

PORDENONE: Nord Caravan - corso V. Emanuele 49 tel. 30081 (ufficio). - v.le Venezia Circunvallazione tel. 31418 (esposizioni).
TRIESTE: Caravan Trieste - via Scomparini 8 tel. 741273 - Strada Statale 202. UDINE: Antonio Krak - via Nazionale (S.S. 13 Udine Tarvisio) ADEGLIACCO tel. 44241/22834 - Esposizione tel. 680807

BOLZANO: Garage Bolzano - via Roma 98 tel. 36295. PADOVA: Caravan Veneto - via Marcon RONCAGLIA DI PONTE S. NICOLÒ tel. 636034 - Camping Shop - via Euganea 26 - FEROLE D. TEOLÒ tel. 655548 - Padova Caravan - SS 307 del santo CAMPO DARSEGO PD tel. 554432. TREVISO: Elletti Caravan - via Terraglio Loc. GRAZIE PRE-3ANZIO. tel. 56395. VENEZIA: Bruno Slongo - via Orlanda 41 CAMPALOT MESTRE tel. 900744. Stefani S.p.A. via Dante 8 MIRANO tel. 430626/431040. VERONA: Mari - Zona Artigianale LEGNAGO tel. 21392 - via Flavio Gioia 8 Z.A.I. (uscita Autostrada) tel. 504079. TRENTO: Emilio Franceschi, via Brennero 24A tel. 80110

organizzazione veneta Roller è inserita negli elenchi telefonici di tutta Italia alle voce Roller

PREMIO QUALITÀ ITALIA 1971 e 1972 MERCURIO D'ORO 1973

CRONACHE DEGLI SPETTACOLI E DELLA TELEVISIONE

«ANIMAZIONE» E «COMICS»

Cartoni italiani a «Lucca Dieci»

Le prime tre giornate al salone del «passo uno» internazionale

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Lucca, 30

Si sono esaurite oggi a Lucca le prime tre giornate del salone internazionale dedicato all'«Animazione» e ai «Comics», giornate riviste internamente e intensamente al cinema così detto a «passo uno». Lucca Dieci — questa l'intestazione del salone 1974 — inaugurata sotto il segno dell'«animazione» di materiali delle Edizioni Vaillant nei trent'anni di vita del complesso editoriale all'inizio rivolto col racconto a fumetti delle sue pubblicazioni alla rivista di animazione al «nascimento», Lucca Dieci, dicevamo, da domani aprirà le proprie porte solo ai fumetti.

Benché lo schermo del Teatro del Giglio si sia illuminato lungo tre intensi programmi quotidiani sulla produzione pressoché mondiale di cartoni animati, con omaggi a Paul Grimaud, a Bob Godfrey, a Gene Deitch e con larghi riferimenti retrospettivi alle opere uscite dagli ateliers cecoslovacchi e canadesi, l'occasione credevamo — è stata utilissima per una sorta di confronto tra gli animatori di casa nostra. Tutti coloro che avevano preso qualcosa, lo hanno scritto a Lucca, Bruno Bozzetto addirittura due shorts: «Il signor Rossi a Venezia» e «Self-service». Il primo realizzato in collaborazione con Guido Minelli, il secondo con Giuseppe Lagani. Due film assolutamente diversi nella loro resa qualitativa. Mentre col nuovo episodio di quello scaturito personaggio che si chiama signor Rossi Bozzetto ha in parte mancato l'obiettivo promessosi, c'era di comporre una satira e insieme una denuncia dei degradarsi del quartiere da utilizzare anche con la violenza. Il tutto però visto come scopo primario di una comunità di zanzare nei confronti del corpo umano, un nostro simile disteso addormentato, che s'accorge so-

lo distaccamento di ciò che gli sta accadendo.

S'è nominato Lagani. E' un giovane cartoonist che in passato ha lavorato molto con Bozzetto. A Lucca s'è presentato con la sua prima opera, «L'om salabado» (l'uomo selvaggio, in dialetto luccese), supervisionato da Max Massimo-Garnier, che una favola contadina portata avanti — per sua stessa ammissione, comunque i risultati sono palpabili sul nastro di fotogrammi sull'onda di un'antica leggenda per un passato legato genuinamente al lavoro e alla vita agreste. Il tutto filtrato da un grafismo dai toni caldi, quasi magici. Nuove forse soltanto un'«avventura» in colonna sonora. Così com'è avvenuto (a nostro avviso il disegno animato, proprio per le sue possibilità di essere un linguaggio assolutamente universale, non avrebbe bisogno di far sentire la voce umana salvo in alcuni indispensabili momenti) ad un altro film-avventura, «L'uovo salabado», di Manfredo Manfredi.

Autore, Manfredi, di altre ragguardevoli cose viste in passato, il quale pure lui con un disegno suggestivo, pittorico, ha voluto guardare nostalgicamente ai valori genuini che vengono dalla antica civiltà contadina.

Ancora una favola quella di Gianni e Lazuzzi (realizzata per la TV del ragazzi in due episodi): «La Turandot», dal canovaccio orientale di Carlo Gozzi. Al di là del prezioso figurativismo, preferiamo i lavori del famoso team di cartoonist italiani quando sono svincolati da precisi condizionamenti. Esemplare a questo proposito il film «L'uovo salabado», visto giusto un anno fa in anteprima proprio alle giornate luccesi.

Gianni Venantino

QUESTA SERA SUL VIDEO

«Di fronte alla legge» (TV-1, ore 20.40) — L'episodio di questa sera del programma coordinato dal giornalista Guido Guidi e diretto da Lyda C. Ripandelli, si intitola «Corpo 36» e affronta un delicato problema giuridico: la possibilità o meno di utilizzare nelle inchieste giudiziarie le informazioni contenute in lettere anonime.

Laura Pasini, la giovane moglie di un ricco industriale muore in un incidente d'auto senza testimoni. Tutti pensano ad un malore improvviso. Qualche giorno dopo i funerali però, arriva alla magistratura una lettera anonima con il suggerimento di indagare a fondo sull'incidente. Il sostituto procuratore della Repubblica è indeciso se aprire un'indagine sulla base di una denuncia anonima che accusa un giovane uomo d'affari. Decide così, per prima cosa, di indagare sulla provenienza della lettera e convintosi che l'autore è un certo Piero Toschi lo spinge a presentare una regolare denuncia firmata, come è suo dovere. Gli interpreti: Nino Castelnuovo, Francesco Carnelutti e Graziella Galvani.

«Mettere in scena Puccini» (TV-E, ore 21.55) — Per circa un mese il regista Paolo Brunato ha seguito con la sua troupe la nascita di un grande spettacolo lirico in America, «Manon Lescaut» di Puccini all'estero in occasione dell'apertura della 52a stagione dell'opera di San Francisco. Seguendo le prove e la soluzione dei tanti problemi tecnici, artistici e musicali e filmando poi alcune scene più belle dello spettacolo, Brunato offre un interessante esame della vita dell'opera e nello stesso tempo un devoto omaggio a Puccini. La magnifica messa in scena di questa Manon si deve ad un certo Wilson Meyer, un ricco armatore americano frequentatore appassionato della Scala di Milano, del Covent Garden di Londra e di altri importanti teatri, che ha lasciato nel suo testamento oltre 60 milioni per la produzione della nuova Manon. L'italiano Piero Zuffi è stato incaricato non soltanto della regia, ma anche della scenografia e dei costumi, mentre Leontyne Price è per la prima volta Manon.

PER ESIGENZE DI PROGRAMMAZIONE PROSEGUE DA OGGI AL CINEMA

FENICE

IL FILM PIU' SCONVOLGENTE DEL SECOLO

L'ESORCISTA

E' INDISPENSABILE VEDERE IL FILM DALL'INIZIO

ORARIO: 15 - 17.30 - 20 - 22.15

La colonna sonora originale è su disco WARNER BROS E 56071 distribuito dalla Ricordi

RISTORANTI E RITROVI

GRADUALIS CLUB - GRADO PINETA

Tel. 0431/80945. Discoteca ore 21.

NIGHT CLUB PIM POM - GRADO

Piazza Fontana — Aperto tutto l'anno, ballo e strip-tease tutte le sere.

SCODOVACCA di CERVIGNANO

Discoteca club «LA TARTARUGA»

Aperto tutte le sere. Complesso d'assesso per volo.

OGGI AL NAZIONALE

ATTESISSIMA PRIMA

STAVOLTA ABBIAMO AGGIUNTO AL MAGNIFICO CAST E ALLA AVVINCENTE STORIA DI JACK LONDON IL GRANDE SPETTACOLO

Titanus



FRANCO NERO

IL RITORNO DI ZANNA BIANCA

con VIRNA LISI • JOHN STEINER • RAIMUND HARMSTORF

VANTI SOMER • WERNER POCHATIN • HANNELORE ELSNER • RENATO DE CARMINI • HARRY CAREY JR.

RENATO CESTIE

Regia di

LUCIO FULCI

TEATRI E CINEMATOGRAFI

POLITEAMA ROSSETTI

Ore 20.30 si replica

L'AUSTRIA

ERA UN PAESE ORDINATO

Primo spettacolo in abbonamento

Turno libero

Informazioni e prenotazioni: Biglietteria Centrale di Galleria Frotti, 2 - tel. 36372-36377. Posteggio Giardino Pubblico

GRATTACIELO

ANCHE GLI ANGELI TIRANO DI DESTRO

G. GEMMA — R. BRUCH

TEATRO COMUNALE «GIUSEPPE VERDI», Stagione lirica 1974-75. Inaugurazione il 7 novembre con il «Crittico» di G. Puccini. Direttore Giacomo Zan. Regia di Giancarlo Menotti. Da oggi vendita dei biglietti presso la biglietteria del teatro (tel. 31948).

TEATRO COMUNALE «GIUSEPPE VERDI», Stagione lirica 1974-75. Inaugurazione il 7 novembre con il «Crittico» di G. Puccini. Direttore Giacomo Zan. Regia di Giancarlo Menotti. Da oggi vendita dei biglietti presso la biglietteria del teatro (tel. 31948).

POLITEAMA ROSSETTI. Ore 20.30 si replica «L'Austria era un paese ordinato». Primo spettacolo in abbonamento. Turno libero. Prenotazioni e informazioni alla Biglietteria Centrale di Galleria Frotti 2, tel. 36372-36377.

ARISTON - I.N.C. (tel. 31434). 16, 18, 20, 22, 24, 26, 28, 30, 32, 34, 36, 38, 40, 42, 44, 46, 48, 50, 52, 54, 56, 58, 60, 62, 64, 66, 68, 70, 72, 74, 76, 78, 80, 82, 84, 86, 88, 90, 92, 94, 96, 98, 100. Un film di Paul Morrissey. Il più sconcertante film dell'anno con J. Ford e H. Woodman. Visto al minor di 18 anni.

EDEN, 16, 18, 22, 24, 26, 28, 30, 32, 34, 36, 38, 40, 42, 44, 46, 48, 50, 52, 54, 56, 58, 60, 62, 64, 66, 68, 70, 72, 74, 76, 78, 80, 82, 84, 86, 88, 90, 92, 94, 96, 98, 100. Un film di Robert Redford e M. Farrow. Sospese tutte le tessere.

EXCELSIOR, Platea 1.300. Galleria 1.300. Inizio film 16, 18, 20, 22.15. Un film di Walt Disney. «Herbie il maggiolino sempre più matto» con Helen Hayes. Colori per tutti.

EXCELSIOR, Domani ore 10 e 11.30: «Saludos amigos» di W. Disney. Ingresso lire 300.

FENICE, L. 1300. Film 15, 17.30, 20, 22.25. «L'esorcista» con Max von Sydow, Lee J. Cobb. Colori. V.m. 14 anni. «Il film più sconvolgente del secolo». E' indispensabile vedere il film dell'inizio.

FILODRAMMATICO, Liro 700. 16.30, ult. 22. «La rivoluzione sessuale» con Laura Antonelli. Sever. v.m. 18 anni.

GRATTACIELO, La sala è riscaldata. 15.30, ult. 22.15. Anche gli angeli tirano di destra. Spettacolare technicolor con Giuliano Gemma e l'olimpionico Bucky Bruch.

NAZIONALE, L. 1300. Film: 16.30, 18.10, 20.10, 22.15. «Il ritorno di Zanna Bianca». F. Nero. V. L. E. Castle. Avventure. Colori. Per tutti.

RITZ, 16, 18, 20, 22.15. «Mio Dio, come sono caduta in basso» con Laura Antonelli e Alberto Lionello. Technicolor. V.m. 18 anni. Sospese tutte le tessere.

AURORA, Liro 700. 16.30. Comicità: «Il film più sconvolgente del secolo». E' indispensabile vedere il film dell'inizio.

Il film francese «Les chindi» a Parigi è uscito in diverse città tedesche. Ovunque i maosisti locali hanno manifestato contro il film, fuori o all'interno del cinematografo. La polizia è intervenuta.

Oggi all'AURORA

IL COLONNELLO BUTTIGLIONE DIVENTA GENERALE

CAPITOL, L. 700. 15. Eccezionale successo: «La stangata» con R. Redford. Technicolor.

CRISTALLO, 16.30. «L'arrivista». Ultimo giorno. Prossimamente: «Il domestico» con L. Buzza.

MODERNO (adiacente al nuovo Hotel San Giusto). 16.30. «Il giustiziere della notte». Superba interpretazione di Charles Bronson. Colori. Per tutti.

FILODRAMMATICO (via Artisti). L. 700. Vedi prime visioni.

IMPERO, 16.30. Un divertentissimo technicolor: «Il rompicapo» con L. Ventura e J. Bel.

MIGNON (tel. 750947). 16, ult. 22. Rassegna del film di fantascienza: «L'isola misteriosa» di G. Verne con H. Lom. Technicolor.

VITTORIO VENETO, 16.30. Technicolor. Jean-Louis Trintignant, Michel Piccoli, Jean Seberg, G.M. Volonté in «L'attentato». Solo per pochi giorni. Regia Yves Boisset.

ABBZIA, 16. «Arriva Durango... paga o muori». Avvincente western in technicolor con Brad Harris, Joe Torres.

Oggi al CAPITOL

LA STANGATA

con R. REDFORD

ALCIONE (tel. 756162). 16: «20.000 leghe sotto i mari». Dal romanzo famoso di Jules Verne, il capolavoro di Walt Disney.

ALBERARAN, 16.30: «Il West ti va stretto amico... è arrivato Alleluja». Divertente western a colori con George Hilton.

ASTRA, 16.30: «La stella di Lattina». Un western di classe con l'irramontabile John Wayne. Technicolor.

IDEALE, 16. Technicolor: «Indio Black» con il dio, nel suo film di... con Yul Brynner, Pedro Sanchez. Capolavoro western!

RADIO, 16: «Ci siamo vero Provi-denza» con Tomas Milian e Gregg Palmer. Colori.

Riduzioni ENAL: Ariston-Inc., Cristallo, Impero, Vittorio Veneto, Al-cione, Astra.

MUGGIA

VOLTA, 17: «Le quattro dita della furia» con Meng-Pei e Lai-Nam. Technicolor. Un avvincente film di kaza.

Cinema MIGNON

RASSEGNA DEL FILM DI FANTASCIENZA

L'ISOLA MISTERIOSA

MODERNO

IL GIUSTIZIERE DELLA NOTTE

CHARLES BRONSON

Colori - Il film non è vietato

UDINE

ARISTON, 15: «L'arrivista».

CAPITOL, 15: «L'esorcista». V.m. 14 anni.

CENTRALE, 15: «Il caso Drabble».

ODEON, 15: «Il cittadino si ribella». V.m. 14 anni.

CRISTALLO, 15: «L'esorcista». V.m. 14 anni.

PUCCINI, 15: «Allons enfants».

VITTORIA, 15: «Peccato veniale». V.m. 18 anni.

GORIZIA

MODERNISSIMO - I.N.C. 16.30: «Un uomo da affittare» con S. Miles e B. Snow. Scope a colori. Ult. 22.

CORSO, 17: «La polizia chiede aiuto» con G. Balli e C. Castellini. Colori. V.m. 14 anni. Ult. 22.

VERDI, 17: «Il suo nome faceva tremare...» Interpol in allarme con L. V. Cleef ed E. Fenech. A colori. V.m. 14 anni. Ult. 22.

CENTRALE, 17.15: «Si può fare...» amici con B. Spencer e J. Palanca. Scope a colori. Ult. 21.30.

VITTORIA, 16.30: «Diario intimo di un garzone di macelleria» con C. Matthews e J. Turner. Colori. V.m. 12 anni. Ult. 22.

MONFALCONE

AZZURRO, 17.30: «Anche gli angeli mangiano fagioli» con Bud Spencer e Giuliano Gemma. A colori.

EXCELSIOR, 16: «Amore libero» con Emanuele ed Enzo Bottegni. A colori.

PRINCIPE, 17.30: «...e vivono tutti felici e contenti». A colori. Ult. 22.

GRADO

CRISTALLO, 20: «Anna quel particolare piacere» con Edwige Fenech, Corrado Paul. Technicolor. V.m. 18 a.

GRADISCA

COMUNALI, 18.30-22: «Ches con M. Mastroloni e R. Vaili».

CORMONS

ITALIA, 19-21.30: «Da Hong Kong l'urlo, il furore, la morte» con C.C. Chang e C. Hung-Lieh.

CERVIGNANO

NUOVO, «Tutti per uno... botte per tutti».

RONCHI

RIO, «Dalla Cina con furore».

EXCELSIOR, «Le avventure di Eneide».

PALMANOVA

ITALIA, «E' onore, ne gloria».

GARRIBOLDI, «Mica scena la ragazza».

GEMONA

SOCIALE, «Bullitt».

TARCENTO

MARGHERITA, «Kung-Fu lo sterminatore cinese».

SAN DANIELE

T. CIONI, «Una 44 Magnum per l'ispettore Callaghan».

CASARSA

ROMA, «Zozz».

SUCCESSO DEL CONCORSO INDETTO DALLA «TITANUS»

10 cuccioli simbolo

del «Ritorno di Zanna Bianca»

Contesi da migliaia di bambini d'Italia che hanno indicato in Satana il cane rivale del celebre protagonista delle avventure di Jack London

Il piccolo Renato Cestie è Franco Nero in una scena del film «Il ritorno di Zanna Bianca» diretto da Lucio Fulci

In concorsi non sono sempre simpatizzanti e fortunati, ce ne sono molti che incontrano la diffidenza del pubblico. Quello indetto dalla Titanus per l'immortale uscita di «Il ritorno di Zanna Bianca» ha invece raccolto la piena adesione di migliaia e migliaia di bambini di tutta Italia che lo hanno trovato di loro gradimento. Essi dovevano indicare su un'apposita cartolina il nome del cane rivale di Zanna Bianca, nato dalla fantasia di Jack London, cioè Satana: il cane cattivo e attaccabriglie che nel precedente film finiva ucciso. La cartolina giunta alla direzione del concorso sono state una vera valanga che ha invaso gli uffici della Casa cinematografica. Dopo che si è proceduto all'estrazione per assegnare i 10 deliziosi cuccioli di pastore tedesco (chiamati figli di Zanna Bianca) in pallio.

I nomi dei fortunati vincitori sono di diverse località: Patrizia Josca di Sestimo Torinese, in provincia di Torino; Maria Laura di Gregorio di Verona; Pietro Pasquale di via delle Mura di Mantova, in provincia di Roma; Daniele Evangelisti di Bologna; Maurizio Volpi di Colle Val d'Elsa di Siena; Maria Adele Benini di Pavia; Rosaria Pulci di S. Agata; I. Battisti di Catania; Alessandro Corsi di Prato; Michele Milazzo di Pucechio, in provincia di Firenze; Ugo Romanello di Treviso. Si tratta di dieci ragazzi felici che hanno segnato le avventure di Zanna Bianca e che ora si trovano a possedere un cane come lui, probabilmente capace

di ripetere la stessa gesta di Zanna Bianca, nato per la sua fedeltà e il suo coraggio. Il concorso si è ben inteso alla nuova realizzazione cinematografica che fa rivivere ancora una volta (dopo l'enorme successo del precedente «Zanna Bianca»: circa 3 miliardi di lire sui nostri schermi) il mondo a cui lettura affascina per lo spirito dell'avventura, la generosità, i mitici cercatori d'oro, i paesaggi insoliti e su tutti per la presenza di quel cane che ha il compito di giustiziare.

Il ritorno di Zanna Bianca è stato diretto dallo stesso regista del precedente film, ovvero il cast è rimasto più o meno immutato e comprende Franco Nero, Virna Lisi, John Steiner e Raymond Harmsdorf. A questi si aggiungono Harry Carey jr. (memorabile caratterista statunitense prodotto da John Ford) e Renato Cestie, l'undicenne bambino romano già acclamato protagonista di «L'ultima neve di primavera» e «L'albero dalle foglie rosse».

La vicenda è ispirata sul ritorno dello scrittore Jason Scott che ritrova Beauty Smith, il criminale che riteneva morto a Dawson City. Poiché questi commette nuove malefatte, sotto un altro nome, si ripresenta nella cittadina di Scott e Beauty che assumono momenti drammatici, tra continui colpi di scena. I fatti hanno la loro conclusione quando trova l'oro si dovrà registrare la miniera. Allora, come di consueto, in questi casi, viene organizzata una corsa, alla quale

partecipa Jason Scott con la speranza di ottenere la concessione, ma senza alcuna possibilità di successo. Il ritorno di Zanna Bianca, salvato anche stavolta, rovescia la situazione. Tirando la slitta in testa alla muta nell'ultima parte del percorso, il cane dà la vittoria a Scott.

Un finale travolgente, di eccezionale rilievo spettacolare (tutto il nuovo Zanna Bianca è all'insegna del grande spettacolo) tanto che la corsa delle slitte, trainate da una sessantina di cani appostamenti fatti giungere dal Canada, può essere paragonata alla corsa delle bighe del finale di Ben-Hur. Infatti la tumultuosa corsa, giunta sulle nevi delle Alpi alpine, in uno scenario incomparabile, acquista una evidenza suggestiva e incantevole che entusiasma il pubblico.

C'è soltanto un aspetto del nuovo film che si avvale di eccellenti interpreti, di una fotografia stupenda e di situazioni che ricreano in pieno lo spirito di Jack London. La riscoperta di London da parte delle nuove generazioni è ormai un fatto concreto grazie al cinema. Al ritorno di Zanna Bianca certamente darà maggiore evidenza a questa riscoperta, completandola nelle sue parti essenziali. L'entusiasmo con cui migliaia e migliaia di ragazzi hanno partecipato al concorso della Titanus è un segno che si tratta di uno scrittore valido sempre e che fa bene il cinema a riproporlo come si deve.

OFFRESI "SEGRETARIA" E "RAGIONIERE" A SOLE 149.000 LIRE (+ IVA)

Calcolatrice elettronica
Fotocopiatore 051 e 100 fogli
di carta da copia.



Se volete soddisfare le necessità del vostro lavoro d'ufficio, approfittate dell'offerta speciale 3M: un fotocopiatore 051 (o un altro modello della sua gamma) più cento fogli di carta per copia, più una calcolatrice elettronica Teknika, a un prezzo eccezionale. Inviatemi subito il tagliando per farci sapere che anche a voi interessa risparmiare.

Desidero ricevere, senza alcun impegno, informazioni sulla vostra offerta speciale.

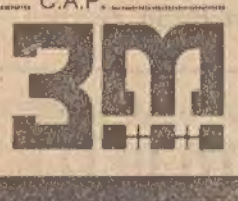
Ditta _____

Persona interessata _____

Via _____ C.A.P. _____

Città _____

Servizio Promozione - Divisione Copying
3M Italia S.p.A.
20090 Milano S. Felice - Segrate



ROMANIA VACANZE 74

Paese delle vacanze in ogni stagione, la Romania vi offre la possibilità di avventurarsi in un mondo nuovo, secondo le vostre preferenze. Con la vostra agenzia di viaggi, di fiducia, potrete scegliere tra la gamma di combinazioni.

Ulteriori informazioni presso:

ENTE NAZIONALE PER IL TURISMO DELLA ROMANIA

Via Trionfo 100 - 00187 ROMA

Tel. 492.993-490.267

ENTE NAZIONALE PER IL TURISMO DELLA ROMANIA

MEDMECON MEDITERRANEAN MIDDLE EAST CONFERENCE

COMUNICATO

Bandar Abbas

Le Linee della Mediterranean Middle East Conference portano a conoscenza dei Sigg. Caricatori che la situazione operativa nel porto di Bandar Abbas è notevolmente peggiorata negli ultimi tempi ed è tale da far ritenere necessaria l'introduzione di un Surcharge di Congestionamento su tutto il carico destinato al suddetto scalo.

Le Linee della MEDMECON seguono giornalmente tale critica contingenza e, qualora l'introduzione di un Surcharge non potesse più essere rimandata, i Sigg. Caricatori saranno tempestivamente avvisati a mezzo stampa.

Segreteria Medmecon:

GENOVA - Vico S. Luca 4/7, IV piano - Casella Postale 424

Tel.: 293386 - Telex: MEDMECON - Telex: 27128 CONCORAG

La G. Ricordi e C. s.p.a. - Milano

cerca

COMMESSE QUALIFICATE

per la vendita di dischi, edizioni musicali, strumenti musicali, radio TV e alta fedeltà, da assumere per il suo nuovo negozio di Trieste

CASSETTA 13 W SPI - 34100 TRIESTE

stitichezza
insufficienza epatica
disturbi digestivi



prendi

ORMOBYL

perché aiuta a regolare
le funzioni del fegato e dell'intestino

Per informazioni e preventivi di pubblicità sui maggiori quotidiani dell'Europa e d'oltremare rivolgersi alla S.P.I. Trieste, via S. Pellico 4, tel. 755255 e 755955

AVVISI ECONOMICI

MINIMO 10 PAROLE

Coloro che non intendono dare il proprio indirizzo per l'avviso possono servirsi per il recapito delle offerte delle cassette istituite nei nostri uffici verso pagamento della quota di abbonamento che è del costo dell'inserzione e di lire 112 tasse comprese per la durata di dieci giorni.

Gli avvisi economici vengono pubblicati nella rubrica più corrispondente all'oggetto delle inserzioni minimo 10 parole; la disposizione viene per ordine alfabetico; per facilitare le ricerche viene modificato eventualmente il testo in modo da renderne l'evidenza. La S.P.I. ha la facoltà di abbreviare qualche parola degli annunci.

Gli avvisi economici possono essere ordinati presso la S.P.I., Società per la Pubblicità in Italia, via Silvio Pellico n. 4 pianoterra, dalle ore 8.30 alle 12.30 e dalle 15 alle 18.45. Sabato dalle ore 9 alle 12.30 e dalle 15.30 alle 18.45. Questi avvisi possono essere inviati a mezzo posta allo stesso indirizzo con il relativo importo (minimo 10 parole a cui va aggiunto il 12% I.V.A.). Gli avvisi economici possono anche essere dettati per telefono chiamando il 767676 dalle ore 9 alle 12.30 e dalle ore 16 alle 18.45. Il servizio di accettazione telefonica degli annunci economici funziona esclusivamente per la rete urbana di Trieste.

Le lettere alle cassette devono essere indirizzate a: S.P.I. Cassette, numero e lettera. Tutte le lettere indirizzate alle Casette dovranno pervenire attraverso la Posta: le lettere raccomandate saranno respinte. Non si assumono responsabilità per quanto allegato alla corrispondenza.

LAVORO PERS. SERVIZIO
Richieste
A Lire 50 per parola

DOMESTICA stabile con dormire offresi massimo due persone. Scrivere Cassetta 9 W SPI. (51909 A)

LAVORO PERS. SERVIZIO
Offerte
B Lire 150 per parola

CERCASI domestica stabile, con referenze, capace cucinare, con aiuto per famiglia tre adulti telefonare 418774.

26516 B

CERCASI prestaservizi 3 mattine settimanali, 3 ore. Telefonare 750074.

51915 B

DOMESTICA cercasi da famiglia tre persone adulte. Ottimo studio. Telefonare: 039 86697, Mariani, Monza, via A. Mauri 16.

7599 B

DONNA tuttora cerca signora sola ore 7.30-15.30 oppure 8-16. Tel. 68472, orario negozio.

78980 B

FAMIGLIA 3 adulti cerca prestaservizi 8-17. Tel. 410078.

78984 B

PRESTASERVIZI cercasi due pomeriggi settimanali per famiglia distinta tel. 723287 ore 15-16.

29562 B

PRESTASERVIZI mattina ore combinarsi cercasi. Telefonare 765943.

51899 B

IMPIEGO E LAVORO
Richieste
C Lire 50 per parola

A. AUTOTRASPORTATORE proprio mezzo 10 quintali rapidità efficienza offresi a ditta qualsiasi tipo trasporto consegne. Telefonare da lunedì 211534.

29492 C

BANCONIERE 34enne esperienza ventennale offresi possibilità domeniche libere. Tel. 420127.

51811 C

BABY sitter offresi mattina o pomeriggio. Esperienza. Tel. 815931.

51906 C

CASSIERA negozio anche mansioni impiegata media età offresi. Telefono 728155.

29697 C

COMMESSA pratica gioielleria officina referenziala conoscenza croato tedesco offresi. Cassetta 4 U SPI.

51598 C

COMMESSO abbigliamento 27 anni esperienza 12 anni cerca impiego anche in altri campi. Telefonare n. 75580, Montalcione.

204 C

CONDUTTORE generatori vapore e riscaldamento II generale, offresi. Telefono 812831.

29558 C

CONTABILE nubile pratica decennale in importante azienda commerciale scopo miglioramento esaminerrebbe proposte impiego Cassetta 24 U SPI Trieste.

29490 C

DIPLOMATO, corrispondente commercio estero, plurennale esperienza ramo importazioni-esportazioni offresi inizio 1975. Indirizzare Cassetta 18 U SPI.

51646 C

DIPLOMATO dattilografa telefonista offresi, Alida Serrenti presso sig. Cominotto via dei Fabbri 11, Trieste. 29886 C

29886 C

DIPLOMATO ingegneria anni di esperienza, Stati Uniti, programmatore elaboratori elettronici offresi. Tel. 208105.

29815 C

DIPLOMATO geometra 22 anni offresi. Telefonare 795574.

29558 C

DIPLOMATO 30enne serio volenteroso conoscenza francese inglese dattilografa offresi lavori ufficio e di fiducia. Tel. 212208.

51522 C

ESPERTISSIMA lingua russa offresi. Telefono 38731, 26887 C

26887 C

IMPIEGATA dattilografa 23 anni offresi solo mattina. Perfetta conoscenza sloveno e croato. Telefonare 228183, lunedì 9-11.

29518 C

IMPIEGATA 19enne offresi orario pieno presso azienda. Ottime referenze. Tel. 816963.

29518 C

IMPIEGATO per lavori ufficio serio onesto offresi telefonare 794381.

29584 C

INGLESE - croato - sloveno parlato scritto, tedesco parlato discreto, esperienza internazionale alberghi, cucina, giardini, autista. Recentemente rimpatriato, referenze, distinto offresi in tali rami. Cassetta 9 T.

29150 C

la stabilità
monetaria

assemblea ge-

nto Interna-

se di Rispar-

tra il 4 mag-

ppresentan-

di Rispar-

responsabili

di dollari

rmio, con-

preoccupa-

zio degli an-

za inflazion-

uate ad accen-

terosi Paesi, que-

ha raggiunto nel

culminante che

nto provvisorio.

fenomeno assai

questa tendenza

ndo un numero

grande di nazio-

oggi a differen-

o, non esistono

e di stabilità mo-

me di milioni di

che hanno affi-

onomie alle Cas-

no, i delegati ri-

cora una volta

el mondo intero

voluzione. Oltre

sociale provo-

deprezzamento

si prevedono che

avrà conseguen-

ituro, per lo svi-

nico e il benesse-

se la propensio-

no verrà scorag-

comprometterà

del capitale. So-

convinti che lo

risparmio tra

i sociali, costitui-

appropriato per

stabilità moneta-

ndano ai governi

rmio nelle

prese pri-

re l'azione

corpo,

ci-

Le Casse di Risparmio chiedono:

"Stop all'inflazione"

nel 50° anniversario della Giornata Mondiale del Risparmio

Le Casse di Risparmio si oppongono alla tesi secondo cui l'inflazione permette di assicurare un maggior sviluppo economico e fanno notare, a questo riguardo, esperienze negative fatte da alcuni Paesi in cui, mentre il deprezzamento monetario ha raggiunto livelli preoccupanti, la disoccupazione è aumentata e la politica accorde di valore

Quindi, i delegati chiedono fermamente ai governi, alle banche di emissione, ai sindacati e alle confederazioni industriali di fare quanto è in loro potere al fine di ripristinare la stabilità monetaria prima che si verifichino disastri di cui non è possibile prevedere le conseguenze. E con viva soddisfazione le Casse di Risparmio nutrono la speranza che

presentanti delle Casse di Risparmio si rivolgono di nuovo, oggi, a organismi nazionali ed internazionali per sollecitare l'appoggio nella lotta contro l'inflazione.

le CASSE DI RISPARMIO
le BANCHE DEL MONTE
al tuo servizio dove vivi e lavori



31 Ottobre 1974

ESPERTO camera oscura bian-

conero colore, offresi pomer-

giornata anche custodia

bambini. Telefonare 43260 16-

17, Montalcione.

900 C

MONFALCONE pensionato 55

anni, autista patente C esperto

guida offresi anche altre

mansioni. Telefonare 41879.

900 C

NEO diplomata ragioniera of-

fresi come impiegata. Telefo-

na 86086 Gorizia.

700 C

OFFRESI autista patente D-E.

Telefonare 22963, lunedì ore

8-10.

51634 C

OFFRESI studente medicina cu-

stodia bambini ore serali e ri-

pezizioni materie letterarie.

Scrivere Fermo Posta, paten-

te auto 140628.

51771 C

OFFRESI impiegata stenodattilo-

grafia esperienza import ex-

port solo mattino. Referenzia-

ta. Tel. 748551.

51739 C

OFFRESI baby sitter esperta

tutti i giorni dalle 7-14 tele-

fonare 68587 dalle 13 alle 17.

51623 C

PENSIONATA sola giovanile re-

ferenziala occuperebbe stab-

ile presso distinta persona

sola per tutti lavori domesti-

ci. Cassetta 22 U SPI.

51823 C

PENSIONATO ragioniere offe-

si per lavoro anche responsa-

bilità. Cassetta 10 W SPI Tri-

este.

29825 C

PENSIONATO giovanile, dina-

mico, patente C offresi qualun-

que mansioni, anche lavori

ufficio IVA. Offerte cassetta

14 W SPI Trieste.

29566 C

PERITO edile pensionato oc-

cuperebbe mezza giornata

lavoro sedentario. Tel. 31793.

51680 C

PERFETTO tedesco migliore-

rebbe. Cassetta 20 T SPI

Trieste.

29205 C

RAGIONIERA corrispondente

lingue slave, italiano e secon-

do anno inglese, esperta ramo

commercio estero, offresi a

importante azienda, libera fi-

ne anno. Indirizzare Cassetta

8 U SPI Trieste.

51646 C

RAGIONIERA programmatrice

neodiplomata seria volenterosa

affres. Telefonare 312503,

ore 12-16.

51638 C

SIGNORA diplomata scuola ma-

tema offresi baby-sitter matti-

na oppure ore serali. Telefo-

na 417751, ore pranzo.

29755 C

SIGNORA massima serietà of-

fresi per lettura compagnia

senza offresi mattinata 9-14

lavoro decoroso. Cassetta 5

U SPI Trieste.

51604 C

SIGNORE serio offresi con pro-

prio automezzo come accom-

50ª giornata mondiale del Risparmio



**COOPERATIVE
OPERAIE**

Cooprisparmio
al servizio
del piccolo
risparmiatore

NUOVI TASSI

per il vostro risparmio
rivolgetevi
presso i nostri
Supercoop e Negozi
o direttamente
alla

sezione
risparmio
delle
**COOPERATIVE
OPERAIE**

piazza San Giovanni, 6

Da cinquant'anni — in alterne vicende economiche, politiche e sociali — si celebra al 31 ottobre la «Giornata Mondiale del Risparmio». In tale occasione è consuetudine procedere ad una esaltazione del risparmio, dei suoi benefici effetti per il singolo e per la collettività.



Infatti la Giornata Mondiale del Risparmio è stata istituita 50 anni fa a conclusione del I Congresso Internazionale delle Casse di Risparmio, tenutosi a Milano nell'ottobre del 1924, proprio con lo scopo di richiamare una volta all'anno l'attenzione del pubblico sulla importanza del risparmio quale «strumento morale di benessere individuale e collettivo».

La situazione odierna — caratterizzata da una accentuata inflazione — rende anacronistico ed arduo, se non impossibile, dare risalto alla funzione di educazione al risparmio del popolo, di difesa dei più modesti pecuni dei privati e delle famiglie, quando ciò che viene risparmiato, anche a prezzo di sacrifici, è soggetto ad una continua erosione di potere di acquisto, che — oltre ad annullare il frutto — intacca progressivamente il capitale.



Malgrado ciò, proprio le vicende dell'ultimo cinquantennio hanno insegnato che il risparmio è stato e rimane il fondamento su cui ricostruire — ed oggi fortunatamente solo rilanciare — le sorti economiche del Paese travagliati da crisi.

Purtroppo in momenti difficili, come l'attuale, sia il buon senso antico, che vede nel risparmio una virtù fondamentale dell'uomo come membro di una società, sia le teorie degli economisti che con il risparmio individuale prevedono si possa riequilibrare una situazione compromessa, trovano poco ascolto nel cittadino, preoccupato della diminuzione del potere di acquisto delle somme accantonate proprio per far fronte nel prossimo futuro ai bisogni personali o della sua famiglia.



Per questa ragione: nell'attuale momento economico italiano, si rendono necessarie misure a difesa del risparmio, tali da mantenere integra la tradizionale elevata vocazione degli italiani verso questa virtù.

In questo contesto, opportune appaiono le iniziative, intraprese o allo studio per cercare di tutelare il valore reale del risparmio mediante una

sua indicizzazione, riferita alle variazioni del costo della vita.

Citiamo in argomento il progetto di «risparmio-cassa» messo a punto dall'Ufficio Studi della Banca d'Italia che sembra prevedere una contemporanea indicizzazione dei risparmi destinati all'acquisto di un alloggio e dei mutui che verrebbero concessi a integrazione del deposito stesso.

Altrettanto interessante e originale la concreta iniziativa resa nota ieri dalla Cassa di Risparmio di Trieste, che sarà operativa già tra una decina di giorni. La formula predisposta dal nostro maggiore Istituto di Credito permette il recupero del diminuito valore reale del risparmio effettuato per l'acquisto dell'abitazione mediante pari riduzione degli oneri del mutuo contratto a fronte.



Questi programmi — seppur limitati — consentono di intravedere una nuova, più equilibrata ed efficace politica di difesa del risparmio che, sostenendo in maniera concreta settori produttivi particolarmente in crisi, permetta di dare avvio al loro rilancio al di fuori del momentaneo ed apparente beneficio derivante al risparmiatore dagli elevati tassi per i depositi, che, in definitiva, si trasformano in pesanti oneri per chi attinge al credito bancario.

31 OTTOBRE 1974 - GIORNATA MONDIALE DEL RISPARMIO

BANCA ANTONIANA DI PADOVA E TRIESTE

Popolare Cooperativa a Responsabilità Limitata per Azioni

Fondata nel 1893

SEDE SOCIALE E DIREZIONE GENERALE - PADOVA

Patrimonio sociale al 30/9/1974 - L. 3.779.555.149



Aderenza al programma dei suoi Fondatori, agli scopi di promuovere iniziative di carattere economico nelle zone in cui essa opera e al tempo stesso al dovere di impiegare il denaro messo a disposizione dalla fiducia dei risparmiatori. Alla osservanza di queste direttive di conduzione di tipo tradizionale si deve, se la Banca, ora come anche nelle precedenti difficili congiunture economiche-finanziarie (1963 - 1969), si è mantenuta in perfetta efficienza, svolgendo con equilibrio i suoi compiti, sostenendo in ogni circostanza la propria clientela, la cui selezione avviene con prudenza e cautela.

L'alto rapporto di liquidità che è sempre stato la base della Banca testimonia con quale attenzione viene amministrato l'Istituto.

La Banca opera in cinque province (Padova, Venezia, Vicenza, Gorizia e Trieste), nel campo dell'agricoltura, dell'industria, del commercio e dell'artigianato; con particolare attenzione rivolta alle attività produttive minori, conservando quelle caratteristiche di banca popolare — pur nel suo forte progredire dimensionale — ispirate alla ideale tradizione di intervento capillare, sempre e meglio aderente alla realtà e alle esigenze della vita economica.

Circondata da una fitta sempre crescente schiera di amici e clienti, ha raggiunto un elevato livello organizzativo ed un aumento considerevole di lavoro in tutti i settori.

Significativo è il dato relativo alle disponibilità, fra depositi e conti correnti, che al 15 ottobre 1974 risulta aumentato di circa 48 miliardi rispetto alla stessa epoca del 1973: mentre la diminuzione, in via relativa, degli impieghi trova riferimento nella necessità di rientrare nei limiti fissati dalle autorità monetarie in materia di erogazione del credito.

Dalla situazione dei conti al 30 settembre 1974 — quale sotto riportato — appare evidente lo sviluppo assunto dall'Istituto durante gli ultimi dodici

SITUAZIONE DEI CONTI AL 30 SETTEMBRE

ATTIVITA'	1973	1974	PASSIVITA'	1973	1974
Cassa e disponibilità	21.822.336.213	26.325.891.406	Depositi fiduciari	96.133.800.468	136.748.592.899
Corrispondenti	34.373.083.679	48.229.811.371	Conti Correnti con clienti e corrispondenti	108.427.861.304	114.499.345.263
Conti Correnti con clienti ordinari e garantiti	67.575.671.596	75.747.994.463			
Conti Correnti con clienti in valuta estera	759.906.819	1.509.864.411			
TITOLI DI PROPRIETA'					
— Buoni del Tesoro ed altri titoli di Stato	12.491.333.123	14.387.590.623	Assegni Circolari	3.461.226.618	4.236.036.256
— Titoli garantiti dallo Stato, obbligazioni ed azioni	44.850.009.347	62.183.650.007	Conti diversi, cedenti effetti all'incasso	20.558.487.589	50.475.482.526
Portafoglio sconto	24.895.615.835	26.476.502.658	Cessuari di portafoglio ammassi riscattati	714.885.000	744.921.500
Conti diversi	8.007.685.359	34.931.243.062	Esattorie	134.123.136	385.176.169
Esattorie	33.490.174	105.330.232	Fondo Ammortamento immobili	738.499.882	835.709.832
Effetti all'incasso	16.846.823.051	23.169.398.706	Fondo Ammortamento mobili	592.346.608	731.496.654
Immobili	2.372.209.683	2.867.073.135	Fondo Liquidazione Personale	1.965.599.865	2.728.820.079
Mobili, macchine, cassaforti ed impianti	1.344.570.593	1.716.419.387	Fondo Liquidazione Pensioni del Personale	251.251.467	346.954.130
Fondo Liquidazione Personale - Investimenti	235.194.397	219.535.474	TOTALE	232.987.901.015	311.722.425.068
Fondo Integraz. pensioni del Personale - Investimenti	251.251.467	346.954.130	Capitale Sociale e riserve	2.866.685.016	3.779.555.149
TOTALE	235.893.688.731	311.722.425.068			
Spese	10.749.972.182	31.593.238.013	Profitti	235.594.596.031	315.501.980.217
TOTALE	246.643.660.913	343.315.663.081			
Titoli di terzi in deposito	36.681.823.294	42.579.889.195	TOTALE	246.613.640.923	347.474.492.078
Depositi di titoli e valori	55.299.463.574	60.473.597.024	Depositi di titoli	36.681.823.294	42.579.889.195
Conti impegni e rischi	4.672.327.717	9.896.477.561	Titoli e valori presso terzi	55.299.463.574	60.473.597.024
TOTALE	96.653.514.585	112.949.963.780	Conti impegni e rischi	4.672.327.717	9.896.477.561
			TOTALE	96.653.514.585	112.949.963.780

IL DIRETTORE GENERALE
Dott. Giancarlo Rossi

IL PRESIDENTE
Dott. Gustavo Protti

I SINDACI: Dott. Bino Cipriani
Rag. Cristiano Carli
Rag. Angelo Moelloni



«...acquisterò una casa
entro cinque anni. Grazie al
risparmio indicizzato
i miei risparmi resisteranno.»

(sarà possibile fra breve, per merito della Cassa di Risparmio di Trieste)



**CASSA
DI RISPARMIO
DI TRIESTE**

La Cassa di Risparmio di Trieste sta perfezionando un'importante operazione. Per poter restituire fiducia al risparmio, per poter formulare progetti sicuri per l'avvenire, occorrono iniziative coraggiose e concrete. Ecco perciò nascere l'iniziativa del risparmio indicizzato: la Cassa di Risparmio di Trieste adegua l'ammontare dei depositi destinati all'acquisto di una casa al diminuito potere d'acquisto della lira, con una corrispondente riduzione degli interessi del mutuo nei primi dieci anni. Una vera provvidenza per chi intende acquistare un alloggio entro cinque anni, ricorrendo al mutuo ipotecario ventennale della Cassa di Risparmio di Trieste: il valore reale del risparmio sarà così difeso in rapporto all'aumentato costo degli immobili.

La data d'inizio dell'operazione «Risparmio indicizzato casa» verrà comunicata a mezzo stampa.

Aperto il Salone di Torino



NESSUNA CERIMONIA E QUALCHE TAFFERUGLIO

Torino, 30. In un'atmosfera di contestazione, che però non ha dato origine a episodi gravi, è stato aperto questa mattina senza alcuna cerimonia particolare — il 55. Salone internazionale dell'automobile di Torino. Già da qualche tempo prima dell'apertura — prevista per le 9.30 — una cinquantina di operai del reparto carrozzeria dello stabilimento Fiat-Mirafiori sostava dinanzi al palazzo di Torino-esposizioni, in corso Massimo D'Azeglio, reggendo un grande striscione rosso con la scritta «FIM»; accanto agli ingressi dei saloni gli operai avevano deposto alcuni grandi cartelli che dicevano: «Fratelli, ritenuti responsabili dell'uccisione di Antonio Maria Pinnu, avvenuta il 27 ottobre scorso, hanno ingaggiato un conflitto a fuoco coi carabinieri: uno è stato ucciso, l'altro catturato. I militari dell'Arma hanno arrestato per favoreggiamento anche il proprietario dell'ovile dove i malviventi si erano rifugiati».

Qualche piccolo tafferuglio si è invece avuto poco dopo, quando si dimostranti se ne sono andati, ma non senza aver fatto qualche gesto di protesta. Anche questi, per gli operai, sono stati «gesti di protesta». Anche questi, per gli operai, sono stati «gesti di protesta». Anche questi, per gli operai, sono stati «gesti di protesta».

NON ESITANO AD APRIRE IL FUOCO DUE BANDITI ACCERCHIATI DAI MILITI

Muore un ricercato in Sardegna in uno scontro con i carabinieri

Domenica scorsa aveva ucciso un pastore assieme a un complice che è ancora in libertà. E' stato arrestato il fratello che si era rifugiato con lui nelle campagne del Sassarese

Sassari, 30. Due fratelli, ritenuti responsabili dell'uccisione di Antonio Maria Pinnu, avvenuta il 27 ottobre scorso, hanno ingaggiato un conflitto a fuoco coi carabinieri: uno è stato ucciso, l'altro catturato. I militari dell'Arma hanno arrestato per favoreggiamento anche il proprietario dell'ovile dove i malviventi si erano rifugiati.

Qualche piccolo tafferuglio si è invece avuto poco dopo, quando si dimostranti se ne sono andati, ma non senza aver fatto qualche gesto di protesta. Anche questi, per gli operai, sono stati «gesti di protesta». Anche questi, per gli operai, sono stati «gesti di protesta».

Nuoro. Nel corso dell'operazione di Ramonducci, il pastore Bitti di 21 anni e il proprietario dell'ovile, Raffaele di 25 anni e Roberto di 6. A sparare contro i carabinieri sono stati — secondo una ricostruzione degli inquirenti — Pasquale Bitti e Battista Melino, i quali hanno utilizzato ciascuno una pistola esplodendo contro il proprietario dell'ovile. Nella sparatoria era rimasto ferito ad una gamba anche Sebastiano Dessena di 27 anni, che insieme a Marino Zoroddu aveva cercato inutilmente di evitare l'assurda sparatoria. Con l'uccisione di Ramonducci e l'arresto del fratello Pasquale, rimane ancora alla macchia Battista Melino.

Ordigno bellico scoppia uccidendo un bambino

Nota, 30. Un bambino di sette anni, Paolo Albrici, è rimasto ucciso nel comune di Mortara (Pavia), ha avuto un'agguato mentre, a bordo di una «Fiat 850», targata Pavia, intestata alla moglie, si accingeva a varcare il cancello d'ingresso dello stabilimento nel quale lavorava.

Le indagini per fare luce sul delitto sono state subito avviate. Gli inquirenti ritengono che all'origine della soppressione del bambino sia un regolamento di conti tra opposte cosche mafiose in lotta per contendersi la supremazia sulle borgate di Tommaso Natale, Mondello, Pallavicini e Partanella-Mondello, quattro borgate ad occidente della città che sin in passato, sia in tempi più recenti, sono state interessate da sanguinose faide.

IL «COLPO» ALLA BANCA CHE E' COSTATO LA VITA A DUE MAFIATTORI

Era la «mente» della rapina il bandito ferito a Firenze

Le sue condizioni sono sempre disperate - L'altro sopravvissuto è un pericoloso evaso. Due documenti falsi hanno ritardato le identificazioni di altrettanti membri della banda

DISASTROSO INCENDIO IN SPAGNA IN UNO STABILIMENTO DELLA RENAULT

Undici morti a Valladolid tra le fiamme di una fabbrica

Il fuoco si è sviluppato per cause ignote (non si esclude il dolo) in un deposito di materiali plastici - Tra le vittime sei donne delle pulizie - Produzione dimezzata

Valladolid, 30. Undici persone sono morte in un incendio divampato oggi in un magazzino della fabbrica d'auto Fasa-Renault. Tra le vittime sono sei donne addette alle pulizie. Un numero imprecisato di operai è stato ricoverato in ospedale. I decessi sono stati attribuiti a soffocamento. I danni ammontano a molti milioni di peseta. A seguito dell'incendio la produzione giornaliera risulterà dimezzata.

La polizia indaga sulle cause del furioso incendio che si è sviluppato in un deposito di materiali plastici. Finora, si dice nell'ambiente dell'inchiesta, non sono stati trovati indizi. E' la seconda volta in meno di un mese che il fuoco provoca un disastro in una fabbrica d'auto spagnola. Le fiamme avevano gravemente danneggiato poco tempo fa lo stabilimento della Leyland-Autli a Pamplona, e i rapporti preliminari parlano di dolo, e dicono che le fiamme erano divampate in un deposito.

PER IL «FRANCE» disarmo definitivo

Parigi, 30. Il transatlantico «France», varo negli ultimi dieci anni della marina mercantile francese, è stato posto oggi in disarmo definitivo. La compagnia armatrice, la «Transat», ha infatti depositato la lista dell'equipaggio presso la capitaneria di Le Havre — porto d'attracco del transatlantico — formalità amministrativa significativa che non intende più utilizzare il «France».

Occupato ai primi di settembre dall'equipaggio, che tendeva con tale ammutinamento opporsi al suo disarmo, il transatlantico è attualmente ormeggiato all'interno del porto di Le Havre. A bordo del «France» si trovano 101 uomini d'equipaggio. La «Transat» si era detta disposta a mantenere in servizio il «France» solamente se lo stato avesse accettato di sovvenzionare il disavanzo di gestione del transatlantico (superiore ai dieci miliardi di lire nel 1974). Davanti al netto rifiuto del governo, la compagnia armatrice ha allora optato per il disarmo. Si ignora per il momento se il transatlantico sarà venduto o demolito.

UCCIDE L'EX AMANTE della sua donna

Roma, 30. Un uomo di 33 anni, Gabriele Papinetti, è stato ucciso all'alba con due colpi di pistola. A sparargli è stato Luigi Atti di 31 anni, amante di Gabriella Piergentili di 30 anni, con la quale l'ucciso aveva avuto una relazione durata circa cinque anni. E' stata la stessa Piergentili a telefonare al «113» per avvertire che il suo amante era in via Giano Parrasio, nel quartiere Gianicolense, c'era stata una sparatoria ed un uomo era rimasto ferito. Una «volante» è stata inviata subito, ma all'arrivo degli agenti Papinetti era già morto; di Luigi Atti non c'era traccia.

I fatti sono stati così ricostruiti dalla donna. La scorsa notte Gabriele Papinetti si è recato in via Parrasio e ha suonato al citofono; dall'altra parte la Piergentili ha chiesto fosse ma non ha avuto risposta. La donna si è anche affacciata alla finestra ma non ha visto nessuno. Intanto Papinetti è riuscito ad aprire il portone d'ingresso ed è entrato nella stanza. L'uomo, in evidente stato d'ubriachezza, ha cominciato a urlare e battere i pugni contro la porta d'ingresso. A questo punto la Piergentili, forse presentando quanto sarebbe accaduto di lì a poco, ha pensato di telefonare al «113»; il suo telefono però era bloccato e la donna, anche per evitare di svegliare la figlia, ha aperto la porta. Gabriele Papinetti barcollando si è diretto verso la stanza da letto dicendo: «voglio parlare con quell'uomo». Intanto Luigi Atti, svegliato dal rumore, aveva indossato un cappotondo. A questo punto la Piergentili ha sentito un primo sparo. E' corsa nella stanza ed ha visto Atti con la pistola in mano e Papinetti sul letto con una ferita d'arma da fuoco. In sua presenza Luigi Atti ha sparato una seconda volta contro Papinetti; poi, estradendo da una tasca dell'appartamento un coltello, ha corso alla donna. «Quel vigliacco voleva farmi furia», facendo così capire che il coltello apparteneva a Papinetti.

Dopo aver compiuto l'omicidio, Atti ha messo in una valigia un giubbotto di pelle e un paio di pantaloni e sempre con l'accappatoio addosso è sceso in strada, è salito sulla sua «500» e si è allontanato. Luigi Atti e la sua vittima erano entrambi pregiudicati: il primo per reati contro il patrimonio, Papinetti per furti e rissa.

A tarda ora si apprende che Luigi Atti ha telefonato alla squadra mobile di via Mondovì dove è stato arrestato, e si è quindi costituito.

Guaio per Jack Palance

Roma — L'attore Jack Palance è stato fermato a Fiumicino, perché trovato in possesso di una somma superiore a quella consentita per l'esportazione. Un rapido intervento del suo avvocato (a destra) ha permesso di chiarire l'equivoco: si trattava dei compensi percepiti dall'attore, regolarmente esportabili.



RAPINATORI A CATANIA feriscono un impiegato

Catania, 30. Un dipendente della società «Cementaria Siciliana» a Catania è stato ferito durante un colpo di pistola ad una gamba da due rapinatori che hanno fatto irruzione negli uffici e si sono impossessati delle buste paga contenenti oltre otto milioni di lire. L'impiegato, il ragioniere Umberto Di Vita, 45 anni, pur essendo sotto la minaccia della pistola di uno dei banditi, ha avuto un gesto di stizza accennando una reazione. A questo punto il malvivente non ha esitato a sparargli, mandando però in basso.

I rapinatori sono fuggiti subito dopo, mentre il ferito è stato accompagnato d'urgenza in ospedale dove i sanitari gli hanno suturato una ferita al polpaccio della gamba sinistra. Il ragioniere è però in pessimo stato di conservazione, i medici temono che abbia riportato lesioni ossee.

REGOLAMENTO DI CONTI TRA SFRUTTATORI

«BATTAGLIA» A RIMINI FRA MALVIVENTI: UN MORTO

Un alterco notturno si è concluso a pistolettate. La vittima è stata raggiunta da sette proiettili

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Rimini, 30. Il clan dei pugliesi e il clan dei napoletani — due bande rivali che da tempo si contendono il controllo dello sfruttamento della prostituzione sulla riviera romagnola — si sono dati battaglia poco prima dell'alba a Rimini, scontrandosi sul piazzale della stazione ferroviaria «Zaza», uno dei capi, al secolo Salvatore Borrelli di 22 anni, abitante a Napoli, raggiunto da sette proiettili, è morto. Si cercava di prendere il largo dopo essere sceso da una «Mini» a bordo della quale era stato visto discutere animatamente.

Il regolamento dei conti ha avuto pochi testimoni; soltanto alcuni «tessuti» che sostavano nel piazzale della stazione sono stati in grado di fornire chiarimenti alla polizia che tuttora sta dando la caccia a due Porcose, a un'Alfetta e una Mini, fuggite a gran velocità dopo la sparatoria. Nella Mini era già braccato sulle strade di tutta la regione dove sono stati installati decine di posti di blocco.

Verso l'una, alcune persone sono state viste uscire da un locale notturno nei pressi di via Gambalunga, una strada centrale di Rimini che immette nel piazzale della stazione. Discutevano ad alta voce. Proprio sul piazzale il gruppetto, composto da sette o otto persone, si è diviso: alcuni sono entrati in due Porcose parcheggiate accanto, altri su un'Alfetta. Salvatore Borrelli, insieme ad un altro individuo, per ora sconosciuto, è entrato invece in una «Mini» scura parcheggiata anch'essa nel piazzale, proprio davanti al mortale. Nella Mini era già braccato sulle strade di tutta la regione dove sono stati installati decine di posti di blocco.

MAFIOSE A PALERMO ucciso a lupara

Palermo, 30. Un mafioso della borgata palermitana di Torregrotte, Giuseppe Gioacchino Mansueti, di 38 anni, è stato ucciso all'alba di stamane a colpi di fucile caricato a lupara, davanti allo stabilimento di un'azienda, una fabbrica di laterizi, presso la quale la vittima lavorava. Il Mansueti era stato ucciso da un altro mafioso, un medico di Campobasso si chiamava Giuseppe Romeo, di 26 anni, nato ad Aiello del Sabato, un paese distante sette chilometri da Aiello. La vittima era stato ucciso da un altro mafioso, un medico di Campobasso si chiamava Giuseppe Romeo, di 26 anni, nato ad Aiello del Sabato, un paese distante sette chilometri da Aiello. La vittima era stato ucciso da un altro mafioso, un medico di Campobasso si chiamava Giuseppe Romeo, di 26 anni, nato ad Aiello del Sabato, un paese distante sette chilometri da Aiello.

LA VICENDA DEI CONIUGI EGIZIANI IMPUTATI DI UN EFFERATO OMICIDIO IN CASSAZIONE IL CASO BEBARI OVVAMENTE ASSENTI GLI IMPUTATI

Assolti in primo grado, hanno abbandonato l'Italia - A 22 anni la condanna in appello

Roma, 30. I giudici della Corte di cassazione (prima sezione presieduta da Rosato, P.G. Emilio Ambrosio) hanno incominciato stamane l'esame degli atti di uno dei più clamorosi processi degli ultimi anni: quello a carico di Josef e Claire Bebari, condannati a 22 anni di reclusione ciascuno per l'uccisione di Farouk El Chourbagi. Il giovane egiziano venne trovato ucciso la mattina del 19 gennaio 1964 nella sede della società Tricotelex in via Lazio. A scoprire il delitto fu la segreteria di El Chourbagi, la signorina Karin Harbich. La polizia accertò quasi subito che l'egiziano aveva avuto una relazione con una connazionale, Claire Gobrial, moglie dell'industriale Josef Bebari. Si accertò inoltre che Farouk, stanco della relazione, aveva deciso di troncare ogni rapporto con la donna e che il giorno del delitto i Bebari si trovavano a Roma. Furono rintracciati due giorni dopo in Grecia, ed estradati in Italia. Al processo, celebrato a Roma dinanzi ai giudici della corte di assise presieduta dal dr. Nicolò La Bua, Claire Gobrial disse che a uccidere era stato il marito, geloso del suo amore per Farouk. Josef Bebari dichiarò invece che la moglie gli aveva confessato di aver sparato contro l'egiziano perché questi voleva lasciarla. Il dibattimento si protrasse per sei mesi circa e si concluse il 22 maggio 1966 con l'assoluzione, per insufficienza di prove dei due imputati. I giudici non erano stati infatti in grado di stabilire quale dei due avesse in realtà compiuto l'omicidio.

Di diverso parere furono, un anno dopo, i giudici della Corte di assise di appello che emersero una sentenza di condanna a 22 anni di reclusione per entrambi. Alla lettura della sentenza erano presenti i coniugi Bebari, il marito Josef e la moglie Claire. I giudici della corte di assise di appello, a Firenze che due anni or sono ha confermato la condanna a 22 anni di reclusione per i Bebari. Anche questa volta però questi procedimenti hanno indotto i difensori degli imputati a far ricorso per cassazione. Ricorso preso in esame appunto oggi. L'udienza è stata aperta dalla relazione del giudice Gennaro Fasani. Claire Gobrial e Josef Bebari, naturalmente sono assenti. Sono assistiti rispettivamente dal prof. Giuseppe Sotgiu e dal prof. Giuliano Vassalli. La parte civile è rappresentata dagli avvocati Filippo Ungaro e Nicola Manfredi. Domani ci sarà la discussione.

Sofia evade dal penitenziario di Santa Teresa la sera del 7 ottobre dell'anno scorso assieme a sette compagni di detenzione dopo avere praticato un foro nel muro di una cella e calandosi servendosi di una grossa fune fatta con lenzuola annodate, sulla strada, a pochi metri dal portone del carcere. Tre detenuti riuscirono a scappare, altri cinque furono catturati. Tre evasi erano: il Sofia (detenuto per omicidio e rapina), Emanuele Pinton, di 22 anni (duplice tentato omicidio); dovea restare in prigione fino al 1986; Silvano Garofalo Oleni di 29 anni (condannato per furto e ricettazione); sarebbe uscito nel 1979).

Pietro Sofia è stato trasferito ieri mattina dall'ospedale al carcere delle Murate dove è andato a interrogarlo il sostituto procuratore della Repubblica, Mario Persiani, che conduce l'inchiesta giudiziaria sulla sanguinosa sparatoria. Non ha risposto a nessuna delle domande rivolte dal magistrato.

Pasquale Abatangelo invece è sempre ricoverato all'ospedale di Santa Maria Nuova: è ferito al collo, alla guancia sinistra e agli arti inferiori, in condizioni sempre disperate. Gli investigatori — carabinieri del

DOPO IL «K.O.» INFLITTO ALLA MOGLIE Monzon a Miami con la nuova «fiamma»

E' l'attrice con la quale ha interpretato un film

Buenos Aires, 30. Carlos Monzon è improvvisamente partito oggi per la Florida assieme all'attrice Susana Gimenez, «fiamma» del momento del campione del mondo dei medi. Come è noto, la Gimenez è all'origine della crisi coniugale verificatasi fra i coniugi Monzon e culminata la notte fra sabato e domenica in un clamoroso e violento alterco che determinò l'arresto del pugile.

Coi giornalisti che l'hanno intervistato all'aeroporto internazionale Ezeiza di Buenos Aires, Monzon ha tentato di motivare la sua partenza con impegni di lavoro, «Vado negli Stati Uniti per definire i particolari del mio combattimento contro Valdes (lo sfidante colombiano del campione del mondo)», ha dichiarato. Quando gli è stato chiesto se ha in-

L'uccisore di Luther King SI RIAPRE IL CASO di James Earl Ray

Washington, 30. La Corte suprema degli Stati Uniti ha accolto una richiesta di James Earl Ray intesa ad ottenere un riesame delle condizioni nelle quali nel marzo 1969 Ray si dichiarò colpevole dell'uccisione del reverendo Martin Luther King, il leader dei diritti civili ucciso a Memphis (Tennessee) il 4 aprile 1968. Ray, condannato a 99 anni di carcere, ha dichiarato la settimana scorsa ad una Corte d'appello che il legale che lo difendeva, l'avv. Percy Foreman lo aveva costretto a dichiararsi colpevole. Foreman dal canto suo sostiene che la dichiarazione di colpevolezza era l'unico mezzo col quale Ray poteva evitare la condanna a morte.

Ray sostiene anche che Foreman si dimostrò più interessato alle entrate derivanti da un libro sull'uccisione di King che a dimostrare la sua innocenza. Egli ha l'età di 47 anni, è stato in carcere per 11 anni, e si è rifiutato di ritenere di essere «parzialmente responsabile della morte del leader dei diritti civili».

Seicentomila senza tetto per il tifone «Elaine»

Manila, 30. Più di 600 mila persone sono rimaste senza tetto nella parte settentrionale delle Filippine a causa dei danni alle abitazioni provocati dal tifone «Elaine», secondo i servizi di soccorso, questa cifra potrebbe risultare più alta quando le comunicazioni verranno ripristinate. Secondo rapporti di fonti militari e di polizia, secondo i quali sarebbero una ventina, mentre alcuni giornali affermano che sono più di 50.

NELLE FILIPPINE

Seicentomila senza tetto per il tifone «Elaine»

Manila, 30. Più di 600 mila persone sono rimaste senza tetto nella parte settentrionale delle Filippine a causa dei danni alle abitazioni provocati dal tifone «Elaine», secondo i servizi di soccorso, questa cifra potrebbe risultare più alta quando le comunicazioni verranno ripristinate. Secondo rapporti di fonti militari e di polizia, secondo i quali sarebbero una ventina, mentre alcuni giornali affermano che sono più di 50.

LA VICENDA DEI CONIUGI EGIZIANI IMPUTATI DI UN EFFERATO OMICIDIO IN CASSAZIONE IL CASO BEBARI OVVAMENTE ASSENTI GLI IMPUTATI

Assolti in primo grado, hanno abbandonato l'Italia - A 22 anni la condanna in appello

Roma, 30. I giudici della Corte di cassazione (prima sezione presieduta da Rosato, P.G. Emilio Ambrosio) hanno incominciato stamane l'esame degli atti di uno dei più clamorosi processi degli ultimi anni: quello a carico di Josef e Claire Bebari, condannati a 22 anni di reclusione ciascuno per l'uccisione di Farouk El Chourbagi. Il giovane egiziano venne trovato ucciso la mattina del 19 gennaio 1964 nella sede della società Tricotelex in via Lazio. A scoprire il delitto fu la segreteria di El Chourbagi, la signorina Karin Harbich. La polizia accertò quasi subito che l'egiziano aveva avuto una relazione con una connazionale, Claire Gobrial, moglie dell'industriale Josef Bebari. Si accertò inoltre che Farouk, stanco della relazione, aveva deciso di troncare ogni rapporto con la donna e che il giorno del delitto i Bebari si trovavano a Roma. Furono rintracciati due giorni dopo in Grecia, ed estradati in Italia. Al processo, celebrato a Roma dinanzi ai giudici della corte di assise presieduta dal dr. Nicolò La Bua, Claire Gobrial disse che a uccidere era stato il marito, geloso del suo amore per Farouk. Josef Bebari dichiarò invece che la moglie gli aveva confessato di aver sparato contro l'egiziano perché questi voleva lasciarla. Il dibattimento si protrasse per sei mesi circa e si concluse il 22 maggio 1966 con l'assoluzione, per insufficienza di prove dei due imputati. I giudici non erano stati infatti in grado di stabilire quale dei due avesse in realtà compiuto l'omicidio.

LA VICENDA DEI CONIUGI EGIZIANI IMPUTATI DI UN EFFERATO OMICIDIO IN CASSAZIONE IL CASO BEBARI OVVAMENTE ASSENTI GLI IMPUTATI

Assolti in primo grado, hanno abbandonato l'Italia - A 22 anni la condanna in appello

Roma, 30. I giudici della Corte di cassazione (prima sezione presieduta da Rosato, P.G. Emilio Ambrosio) hanno incominciato stamane l'esame degli atti di uno dei più clamorosi processi degli ultimi anni: quello a carico di Josef e Claire Bebari, condannati a 22 anni di reclusione ciascuno per l'uccisione di Farouk El Chourbagi. Il giovane egiziano venne trovato ucciso la mattina del 19 gennaio 1964 nella sede della società Tricotelex in via Lazio. A scoprire il delitto fu la segreteria di El Chourbagi, la signorina Karin Harbich. La polizia accertò quasi subito che l'egiziano aveva avuto una relazione con una connazionale, Claire Gobrial, moglie dell'industriale Josef Bebari. Si accertò inoltre che Farouk, stanco della relazione, aveva deciso di troncare ogni rapporto con la donna e che il giorno del delitto i Bebari si trovavano a Roma. Furono rintracciati due giorni dopo in Grecia, ed estradati in Italia. Al processo, celebrato a Roma dinanzi ai giudici della corte di assise presieduta dal dr. Nicolò La Bua, Claire Gobrial disse che a uccidere era stato il marito, geloso del suo amore per Farouk. Josef Bebari dichiarò invece che la moglie gli aveva confessato di aver sparato contro l'egiziano perché questi voleva lasciarla. Il dibattimento si protrasse per sei mesi circa e si concluse il 22 maggio 1966 con l'assoluzione, per insufficienza di prove dei due imputati. I giudici non erano stati infatti in grado di stabilire quale dei due avesse in realtà compiuto l'omicidio.

LA VICENDA DEI CONIUGI EGIZIANI IMPUTATI DI UN EFFERATO OMICIDIO IN CASSAZIONE IL CASO BEBARI OVVAMENTE ASSENTI GLI IMPUTATI

Assolti in primo grado, hanno abbandonato l'Italia - A 22 anni la condanna in appello

Roma, 30. I giudici della Corte di cassazione (prima sezione presieduta da Rosato, P.G. Emilio Ambrosio) hanno incominciato stamane l'esame degli atti di uno dei più clamorosi processi degli ultimi anni: quello a carico di Josef e Claire Bebari, condannati a 22 anni di reclusione ciascuno per l'uccisione di Farouk El Chourbagi. Il giovane egiziano venne trovato ucciso la mattina del 19 gennaio 1964 nella sede della società Tricotelex in via Lazio. A scoprire il delitto fu la segreteria di El Chourbagi, la signorina Karin Harbich. La polizia accertò quasi subito che l'egiziano aveva avuto una relazione con una connazionale, Claire Gobrial, moglie dell'industriale Josef Bebari. Si accertò inoltre che Farouk, stanco della relazione, aveva deciso di troncare ogni rapporto con la donna e che il giorno del delitto i Bebari si trovavano a Roma. Furono rintracciati due giorni dopo in Grecia, ed estradati in Italia. Al processo, celebrato a Roma dinanzi ai giudici della corte di assise presieduta dal dr. Nicolò La Bua, Claire Gobrial disse che a uccidere era stato il marito, geloso del suo amore per Farouk. Josef Bebari dichiarò invece che la moglie gli aveva confessato di aver sparato contro l'egiziano perché questi voleva lasciarla. Il dibattimento si protrasse per sei mesi circa e si concluse il 22 maggio 1966 con l'assoluzione, per insufficienza di prove dei due imputati. I giudici non erano stati infatti in grado di stabilire quale dei due avesse in realtà compiuto l'omicidio.

LA VICENDA DEI CONIUGI EGIZIANI IMPUTATI DI UN EFFERATO OMICIDIO IN CASSAZIONE IL CASO BEBARI OVVAMENTE ASSENTI GLI IMPUTATI

Assolti in primo grado, hanno abbandonato l'Italia - A 22 anni la condanna in appello

Roma, 30. I giudici della Corte di cassazione (prima sezione presieduta da Rosato, P.G. Emilio Ambrosio) hanno incominciato stamane l'esame degli atti di uno dei più clamorosi processi degli ultimi anni: quello a carico di Josef e Claire Bebari, condannati a 22 anni di reclusione ciascuno per l'uccisione di Farouk El Chourbagi. Il giovane egiziano venne trovato ucciso la mattina del 19 gennaio 1964 nella sede della società Tricotelex in via Lazio. A scoprire il delitto fu la segreteria di El Chourbagi, la signorina Karin Harbich. La polizia accertò quasi subito che l'egiziano aveva avuto una relazione con una connazionale, Claire Gobrial, moglie dell'industriale Josef Bebari. Si accertò inoltre che Farouk, stanco della relazione, aveva deciso di troncare ogni rapporto con la donna e che il giorno del delitto i Bebari si trovavano a Roma. Furono rintracciati due giorni dopo in Grecia, ed estradati in Italia. Al processo, celebrato a Roma dinanzi ai giudici della corte di assise presieduta dal dr. Nicolò La Bua, Claire Gobrial disse che a uccidere era stato il marito, geloso del suo amore per Farouk. Josef Bebari dichiarò invece che la moglie gli aveva confessato di aver sparato contro l'egiziano perché questi voleva lasciarla. Il dibattimento si protrasse per sei mesi circa e si concluse il 22 maggio 1966 con l'assoluzione, per insufficienza di prove dei due imputati. I giudici non erano stati infatti in grado di stabilire quale dei due avesse in realtà compiuto l'omicidio.

LA VICENDA DEI CONIUGI EGIZIANI IMPUTATI DI UN EFFERATO OMICIDIO IN CASSAZIONE IL CASO BEBARI OVVAMENTE ASSENTI GLI IMPUTATI

Assolti in primo grado, hanno abbandonato l'Italia - A 22 anni la condanna in appello

Roma, 30. I giudici della Corte di cassazione (prima sezione presieduta da Rosato, P.G. Emilio Ambrosio) hanno incominciato stamane l'esame degli atti di uno dei più clamorosi processi degli ultimi anni: quello a carico di Josef e Claire Bebari, condannati a 22 anni di reclusione ciascuno per l'uccisione di Farouk El Chourbagi. Il giovane egiziano venne trovato ucciso la mattina del 19 gennaio 1964 nella sede della società Tricotelex in via Lazio. A scoprire il delitto fu la segreteria di El Chourbagi, la signorina Karin Harbich. La polizia accertò quasi subito che l'egiziano aveva avuto una relazione con una connazionale, Claire Gobrial, moglie dell'industriale Josef Bebari. Si accertò inoltre che Farouk, stanco della relazione, aveva deciso di troncare ogni rapporto con la donna e che il giorno del delitto i Bebari si trovavano a Roma. Furono rintracciati due giorni dopo in Grecia, ed estradati in Italia. Al processo, celebrato a Roma dinanzi ai giudici della corte di assise presieduta dal dr. Nicolò La Bua, Claire Gobrial disse che a uccidere era stato il marito, geloso del suo amore per Farouk. Josef Bebari dichiarò invece che la moglie gli aveva confessato di aver sparato contro l'egiziano perché questi voleva lasciarla. Il dibattimento si protrasse per sei mesi circa e si concluse il 22 maggio 1966 con l'assoluzione, per insufficienza di prove dei due imputati. I giudici non erano stati infatti in grado di stabilire quale dei due avesse in realtà compiuto l'omicidio.

LA VICENDA DEI CONIUGI EGIZIANI IMPUTATI DI UN EFFERATO OMICIDIO IN CASSAZIONE IL CASO BEBARI OVVAMENTE ASSENTI GLI IMPUTATI

Assolti in primo grado, hanno abbandonato l'Italia - A 22 anni la condanna in appello

Roma, 30. I giudici della Corte di cassazione (prima sezione presieduta da Rosato, P.G. Emilio Ambrosio) hanno incominciato stamane l'esame degli atti di uno dei più clamorosi processi degli ultimi anni: quello a carico di Josef e Claire Bebari, condannati a 22 anni di reclusione ciascuno per l'uccisione di Farouk El Chourbagi. Il giovane egiziano venne trovato ucciso la mattina del 19 gennaio 1964 nella sede della società Tricotelex in via Lazio. A scoprire il delitto fu la segreteria di El Chourbagi, la signorina Karin Harbich. La polizia accertò quasi subito che l'egiziano aveva avuto una relazione con una connazionale, Claire Gobrial, moglie dell'industriale Josef Bebari. Si accertò inoltre che Farouk, stanco della relazione, aveva deciso di troncare ogni rapporto con la donna e che il giorno del delitto i Bebari si trovavano a Roma. Furono rintracciati due giorni dopo in Grecia, ed estradati in Italia. Al processo, celebrato a Roma dinanzi ai giudici della corte di assise presieduta dal dr. Nicolò La Bua, Claire Gobrial disse che a uccidere era stato il marito, geloso del suo amore per Farouk. Josef Bebari dichiarò invece che la moglie gli aveva confessato di aver sparato contro l'egiziano perché questi voleva lasciarla. Il dibattimento si protrasse per sei mesi circa e si concluse il 22 maggio 1966 con l'assoluzione, per insufficienza di prove dei due imputati. I giudici non erano stati infatti in grado di stabilire quale dei due avesse in realtà compiuto l'omicidio.

SCOMBERIAMO appartamenti, soffitti, carine locali materiali eseguiamo traslocchi telefonare 725597. 29801 CC

TRASLOCCHI, trasporti, sgomberi Masi; telef. 773528 prezzi convenienti, servizio accurato. 51742 CC

VENEZIANE: riparazioni, applicazioni. Preventivi gratuiti. Malossi, Nordio 9, telefoni 767432 - 767475 - 28332 CC

IMPIEGO E LAVORO
Offerte
Lire 150 per parola

A.A. PELLICERIE montatrici sartie apprendiste cerchiamo massimo stipendio lavoro continuativo. Pellicceria Zilotti, via Milano 16, primo piano. 51935 D

A.A. SOCIETÀ importanza internazionale assume dopo breve corso teorico elementi referenziati per interessante lavoro nel campo ispettivo. Offerta notevole possibilità di carriera, trattamento economico adeguato alle proprie capacità. Presentarsi Piazza Unità d'Italia 7 piano stanza 18 dalle 10 alle 12 e dalle 15 alle 17.

A. MANICURE PEDICURE E MEZZA LAVORANTE cerchiamo urgentemente Franco Accorciatore, Canal Piccolo 2 (piazza della Borsa), tel. 36706. 51710 D

AFFIDIAMO ovunque lavoro a domicilio. Scrivere: Rini, via Euplio 126, Catania. 6592 D

ati
AEROPORTO
DI RONCHI DEI LEGIONARI
Rete nazionale

PARTENZE

da RONCHI per	Partenze	Arrivi
Alghero	07.30	13.20
Bari	17.00	21.30
Brindisi/Taranto	14.30	18.05
Cagliari	07.15	10.30
Catania	14.30	18.50
Genova	07.15	10.15
Lampedusa	14.30	18.50
Milano	07.30	08.15
Napoli	17.00	17.45
Napoli	07.15	10.15
Palermo	14.30	18.40
Palermo	07.15	10.40
Pantelleria	14.30	18.15
Reggio Calabria	07.15	11.00
Roma	14.30	18.15
Trapani	07.15	11.35

ARRIVI

per RONCHI da	Partenze	Arrivi
Alghero	07.30	13.50
Bari	16.55	20.00
Brindisi/Taranto	11.05	15.35
Cagliari	17.10	22.30
Catania	19.10	22.30
Catania	11.05	15.35
Genova	19.00	22.30
Lampedusa	17.40	20.00
Milano	16.00	22.30
Milano	13.05	13.50
Napoli	19.15	22.30
Napoli	11.00	15.35
Palermo	19.15	22.30
Palermo	11.00	15.35
Pantelleria	16.25	22.30
Reggio Calabria	17.40	22.30
Roma	14.35	15.35
Roma	21.25	22.30
Trapani	17.45	22.30

Alitalia
Rete internazionale

PARTENZE

da RONCHI per	Partenze	Arrivi
Amburgo	17.00	21.35
Atene	17.15	21.35
Barcellona	07.30	14.10
Bruxelles	07.30	14.40
Bruxelles	17.00	20.50
Colonia/Bonn	17.00	20.50
Copenaghen	07.30	11.55
Düsseldorf	07.30	14.45
Düsseldorf	17.00	20.40
Frankoforte	07.30	11.30
Frankoforte	17.00	20.10
Ginevra	07.30	09.40
Londra	07.30	11.45
Londra	17.00	20.30
Madrid	07.30	14.35
Malta	07.15	14.20
Monaco	17.00	20.40
New York	07.30	15.50
Parigi	07.30	12.20
Parigi	17.00	20.10
Stoccarda	07.30	19.40
Stoccolma	17.00	19.45
Tel Aviv	07.15	13.25

ARRIVI

per RONCHI da	Partenze	Arrivi
Amburgo	08.00	13.50
Atene	15.25	22.30
Barcellona	17.15	20.00
Bruxelles	09.05	13.50
Bruxelles	09.05	13.50
Colonia/Bonn	16.30	20.00
Copenaghen	09.10	13.50
Düsseldorf	15.30	20.00
Düsseldorf	17.00	20.00
Frankoforte	09.30	13.50
Londra	12.10	20.00
Malta	15.00	22.30
New York	19.30	13.50
Parigi	08.55	13.50
Parigi	16.30	20.00
Stoccarda	09.55	13.50
Stoccolma	14.40	20.00
Tel Aviv	14.10	22.30
Zurigo	10.00	13.50
Zurigo	17.25	20.00

ARRIVI

AEROPORTO «MARCO POLO»
VENEZIA - TESSERA
Rete nazionale

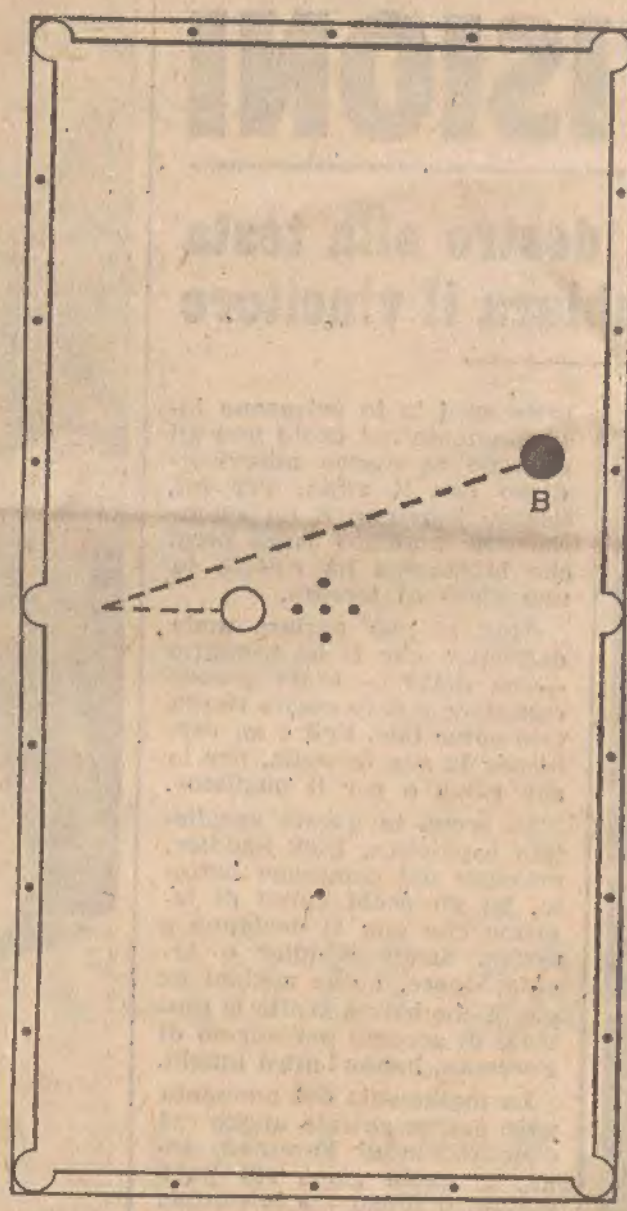
PARTENZE

da Venezia per	Partenze	Arrivi
Bologna	16.20	16.50
Cagliari	16.20	19.25
Catania	16.20	19.25
Crotone-Catanzaro	16.20	22.00
Palermo	16.20	19.05
Roma	16.20	18.40

ARRIVI

per Venezia da	Partenze	Arrivi
Bologna	12.35	13.05
Cagliari	10.10	13.05
Catania	10.20	13.05
Palermo	10.20	13.05
Crotone-Catanzaro	8.00	13.05

Ci giochiamo una Fior di Vite che non riesci a fare questo colpo?



Quiz n.18: Biliardo

E' il cosiddetto Gran Massé. Si tratta di ottenere i punti senza toccare sponda. Il più volte campione d'Italia Sig. Cavallari ("Sesto") spiega il colpo così: stacca verticale, colpisce la battente quasi in testa, colpo molto forte. La battente parte strisciando e, una volta persa la spinta, retrocede, batte sull'avversaria e la manda sui birilli.



Fiori di Vite.
La grappa nel sacco non è per dilettanti.
dal 1815 Ramazzotti

APPARTAMENTO zona GARI-BAIADI ammobiliato stanza cucina bagno poggolo centralizzato ascensore affitta Immobile CIVICA, via S. Lazzaro 10. 29572 I

ATTICO 2 stanze cucina bagno terrazza ascensore 85.000 affitti telefonare 767993.

BELLISSIMI luminosi Coronero, Piccardi, saloncino 2 stanze doppi servizi poggolo centralizzato ascensore 120.000 affitti. Telefonare 767993.

PIERA prenterata camera, camerino, saloncino, cucina, bagno, centralizzato affittasi. 110.000 ESPERIA Imbriani, 8. 29235 I

QUARTIERE ammobiliato affittasi viale D'Annunzio, 4 stanze, tutti comfort. Tel. 793090. 29514 I

ze soggiorno cucina ripostiglio comfort 120.000 informazioni Toro 4 tele. 734257. 79016 I

MAGAZZINO 40 mq. Commerciale 17 affittati 40.000 mensili telefonare 61856. 29823 I

OPICINA mobilato in villa 4 stanze cucina tutti comfort 120.000 anche studenti novembre maggio prontamente affittati. Tel. 61309. 29570 I

OPICINA CENTRO signorile 2 camera salone, servizi, centralizzato. Affittasi 140 mila. ESPERIA Imbriani, 8. 29235 I

QUARTIERE ammobiliato affittasi viale D'Annunzio, 4 stanze, tutti comfort. Tel. 793090. 29514 I

APPARTAMENTI E LOCALI
Richieste
Lire 130 per parola

A.A.A. CERCASI appartamento 2 camere soggiorno servizi in differente zona famiglia stabili pagando affitto anticipato. Tel. 750323, Agenzia Aurora Giannicola uno. 29466 L

CERCANSI affitti appartamenti vuoti mobiliati ville casette. Telefonare 61309 agenzie. 29570 I

CERCANSI in affitto villetta o appartamento in villa con giardino 34 stanze Grignani Opicina. Altri dintorni. Telefono 799412. 29544 I

STUDENTE cerca in affitto 1 stanza, cucina e bagno telefonare 762121. 51917 L

VENDE D'OCCASIONE
M
Lire 130 per parola

ALLEVAMENTO Visoni Timavo splendido assortimento di grandi tassi selvatici e pastorelli. Prezzi imbattibili. Bravissima pellicciaia. Visitateci subito. Turriaco, tel. 73263.

BAMBINI ragazzi giovanetti troverete tutto l'abbigliamento in grande assortimento da LANA e BIMBI via Caprin 5. 29544 I

giacche, guarnizioni. Prezzi occasione Pellicceria Cervo via XX Settembre 16 III ascensore. 51917 L

PELLICCERIA Zilotti, via Milano 16, primo piano troverete il più completo assortimento persiani Swakara, South East African. Qualità prestigio internazionale modelli di alta classe prezzi controllabili. Inoltre visoni Black Glama cadesi tutti gli incroci.

PIASTRELLE ceramica primarie marche prima scelta prezzi speciali dalla fabbrica al cliente. Telefonare 794024.

STUFA kerosene ottime condizioni vendesi 25.000. Telefono 774096. 0051718 M

VENDO autoradio Voxon stereo 8 più cassette. Tel. 413868. 79012 M

VENDO cucciolo lupa 50.000. Telefonare dopo ore 16, telefono 772451. 29552 M

VENDE cuccioli Pastori Tedeschi di razza selezionata con pedigree. Telefonare n. (0432) 92324. 1234 M

ACQUISTO D'OCCASIONE
N
Lire 130 per parola

A.A.A.A. MICROSCOPIO acquisto. Telefonare 224297 ore serali. 29532 N

ACQUISTIAMO quadri, pianoforti, mobili antichi moderni; vogliamo quartieri. Telefonare 30358. 51712 N

ACQUISTIAMO quadri mobili piani antichi. Paghiamo il massimo. Telefonare 35911. 51882 N

ACQUISTIAMO soprammobili, quadri, pianoforti, salotti antichi, mobili vari. Telefonare 37670. 51722 N

ACQUISTO occasione unica a carrello idraulico per sollevare vetture. Tel. 786494. 29548 N

BEETHOVEN libri ritratti busti dischi pacchetti opuscoli privato acquisto prontamente pagando il massimo. Tel. 62020. 51833 N

COMPERO quadri orologi pianoforti mobili, valutazione massima, telefonare 38196. 29831 N

MOBILI E PIANOFORTI
NN
Lire 130 per parola

A. LETTINI con materasso 15 mila. Grandioso assortimento carrozine, passeggini, riccioli, seggioloni, materassi, guanciali, brandine, reti, materassi Permafex, scale, scarpieri, lettistipi, armadi guardaroba, armadietti. Negozio specializzato poltrone ammalati, divanetto, bellissimi salottiletti, cucine, matrimoniali, soggiorni, ultimi arrivi. Prezzi bassissimi. Tarabocchia 6, telefono 763940. 28694 NN

AL MOBILIFICIO Biecher, Istria 27, troverete mobili lusso comuni prezzi imbattibili. Visitateci, assortimento anche usato. 51851 NN

APPROFITTA bellissimi salotti pelle 690.000 ancora pochi disponibili: Polli. Grimaldi 11. 111 NN

MATRIMONIALI lussuosi, altre comuni, massima garanzia, prezzi bassissimi. Piccardi 49. 51614 NN

COMMERCIALI
O
Lire 150 per parola

ARGENTO oro acquisto prezzi massimi scambio oreficeria piazza Fontanaro 5. 51947 O

SCAMBIO compero pagando bene oro, argento, preziosi. Oreficeria Pison Tarabocchia 1. 51536 O

ALIMENTARI
OO
Lire 150 per parola

ECCEZIONALE VENDITA DEL RISPARMIO DI BEMA. Ricevete ad acquistare personalmente nella bottega di Via Commerciale 27, tel. 418762 o nel deposito Via Pagliaricci angolo Besto Angelico (S. Giovanni) tel. 794085-795043 gabbie, casse o cartoni dello stesso prodotto e rimarrate stupiti. Acqua minerale Recoaro (120) S. Pellegrino (125) Ferrarelle (155) Piaggi (340) Sangemini (330) Alba (65) Vinombraccio 10% gradi (240) Tomacco 12 gradi (370) Lambrusco di R. Emilia (305) Castellino Bertoli (325) Marco Felluga 12 gradi (350) Castagna 12 gradi (340). Birra Dreher 2/3 (190) tipo forte 2/3 (175) Latte da litro (200). Ed inoltre una vastissima scelta di liquori, vermouth, vini pregiati, oli di semi e di oliva. Noi abbiamo messo tutta la nostra buona volontà nell'aiutarvi a risparmiare, collaborando venendoci a trovare. 29414 OO

Continua in 16.a pagina

ORARIO FERROVIARIO

STAZIONE CENTRALE

TRIESTE C. - VENEZIA - ROMA

MILANO - TORINO - GENOVA

PARTENZE

6.07 R Venezia - Bologna - Firenze - Milano - Genova (via Mestre) (*)

6.18 L Portogruaro (soppresso nei giorni festivi)

6.58 D Venezia S.L. - Roma e Milano - Torino (via Mestre)

8.03 Ex Venezia S.L.

8.30 R Venezia - Roma (*)

8.44 Ex (Direct Orient) Venezia - Milano - Domodossola - Parigi - Calais (WL Atene - Istanbul - Parigi) - Monaco e Puttignano

10.30 L Portogruaro - Venezia S.L.

12.50 Ex Venezia - Milano - Torino

12.45 L Portogruaro

Venezia S.L.

17.15 L Portogruaro (soppresso nei giorni di sabato e festivi)

17.25 R Venezia S.L. (senza fermata intermedia) - Milano - Genova (*) (*)

18.04 L Portogruaro

18.55 Ex (Simplon Express) Venezia - Roma - Milano - Lambrate - Domodossola - Parigi (cucette di I e II cl. Trieste - Parigi, WL Venezia - Parigi, cucette Belgrado - Parigi e Venezia - Parigi, WL Mosca - Roma (I) e cucette Trieste - Roma)

19.32 L Portogruaro

20.28 D Venezia - Bologna - Bari - Lecce (cucette Trieste-Lecce)

22.25 Ex Venezia - Milano - Torino - Genova - Marsiglia (WL e cucette Trieste - Genova e Trieste - Torino; WL Mosca - Torino solo il venerdì) - Mestre - Bologna - Roma (WL e cucette Trieste - Roma)

ARRIVI

1.45 Ex Venezia S.L.

6.25 L Cervignano (soppresso nei giorni di sabato e festivi)

6.54 L Cervignano (si effettua nei giorni di sabato)

7.25 L Portogruaro

7.50 Ex Marsiglia - Genova - Torino - Milano (WL e cucette Genova-Trieste e Torino-Trieste)

Roma - Bologna (WL e cucette Roma-Trieste; WL Torino-Mosca solo la domenica)

9.15 D Venezia

10.08 Ex (Simplon Express) Parigi - Domodossola - Milano - Lambrate - Roma - Venezia (cucette Parigi-Trieste; WL Roma-Mosca (2) - Lecce - Bari - Bologna (cucette Lecce-Trieste))

11.02 R Milano - Venezia S.L. (Venezia-Trieste senza fermata intermedia) (*) (*)

12.10 Ex Venezia

13.40 D Venezia - Milano

13.58 L Cervignano (soppresso nei giorni festivi)

15.10 Ex Venezia

17.35 D Torino - Venezia S.L.

18.39 R Firenze - Bologna - Venezia (*)

19.17 L Portogruaro

19.34 Ex (Direct Orient) Calais - Parigi - Milano - Venezia - Puttignano e Monaco (WL Parigi - Atene - Istanbul)

20.59 R Milano - Roma - Venezia (*)

22.55 L Venezia

23.25 Ex Torino - Milano - Roma - Venezia

(*) Solo i classe e prenotazioni obbligatorie.

(1) Circola nei giorni di lunedì, mercoledì, sabato e domenica; facoltativa il martedì.

(2) Circola nei giorni di lunedì, martedì, mercoledì e venerdì; facoltativa il giovedì.

(**) Sospeso nei giorni 25.12.1974 e 1.1.1975.

TRIESTE - UDINE - VIENNA

SALISBURG - MONACO

STOCCARDA

PARTENZE

3.40 L Udine - Pordenone (soppresso nei giorni festivi)

5.29 L Udine

6.13 D Udine - Tarvisio

8.25 L Udine

7.18 D Udine - Tarvisio - Salisburgo - Vienna

10.08 L Udine

12.25 D Udine - Tarvisio

13.05 L Udine

14.00 Ex Udine - Calais (1)

14.10 D Udine

14.22 L Udine

16.45 L Udine - Tarvisio

17.53 L Udine (soppresso nei giorni di sabato e festivi)

19.12 D Udine

20.02 L Udine

20.50 D (Italian Österreich-Express) Udine - Tarvisio - Vienna - Stoccarda (cucette per Stoccarda con serv. notte fino Monaco)

22.38 L Udine

(1) Si effettua nel giorno prefestivo dal 7.12.1974 al 18.3.1975.

ARRIVI

0.51 L Udine

6.50 L Udine (soppresso nei giorni di sabato e festivi)

7.35 L Udine

8.12 D Pordenone - Udine (soppresso nei giorni festivi)

Riscaldamento

COALA

IL RADIATORE
ELETTRICO
SVEDESE

con bassissimo costo di
esercizio

Garanzia 7 anni

VIA MATTEOTTI, 52
TEL. 774-944

Lenti a contatto morbide

SOFLENS

prodotte
dalla Bausch & Lomb
per tutte le viste.

Soltanto da:
NERIO CARLINI
Grado - Via Caprin 39
Tel. (0431) 80893

AUTO, MOTO, CICLI

Lire 150 per parola

AAAAA. CONCESSIONARIA SIMCA, CHRYSLER, SUNBEAM, MATRA G. D. P. V. VIALE IPODROMO 2. VASTO ASSORTIMENTO VEICOLI D'OCCASIONE. MASSIME FACILITAZIONI DI PAGAMENTO. Fiat 500 F, L, Fiat 850 berlina, 850 special, 850 coupé sport, 128 coupé SL 124 berlina, 125, 1100 R Ford Cortina, Opel Kadett, Rekord, Lancia Flavia 1800, NSU Prinz 4L, 1100, Simca 1000, LS, GLS, 1301 special, Chrysler 160.

AAAAA. CONCESSIONARIA CHRYSLER, SIMCA, MATRA, SUNBEAM PADOVANI DE CARLI, Sancio 13: auto usate con garanzia. Fiat 500 65, 850 S 70, 1100 R 65, 500 F Mini Cooper Volk 64, NSU 1000 Renault R 12, Simca 1000 LS GLS, Special, 1100 68, 1301 S 70, 72, 73, Chrysler 73, 74, 1300 S coupé, Rallye 2, Festival 10.12.

AAAAA. AUTOGENZIA ZANARDI via del Bosco 20. Telefono 796348. RIVENDITORE AUTORIZZATO ALFA ROMEO valutando il massimo il vostro usato offriamo nuove e usate con minimi anticipi e rateazioni fino a 36 mensilità permettiamo usato per uso. Aperto anche festivi dalle 10 alle 13. ALFA ROMEO 2000 berlina 1972; 2000 Spider 1973; Alfetta 1973; Giulia 1600 Super 1972; GT Junior 1.6-74; Giulia 1300 Super 1971; 1300 T 1970; GT Junior 1300 1972; Alfaud 1974 - 1973; FIAT 126 1973; 850 spider 1969; 1100 R 1968; 124 special 1971; 124 coupé 1972; 130 berlina 1970. AUTOTIARCHI Primula 3 porte 1970. INNOVATI 1972; DINO Ferrari 246 GT 1971; FIAT 126 NUOVA PRONTA CONSEGNA. LAVERDA 750 SF 1974. VISITATECI.

A-1 LA VETTURA USATA SUPER-GARANTITA

FORD - VIA CABOTO 24 - TRIESTE

AAAA. VENDO vespa 125 primavera occasione, telefonare 722227.

AA. AUTOMERCATO, via Rossetti 41 (via Pietà), 128 spyder X19 73; 128 69; 124 68; 850 Sport coupé 69; 850 coupé 67; Bianchina 68; Giulia 1300 T 69; GT Junior 1300 72 68; Simca 1301 72; Matra 1600 72; Capri 1700; Laverda 750 74; Kawasaki 500 74. Rateazioni.

AFFARONE ciclomotore Motobi marca automatica Ducati 450 nuovissimo 765596 mattinata. 51931 Q.

AUTOBANCHI A 112 72, Fiat 128 4 P 72, 124 68 1200 cilindrata, venduto permuto rateazioni Fonderia 6. 29227 Q.

AUTO Jolly, via Piccardi 18. Mini Minor 69; 850 coupé 70; 850 Special 68; 1100 R 66 68; Primula 5 porte 69; Citroen GS 71; 128 69. 29274 Q.

AUTOSALONE Trieste vende 128 pronta consegna, 127 72, 74, 128 70, 74, Mini 71, A 112 71, 500 66, 71, 850 coupé 69, 71, 850 67, 71, Moto Ducati 74, 125 73, 124 sport 68, 124 72. Visibile via Giulia 10. 29733 Q.

CIAO Bravo Boxer Vespe Glieria. Consegne immediate sempre a prezzi invariati. Agenzia Piaggio, telefono 764227.

CICLOMOTORI biciclette eccezionali vendute di fine stagione a prezzi vantaggiosissimi. Melillo via Settefontane 19. 29564 Q.

MINI MINOR 850 fine 67 privato vende L. 390.000. Tel. 34014. 25560 Q.

NUOVA sede Citroen VV via Fabio Severo 124 tel. 775133, affare Lancia Flavia coupé 2000 iniezione colore bianco modello 1970 in garanzia anche con permuta e super rateazione. 76976 Q.

OCCASIONI: 500 L, 850 special, 1100 R 128 71 73; 124 72; 125 special, primula, Ford Escort, furgone R4 73; mini 69, 70, 71. Autosagella «Lancia» Autotianchi di Adriano Fiegl, nella nuova sede di strada di Fiume 19. Permuta, facilitazioni, aperto festivi. 29813 Q.

OCCASIONISSIME: 124 coupé 1972, 125 special, Giulia Super, Daf seminuova, 1500 16 miliare, 850 special. Artisti 9. 51945 Q.

PRIVATO vende Fiat 500 F buone condizioni. Tel. 795494. 29548 Q.

ROULOTTE: Marloren, leggere, ben fatte, buon prezzo. Metri 3,90, kg. 490 lire 1.520.000. Nauticaravan, Rio Osio Muggia. Tel. 271256. Festivi 10-13. 29508 Q.

TRICICLO 50 cc. venduto, ritiro vetture fuori uso, demolizione. Tel. 415022. 29524 Q.

VENDESI Mini Cooper 1000 T, perfetta accessoriata. Telefono 820295. 29530 Q.

VENDO KTM 125 nuovo tel. 749391 ore quindici-sedici. 51927 Q.

VOLKSWAGEN 1200-1300 modelli 68 69 70 71 72 in garanzia anche con permuta e super rateazione. Tel. 775133 via F. Severo 124. 29578 Q.

AAAAA. PRESTITI procuriamo a impiegati e operai alle condizioni più amichevoli otterrete telefonando 29258 massima riservatezza. 51911 R.

AAAA. PRESTITI procuriamo anche senza garanzie. Otterrete riservatezza alle condizioni più amichevoli. Telefono 29258. 51830 R.

ABBIGLIAMENTO semicentrale adatto una persona vendesi 4 milioni. Altri diverse zone vendonsi. Agenzia Gentile, Torino 8. 29376 R.

ATTIVISSIMO piccolo bar centrale Posteggio vendesi anche facilitando. Tel. 68424. 79002 R.

BAR superalcolico totocalcio tabacchi posteggio vendesi. 15 milioni eventualmente cedesi anche murt. Altri bar centrali semicentrali periferici vendonsi. Agenzia Gentile, Torino 8. 29376 R.

BUFFET zona semicentrale adatto due persone vendesi 5 milioni. Agenzia Gentile, Torino 8. 29376 R.

CARTOLIBRERIA centrale zona forte passaggio vendesi 4 milioni. Altra rionale vendesi 3 milioni. Agenzia Gentile, Torino 8. 29376 R.

NEGOZIO arredamento elettrodomestici zona centrale vendesi. Agenzia Gentile, Torino 8. 29376 R.

PANIFICIO centrale bene avviato vendesi 15.000.000. Agenzia Gentile, Torino 8. 29376 R.

TRATTORIE diverse zone tutti prezzi vendonsi prontamente. Agenzia Gentile, Torino 8. 29376 R.

CASE, VILLE, TERRENI

Lire 150 per parola

AAAAA. VENDESI occasione casa vista mare 1.000 metri giardino 4 camere scelto soggiorno eventuale; da restaurare ricavando eventuale attico; con possibilità n. 2 box (auto) vendesi casa centralissima tre piani aperti 1000 metri quadri piano terra 20x20. Adatto molti usi; eventuale per demolizione Agenzia Aurora Giannastasia uno. Non telefonare. 29466 S.

AAAA. VENDONSI appartamento libero essentasse; camera cameretta soggiorno cucina poggiosi zona Rosmini. Altro Vicolo Castagneto Cantù camera soggiorno cucina bagno poggioso libero dicembre S. Giacomo locale d'affari 9 mq. Altezza massima adatto molti usi richiesta 2 milioni. Vendesi terreno zona signorile centralissima 500 mq costruita e villa tre appartamenti. Rivolgarsi Agenzia Aurora Giannastasia uno. Non telefonare. 29466 S.

AA. L'IMMOBILIARE ARGO SEMPRE AL VOSTRO SERVIZIO affitta con celerità e senza alcuna spesa i vostri appartamenti. Telefonateci al 768183. 79008 S.

AC. ROTONDA DEL BOSCHETTO vendesi appartamento libero 2 stanze cucina bagno ripostiglio poggioso rimesso a nuovo V piano ascensore centralina. Immobiliare Triestina, XXX Ottobre 4, tel. 62636. 29751 S.

AC. BAIAMONTI vendesi appartamento libero stanza saloncino cucina bagno 2 poggiosi cantina ascensore centralina. Immobiliare Triestina, XXX Ottobre 4, tel. 62636. 29751 S.

AC. VIA BARTOLI (Borgo San Sergio) vendesi appartamento 2 stanze soggiorno cucinino bagno garage cantina riscaldamento e acqua centralizzata mutuo ventennale approvato. ALTRI CAMPANELLE 2 - 3

AC. L'IMMOBILIARE ARGO SEMPRE AL VOSTRO SERVIZIO affitta con celerità e senza alcuna spesa i vostri appartamenti. Telefonateci al 768183. 79008 S.

AC. ROTONDA DEL BOSCHETTO vendesi appartamento libero 2 stanze cucina bagno ripostiglio poggioso rimesso a nuovo V piano ascensore centralina. Immobiliare Triestina, XXX Ottobre 4, tel. 62636. 29751 S.

AC. BAIAMONTI vendesi appartamento libero stanza saloncino cucina bagno 2 poggiosi cantina ascensore centralina. Immobiliare Triestina, XXX Ottobre 4, tel. 62636. 29751 S.

AC. VIA BARTOLI (Borgo San Sergio) vendesi appartamento 2 stanze soggiorno cucinino bagno garage cantina riscaldamento e acqua centralizzata mutuo ventennale approvato. ALTRI CAMPANELLE 2 - 3

AC. L'IMMOBILIARE ARGO SEMPRE AL VOSTRO SERVIZIO affitta con celerità e senza alcuna spesa i vostri appartamenti. Telefonateci al 768183. 79008 S.

AC. ROTONDA DEL BOSCHETTO vendesi appartamento libero 2 stanze cucina bagno ripostiglio poggioso rimesso a nuovo V piano ascensore centralina. Immobiliare Triestina, XXX Ottobre 4, tel. 62636. 29751 S.

AC. BAIAMONTI vendesi appartamento libero stanza saloncino cucina bagno 2 poggiosi cantina ascensore centralina. Immobiliare Triestina, XXX Ottobre 4, tel. 62636. 29751 S.

AC. VIA BARTOLI (Borgo San Sergio) vendesi appartamento 2 stanze soggiorno cucinino bagno garage cantina riscaldamento e acqua centralizzata mutuo ventennale approvato. ALTRI CAMPANELLE 2 - 3

AC. L'IMMOBILIARE ARGO SEMPRE AL VOSTRO SERVIZIO affitta con celerità e senza alcuna spesa i vostri appartamenti. Telefonateci al 768183. 79008 S.

AC. ROTONDA DEL BOSCHETTO vendesi appartamento libero 2 stanze cucina bagno ripostiglio poggioso rimesso a nuovo V piano ascensore centralina. Immobiliare Triestina, XXX Ottobre 4, tel. 62636. 29751 S.

AC. BAIAMONTI vendesi appartamento libero stanza saloncino cucina bagno 2 poggiosi cantina ascensore centralina. Immobiliare Triestina, XXX Ottobre 4, tel. 62636. 29751 S.

AC. VIA BARTOLI (Borgo San Sergio) vendesi appartamento 2 stanze soggiorno cucinino bagno garage cantina riscaldamento e acqua centralizzata mutuo ventennale approvato. ALTRI CAMPANELLE 2 - 3

AC. L'IMMOBILIARE ARGO SEMPRE AL VOSTRO SERVIZIO affitta con celerità e senza alcuna spesa i vostri appartamenti. Telefonateci al 768183. 79008 S.

AC. ROTONDA DEL BOSCHETTO vendesi appartamento libero 2 stanze cucina bagno ripostiglio poggioso rimesso a nuovo V piano ascensore centralina. Immobiliare Triestina, XXX Ottobre 4, tel. 62636. 29751 S.

AC. BAIAMONTI vendesi appartamento libero stanza saloncino cucina bagno 2 poggiosi cantina ascensore centralina. Immobiliare Triestina, XXX Ottobre 4, tel. 62636. 29751 S.

gioia di vivere

Essere amici delle cose semplici,
delle cose vere.
ritrovare gli affetti di sempre.
Gioia di vivere
è essere amici della natura.



il principe
degli aperitivi
naturali

Rosso Antico-classico o Demi sec- trae la
sua nobile origine dalla perfetta unione
di vini pregiati e rare erbe salutari.

stanze cucina bagno riscaldamento e acqua centralizzata mutuo approvato. Alto SETTEFONTANE stanza soggiorno cucinino bagno IV piano ascensore centralina immobiliare Triestina, XXX Ottobre 4, tel. 62636. 29751 S.

AC. ROIANO vendonsi appartamenti BELLISSIMI cucinino 2-3 stanze stanzetta cucina bagno wc riscaldamento autonomo ascensore cantina poggiosi. Informazioni Immobiliare Triestina, XXX Ottobre 4. 29751 S.

AI. APPARTAMENTI LIBERI MUGLIA VERGEM. DUINO S. LUIGI vendonsi ESPERIA Imbriani 8. Tel. 29235. 29394 S.

AI. BAIAMONTI. Bellissimo V piano 2 camere, soggiorno, cucinino, bagno, ascensore, centralina. Vendesi LIBERO 23 milioni trattabile. ESPERIA. Imbriani 8. Tel. 29235. 29394 S.

AI. SALITA DI ZUGNANO. Pressi via COSTALUNGA. Stabile costruzione. Appartamenti 1-2 camere, saloncino, servizi,

AI. COMMERCIALE PALAZZINA COSTRUZIONE CONSEGNA PRIMAVERA. Bellissimi 2 camere saloncino servizi terrazzo centralina box auto e cantina ANCHE CANTINIERE RUSTICHE. MUTUO ASSICURATO 40% in 20 anni. ESECUZIONE PRIMARIA IMPRESA. VENDITE DIRETTE. ESPERIA, Imbriani 8, tel. 29235. 29328 S.

AI. ROIANO alta. NUOVO FRONTENTRATA bellissimo 2 camere, saloncino, doppi servizi, terrazzo, giardino proprio. Ascensore, centralina. BOX AUTO per 2 MACCHINE. VENDESI OCCASIONE 28 milioni. Mutuo già accordato 20 anni. ESPERIA. Imbriani 8. Tel. 29235. 29328 S.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

ampie terrazze, ogni confort moderno. ATTICI con AMPIE TERRAZZE posto auto e cantina. MUTUO 40 per cento in 20 ANNI. VENDITE DIRETTE. ESPERIA, Imbriani 8, tel. 29235. 29328 S.

AI. SETTEFONTANE bellissimo VI piano 2 camere cucina bagno poggioso ascensore centralina vendesi LIBERO 22 milioni trattabile. ESPERIA. Imbriani 8. Tel. 29235. 29394 S.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

AI. SISTIANA bellissimo in PALAZZINA 2 camere saloncino cucina tinello servizi centrali.

nafta GIARDINETTO PROPRIO vendesi LIBERO. ESPERIA, Imbriani 8, tel. 29235. 29328 S.

AI. TIGOR ultimo piano V piano 2 camere soggiorno cucinino bagno poggiosi vista mare ascensore centralina vendesi LIBERO 21.500.000 trattabili. ESPERIA, Imbriani 8, tel. 29235. 29394 S.

AI. VIGNETTI, 61 pressi via ISTRIA. Costruzione consegna 1975. 1 camera soggiorno cucinino bagno. POSTO AUTO e CANTINA 21.000.000. Facilitazioni. ALTRI 2 camere, saloncino, servizi terrazzo, centralina, posto auto e cantina. DI SPONIBILI PIANI ALTI, ATTICO con GRANDE TERRAZZA. MUTUO CONCESSO 20 ANNI. VISITARE FERIALE SUL POSTO ORE 14-15. DOMENICA VISITA 10-12. Informazioni Espesia, via Imbriani 8. 29235. 29328 S.

AI. VIGNETTI, 61 pressi via ISTRIA. Costruzione consegna 1975. 1 camera soggiorno cucinino bagno. POSTO AUTO e CANTINA 21.000.000. Facilitazioni. ALTRI 2 camere, saloncino, servizi terrazzo, centralina, posto auto e cantina. DI SPONIBILI PIANI ALTI, ATTICO con GRANDE TERRAZZA. MUTUO CONCESSO 20 ANNI. VISITARE FERIALE SUL POSTO ORE 14-15. DOMENICA VISITA 10-12. Informazioni Espesia, via Imbriani 8. 29235. 29328 S.

AI. VIGNETTI, 61 pressi via ISTRIA. Costruzione consegna 1975. 1 camera soggiorno cucinino bagno. POSTO AUTO e CANTINA 21.000.000. Facilitazioni. ALTRI 2 camere, saloncino, servizi terrazzo, centralina, posto auto e cantina. DI SPONIBILI PIANI ALTI, ATTICO con GRANDE TERRAZZA. MUTUO CONCESSO 20 ANNI. VISITARE FERIALE SUL POSTO ORE 14-15. DOMENICA VISITA 10-12. Informazioni Espesia, via Imbriani 8. 29235. 29328 S.

AI. VIGNETTI, 61 pressi via ISTRIA. Costruzione consegna 1975. 1 camera soggiorno cucinino bagno. POSTO AUTO e CANTINA 21.000.000. Facilitazioni. ALTRI 2 camere, saloncino, servizi terrazzo, centralina, posto auto e cantina. DI SPONIBILI PIANI ALTI, ATTICO con GRANDE TERRAZZA. MUTUO CONCESSO 20 ANNI. VISITARE FERIALE SUL POSTO ORE 14-15. DOMENICA VISITA 10-12. Informazioni Espesia, via Imbriani 8. 29235. 29328 S.

AI. VIGNETTI, 61 pressi via ISTRIA. Costruzione consegna 1975. 1 camera soggiorno cucinino bagno. POSTO AUTO e CANTINA 21.000.000. Facilitazioni. ALTRI 2 camere, saloncino, servizi terrazzo, centralina, posto auto e cantina. DI SPONIBILI PIANI ALTI, ATTICO con GRANDE TERRAZZA. MUTUO CONCESSO 20 ANNI. VISITARE FERIALE SUL POSTO ORE 14-15. DOMENICA VISITA 10-12. Informazioni Espesia, via Imbriani 8. 29235. 29328 S.

AI. VIGNETTI, 61 pressi via ISTRIA. Costruzione consegna 1975. 1 camera soggiorno cucinino bagno. POSTO AUTO e CANTINA 21.000.000. Facilitazioni. ALTRI 2 camere, saloncino, servizi terrazzo, centralina, posto auto e cantina. DI SPONIBILI PIANI ALTI, ATTICO con GRANDE TERRAZZA. MUTUO CONCESSO 20 ANNI. VISITARE FERIALE SUL POSTO ORE 14-15. DOMENICA VISITA 10-12. Informazioni Espesia, via Imbriani 8. 29235. 29328 S.

AI. VIGNETTI, 61 pressi via ISTRIA. Costruzione consegna 1975. 1 camera soggiorno cucinino bagno. POSTO AUTO e CANTINA 21.000.000. Facilitazioni. ALTRI 2 camere, saloncino, servizi terrazzo, centralina, posto auto e cantina. DI SPONIBILI PIANI ALTI, ATTICO con GRANDE TERRAZZA. MUTUO CONCESSO 20 ANNI. VISITARE FERIALE SUL POSTO ORE 14-15. DOMENICA VISITA 10-12. Informazioni Espesia, via Imbriani 8. 29235. 29328 S.

AI. VIGNETTI, 61 pressi via ISTRIA. Costruzione consegna 1975. 1 camera soggiorno cucinino bagno. POSTO AUTO e CANTINA 21.000.000. Facilitazioni. ALTRI 2 camere, saloncino, servizi terrazzo, centralina, posto auto e cantina. DI SPONIBILI PIANI ALTI, ATTICO con GRANDE TERRAZZA. MUTUO CONCESSO 20 ANNI. VISITARE FERIALE SUL POSTO ORE 14-15. DOMENICA VISITA 10-12. Informazioni Espesia, via Imbriani 8. 29235. 29328 S.

AI. VIGNETTI, 61 pressi via ISTRIA. Costruzione consegna 1975. 1 camera soggiorno cucinino bagno. POSTO AUTO e CANTINA 21.000.000. Facilitazioni. ALTRI 2 camere, saloncino, servizi terrazzo, centralina, posto auto e cantina. DI SPONIBILI PIANI ALTI, ATTICO con GRANDE TERRAZZA. MUTUO CONCESSO 20 ANNI. VISITARE FERIALE SUL POSTO ORE 14-15. DOMENICA VISITA 10-12. Informazioni Espesia, via Imbriani 8. 29235. 29328 S.

AI. VIGNETTI, 61 pressi via ISTRIA. Costruzione consegna 1975. 1 camera soggiorno cucinino bagno. POSTO AUTO e CANTINA 21.000.000. Facilitazioni. ALTRI 2 camere, saloncino, servizi terrazzo, centralina, posto auto e cantina. DI SPONIBILI PIANI ALTI, ATTICO con GRANDE TERRAZZA. MUTUO CONCESSO 20 ANNI. VISITARE FERIALE SUL POSTO ORE 14-15. DOMENICA VISITA 10-12. Informazioni Espesia, via Imbriani 8. 29235. 29328 S.

AI. VIGNETTI, 61 pressi via ISTRIA. Costruzione consegna 1975. 1 camera soggiorno cucinino bagno. POSTO AUTO e CANTINA 21.000.000. Facilitazioni. ALTRI 2 camere, saloncino, servizi terrazzo, centralina, posto auto e cantina. DI SPONIBILI PIANI ALTI, ATTICO con GRANDE TERRAZZA. MUTUO CONCESSO 20 ANNI. VISITARE FERIALE SUL POSTO ORE 14-15. DOMENICA VISITA 10-12. Informazioni Espesia, via Imbriani 8. 29235. 29328 S.

AI. VIGNETTI, 61 pressi via ISTRIA. Costruzione consegna 1975. 1 camera soggiorno cucinino bagno. POSTO AUTO e CANTINA 21.000.000. Facilitazioni. ALTRI 2 camere, saloncino, servizi terrazzo, centralina, posto auto e cantina. DI SPONIBILI PIANI ALTI, ATTICO con GRANDE TERRAZZA. MUTUO CONCESSO 20 ANNI. VISITARE FERIALE SUL POSTO ORE 14-15. DOMENICA VISITA 10-12. Informazioni Espesia, via Imbriani 8. 29235. 29328 S.

AZ. APPARTAMENTO VIA FLAVIA stanza soggiorno cucinino bagno, poggioso ascensore centralina vendesi 14 milioni 500.000. Tel. 31192. 29582 S.

AZ. ZONA STADIO appartamenti corso costruzione tre stanze cucina doppi servizi 2 poggiosi vista tutti comfort vendesi prezzo bloccato. Tel. 31192. 29582 S.

A. ACIT. BELLOSGUARDO vendesi appartamento signorile costruzione salone due stanze cucina doppi servizi poggiosi confort tutti comfort extralusso. S. Lazzaro 3, tel. 68810. 29410 S.

A. ACIT. CORSO costruzione palazzo zona S. Servola. Appartamenti 3 stanze cucina tutti comfort giardino proprio mansarda finiture accurate. S. Lazzaro 3, tel. 68810. 29408 S.

A. ACIT. CORSO costruzione palazzo zona S. Servola. Appartamenti 3 stanze cucina tutti comfort giardino proprio mansarda finiture accurate. S. Lazzaro 3, tel. 68810. 29408 S.

A. ACIT. CORSO costruzione palazzo zona S. Servola. Appartamenti 3 stanze cucina tutti comfort giardino proprio mansarda finiture accurate. S. Lazzaro 3, tel. 68810. 29408 S.

A. ACIT. CORSO costruzione palazzo zona S. Servola. Appartamenti 3 stanze cucina tutti comfort giardino proprio mansarda finiture accurate. S. Lazzaro 3, tel. 68810. 29408 S.

A. ACIT. CORSO costruzione palazzo zona S. Servola. Appartamenti 3 stanze cucina tutti comfort giardino proprio mansarda finiture accurate. S. Lazzaro 3, tel. 68810. 29408 S.

A. ACIT. CORSO costruzione palazzo zona S. Servola. Appartamenti 3 stanze cucina tutti comfort giardino proprio mansarda finiture accurate. S. Lazzaro 3, tel. 68810. 29408 S.

A. ACIT. CORSO costruzione palazzo zona S. Servola. Appartamenti 3 stanze cucina tutti comfort giardino proprio mansarda finiture accurate. S. Lazzaro 3, tel. 68810. 29408 S.

A. ACIT. CORSO costruzione palazzo zona S. Servola. Appartamenti 3 stanze cucina tutti comfort giardino proprio mansarda finiture accurate. S. Lazzaro 3, tel. 68810. 29408 S.

A. ACIT. CORSO costruzione palazzo zona S. Servola. Appartamenti 3 stanze cucina tutti comfort giardino proprio mansarda finiture accurate. S. Lazzaro 3, tel. 68810. 29408 S.

A. ACIT. CORSO costruzione palazzo zona S. Servola.